



ΒΑΣΙΛΕΙΟΝ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ / ΕΘΝΙΚΗ ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
KINGDOM OF GREECE / NATIONAL STATISTICAL SERVICE OF GREECE

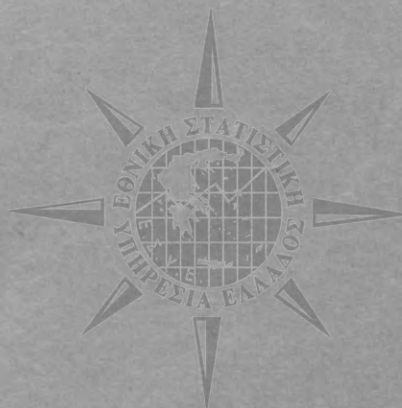
ΜΗΝΙΑΙΟΝ ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΟΝ ΔΕΛΤΙΟΝ

MONTHLY STATISTICAL BULLETIN

Ἀπρίλιος – April

1968

ΤΟΜΟΣ XIII ΑΡΙΘ. 4 – VOLUME XIII No 4



ΑΘΗΝΑΙ – ATHENS



ΒΑΣΙΛΕΙΟΝ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ / ΕΘΝΙΚΗ ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
KINGDOM OF GREECE / NATIONAL STATISTICAL SERVICE OF GREECE

ΜΗΝΙΑΙΟΝ ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΟΝ ΔΕΛΤ.ΟΝ

MONTHLY STATISTICAL BULLETIN

Ἀπρίλιος – April

1968

ΤΟΜΟΣ XIII ΑΡΙΘ. 4 – VOLUME XIII No 4



ΑΘΗΝΑΙ – ATHENS

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΠΛΗΡΗΣ ΕΚΠΕΔΕΥΣΗΣ ΚΑΙ ΘΡΗΣΚΕΥΜΑΤΩΝ
ΙΝΣΤΙΤΟΥΤΟ ΤΕΧΝΟΛΟΓΙΑΣ ΜΑΘΗΣΗΣ

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ

ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΠΛΗΡΗΣ ΕΚΠΕΔΕΥΣΗΣ ΚΑΙ ΘΡΗΣΚΕΥΜΑΤΩΝ

ΙΝΣΤΙΤΟΥΤΟ ΤΕΧΝΟΛΟΓΙΑΣ ΜΑΘΗΣΗΣ

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ

1988

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ



ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ

ΓΕΝΙΚΑΙ ΠΑΡΑΤΗΡΗΣΕΙΣ

1. Εἰς ὅσους πίνακας δὲν ἀναγράφεται πηγή, τὰ στοιχεῖα ἀναφέρονται εἰς δεδομένα τῆς Ἑθνικῆς Στατιστικῆς Ὑπηρεσίας τῆς Ἑλλάδος.

2. Εἰς τὸ *Μηνιαῖον Στατιστικὸν Δελτίον* χρησιμοποιοῦνται τὰ κατωτέρω σημεία:

- = Περίπτωσης ἀδύνατος, ἐκ τῆς φύσεως τῶν πραγμάτων
- ... = Οὐδὲν δεδομένον εἶναι διαθέσιμον
- = Στοιχεῖα ἀσήμαντα

Χιλιάδες καὶ ἑκατομμύρια χωρίζονται διὰ στιγμῆς (.).
Τῶν δεκαδικῶν ἀριθμῶν προτάσσεται πάντοτε κόμμα(,).

GENERAL REMARKS

1. Where no source of information is stated, the data have been collected by the National Statistical Service of Greece.

2. The following symbols have been used throughout the *Monthly Statistical Bulletin*:

- = Not applicable
- ... = Not available
- = Magnitude nil or less than half of the final digit shown

Thousands and millions are separated by a period (.).
Decimal figures are always preceded by a comma (,).



GENERAL REMARKS

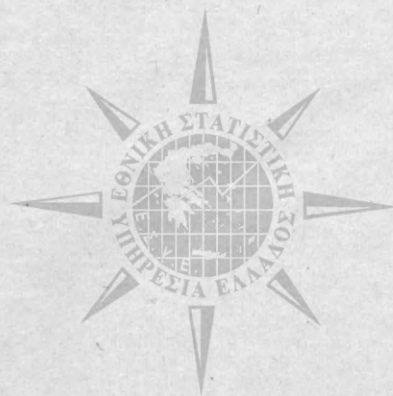
ΚΕΝΤΡΙΚΗ ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ

1. The results of the investigation in regard to the
2. The results of the investigation in regard to the
3. The results of the investigation in regard to the

1. The results of the investigation in regard to the
2. The results of the investigation in regard to the
3. The results of the investigation in regard to the

4. The results of the investigation in regard to the
5. The results of the investigation in regard to the
6. The results of the investigation in regard to the

4. The results of the investigation in regard to the
5. The results of the investigation in regard to the
6. The results of the investigation in regard to the



ΠΙΝΑΞ ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΩΝ - TABLE OF CONTENTS

Πίνακες	Σελίς Page	Tables
I. ΚΛΙΜΑ		I. CLIMATE
1. Κλιματολογικά στοιχεία	1	1. Climate data
2. Ραδιενέργεια	1	2. Radioactivity
II. ΠΛΗΘΥΣΜΟΣ - ΜΕΤΑΝΑΣΤΕΥΣΙΣ		II. POPULATION - EMIGRATION
3. Πραγματικός πληθυσμός	2	3. De facto population
4. Κατανομή του πληθυσμού της 30ής 'Ιουνίου 1966, κατά φύλλον και ηλικίαν	2	4. Population distribution by sex and age. Mid-year estimates for the year 1966
5. Φυσική κίνησις του πληθυσμού	3	5. Vital statistics of the population
6. Θάνατοι κατά αίτιαν	5	6. Deaths by cause
7. Μετανάστευσις 'Ελλήνων υπηκόων ἐξ 'Ελλάδος	6	7. Emigration of Greek citizens
III. ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΙΣ - ΑΝΕΡΓΙΑ		III. EMPLOYMENT - UNEMPLOYMENT
8. Δείκται ἀπασχολήσεως μισθωτῶν (ἐργατῶν καὶ ὑπαλλήλων) εἰς βιομηχανικά καὶ βιοτεχνικά καταστήματα, με 10 καὶ ἄνω ἀπασχολουμένους	9	8. Employment indices of salaried employees and wage earners employed in industrial and handicraft establishments with 10 persons and over
9. Μέσοι ὅροι ἀποδοχῶν μισθωτῶν εἰς βιομηχανικά καὶ βιοτεχνικά καταστήματα με 10 καὶ ἄνω ἀπασχολουμένους	10	9. Average receipts of persons employed in industrial and handicraft establishments with 10 persons and over
10. Μέσοι ὅροι ὥριας ἀμοιβῆς ἐργατῶν εἰς βιομηχανικά καὶ βιοτεχνικά καταστήματα με 10 καὶ ἄνω ἀπασχολουμένους, ὡς καὶ δεικται μεταβολῶν τούτων	11	10. Average hourly payment of workers in industrial and handicraft establishments with 10 persons and over. Corresponding change indices
11. Μέσοι ἐβδομαδιαῖοι ὅροι πληρωθεῶν ὥρων ἐργασίας ἐργατῶν (ἀμφοτέρων τῶν φύλων) εἰς βιομηχανικά καὶ βιοτεχνικά καταστήματα με 10 καὶ ἄνω ἀπασχολουμένους, ὡς καὶ δεικται μεταβολῶν τούτων	12	11. Average working hours paid to workers per week in industrial and handicraft establishments with 10 persons and over. Corresponding change indices
12. Κίνησις μισθωτῶν διὰ τῶν Γραφείων Εὐρέσεως Ἔργας, κατὰ φύλλον καὶ ηλικίαν	13	12. Movement of employed according to the registers of Employment Offices. Sex-age distribution
13. Κίνησις μισθωτῶν διὰ τῶν Γραφείων Εὐρέσεως Ἔργας, καθ' ὁμάδας ἐπαγγελματιῶν	14	13. Movement of employed according to the registers of Employment Offices. Distribution by occupational groups
14. Ἐπιδοτηθέντες ἄνεργοι	15	14. Unemployed granted unemployment benefit
15. Ἑλληνες ναυτικοὶ ἀπασχολούμενοι ἐπὶ πλοίων ὑπὸ ἐλληνικὴν σημαίαν καὶ ἄνεργοι Ἑλληνες ναυτικοὶ εἰς λιμένας ἐσωτερικοῦ, κατ' εἰδικότητα	16	15. Greek seamen employed on ships under Greek flag and Greek seamen reported as unemployed at home ports, by speciality
IV. ΚΟΙΝΩΝΙΚΗ ΑΝΤΙΑΓΩΓΙΣ ΚΑΙ ΑΣΦΑΛΕΙΑ		IV. SOCIAL WELFARE AND SECURITY
16. Νοσηλευτικὴ κίνησις κατ' εἰδικότητα θεραπευτηρίων ...	17	16. Movement of hospitals, by speciality
17. Νοσηλευτικὴ κίνησις τῶν θεραπευτηρίων, κατὰ γεωγραφικὸν διαμέρισμα καὶ νομὸν	18	17. Movement of hospitals, by geographic region and department
18. Ἐξεληθέντες ἀσθενεῖς, κατὰ κατηγορίας νόσων καὶ τόπον μόνιμου διαμονῆς των	20	18. Patients discharged, by main categories of diseases and place of permanent residence
19. Ἐξεληθέντες ἀσθενεῖς, κατὰ φορέα καὶ ἡμέρας πληρωμῆς, ὡς καὶ μέσον ὅρον ἡμερῶν νοσηλείας	22	19. Patients discharged by category of payer, number of days paid and average number of days of treatment
20. Παροχαὶ εἰς εἶδος καὶ χρῆμα (πλὴν συντάξεων) ὑπὸ τοῦ Ἰδρύματος Κοινωνικῶν Ἀσφαλίσεων	23	20. Benefits-in-kind and cash provided by the Social Insurance Organization (except pensions)
21. Κρούσματα λοιμωδῶν νόσων	24	21. Cases of infectious diseases
V. ΓΕΩΡΓΙΑ - ΚΤΗΝΟΤΡΟΦΙΑ - ΔΑΣΗ - ΑΛΙΕΙΑ		V. AGRICULTURE - LIVESTOCK - FORESTRY - FISHING
22. Χορηγηθέντα δάνεια ὑπὸ τῆς Ἀγροτικῆς Τραπεζῆς τῆς Ἑλλάδος	26	22. Loans granted by the Agricultural Bank of Greece
23. Ἐκτάσεις ἐτήσιων καλλιεργειῶν καὶ μονίμων φυτειῶν	26	23. Areas under annual crops and permanent plantations
24. Ἐκτάσεις καλλιεργειῶν κατὰ γεωγραφικὸν διαμέρισμα καὶ χρῆσιν, 1965	27	24. Crop area by geographic region and use, 1965
25. Καλλιεργουμένη ἔκτασις καὶ παραγωγή γεωργικῶν προϊόντων	28	25. Cultivated area and production of agricultural crops

26. Δένδρα εις κανονικοὺς δενδρῶνας καὶ δικάσπαρτα, ὡς καὶ παραγωγή αὐτῶν	29
27. Ἀριθμὸς ζώων	30
28. Παραγωγή κτηνοτροφικῶν προϊόντων	30
29. Παραγωγή δασικῶν προϊόντων	30
30. Ποσότης ἀλιευμάτων, κατὰ κυριώτερὰ εἶδη	31

VI. ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ - ΗΛΕΚΤΡΙΣΜΟΣ - ΦΩΤΑΕΡΙΟΝ

31. Μηνιαῖοι δεῖκται βιομηχανικῆς παραγωγῆς μετὰ ἤλεκτρισμοῦ-φωταερίου καὶ ὀρυχείων	32
32. Χορηγήθεισαι ἄδειαι λειτουργίας νέων καὶ ἐπεκταθέντων βιομηχανικῶν καὶ βιοτεχνικῶν ἐργοστασίων καὶ ἐργαστηρίων, ὡς καὶ ἰσχύς τῶν κινητῶν αὐτῶν εἰς ἀτμοίλους, κατὰ κλάδους	34
33. Παραγωγή καὶ διᾶθεσις ἡλεκτρικῆς ἐνεργείας	35
34. Πωλήσεις ἡλεκτρικῆς ἐνεργείας (πρὸς τελικοὺς καταναλωτάς)	35
35. Παραγωγή καὶ κατανάλωσις φωταερίου Ἀθηνῶν καὶ Πειραιῶς	36

VII. ΟΙΚΟΔΟΜΗΣΙΣ ΚΑΙ ΔΗΜΟΣΙΑ ΕΡΓΑ

36. Περαιτωθέντα δημόσια τεχνικὰ ἔργα	37
37. Ἰδιωτικὴ οἰκοδομικὴ δραστηριότης: Νέαι οἰκοδομαὶ καὶ προσθῆκαι οἰκοδομῶν, βάσει ἐκδοθεῖσων ἀδειῶν οἰκοδομήσεως	38
38. Ἰδιωτικὴ οἰκοδομικὴ δραστηριότης: Νέαι κατοικίαι, βάσει ἐκδοθεῖσων ἀδειῶν οἰκοδομήσεως νέων οἰκοδομῶν καὶ προσθηκῶν	40

VIII. ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΝ ΕΜΠΟΡΙΟΝ

39. Δείκται μέσης ἀξίας καὶ ὄγκου εἰσαγωγῶν καὶ ἐξαγωγῶν. Ὅροι ἐμπορίου	42
40. Δείκται ἐξωτερικοῦ ἐμπορίου μετὰ τῶν χωρῶν τῆς ΕΟΚ, τοῦ Ἡνωμένου Βασιλείου καὶ τῶν Ἡνωμένων Πολιτειῶν	43
41. Ἀξία εἰσαγωγῶν καὶ ἐξαγωγῶν, κατὰ ἡπείρους καὶ χώρας προελεύσεως καὶ προορισμοῦ	44
42. Ἀξία καὶ ποσότης εἰσαγωγῶν καὶ ἐξαγωγῶν, κατὰ τὴν ἀναθεωρημένην Τυποποιημένην Ταξινόμησιν τοῦ Διεθνούς Ἐμπορίου (ΤΤΔΕ)	45

IX. ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΝ ΕΜΠΟΡΙΟΝ

43. Δείκτης ἀξίας λιανικῶν πωλήσεων	46
-------------------------------------	----

X. ΜΕΤΑΦΟΡΑΙ

44. Μεταφορικὸν ἔργον τῶν σιδηροδρόμων	47
45. Ἀριθμὸς αὐτοκινήτων ὀχημάτων ἐν κυκλοφορίᾳ	48
46. Τεθέντα εἰς κυκλοφορίαν ὀχήματα	49
47. Ἀστικά μεταφορὰ ἐπιβατῶν εἰς τὴν Περιφέρειαν Πρωτεύουσας	50
48. Μεταφορὰ ἐπιβατῶν διὰ τῶν ἀστικῶν λεωφορείων	51
49. Μεταφορὰ ἐπιβατῶν διὰ τῶν ὑπεραστικῶν λεωφορείων	51
50. Ἀριθμὸς καὶ φύσις ὁδικῶν-τροχαίων ἀτυχημάτων	52
51. Παθόντα πρόσωπα ἐξ ὁδικῶν-τροχαίων ἀτυχημάτων	52
52. Δύναμις ἐλληνικοῦ ἐμπορικοῦ στόλου, ἐκ πλοίων 100 κ.δ.χ. καὶ ἄνω	53
53. Ἀργοῦντα ἐλληνικὰ ἐμπορικὰ πλοῖα 100 κ.δ.χ. καὶ ἄνω	53
54. Ἀργοῦντα ἐλληνικὰ ἐμπορικὰ πλοῖα 100 κ.δ.χ. καὶ ἄνω, κατὰ αἰτίαν ἀργίας, τὴν 29ην Φεβρουαρίου 1968	53
55. Κίνησις ἐμπορικῶν πλοίων εἰς ἐλληνικοὺς λιμένας	54
56. Κίνησις ἐμπορευμάτων καὶ ἐπιβατῶν εἰς ἐλληνικοὺς λιμένας	55
57. Πολιτικὴ ἀεροπορία: Κίνησις τῶν ἀερολιμένων τῆς Ἑλλάδος	56
58. Κίνησις τῆς «Ὀλυμπιακῆς Ἀεροπορίας»	56

XI. ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΑΙ

59. Τηλεπικοινωνίαι: Τηλεφωνικαὶ συνδέσεις	57
60. Τηλεπικοινωνίαι: Τηλεφωνικαὶ συνδιαλέξεις καὶ τηλεγραφήματα	57

26. Trees, scattered and in compact plantations and production thereof	29
27. Livestock population	30
28. Livestock products	30
29. Forestry products	30
30. Quantity of fish, by principal species	31

VI. INDUSTRY - ELECTRICITY - GAS

31. Monthly indices of manufacturing, electricity-gas and mining production	32
32. Operation permits issued to new or extended factories and workshops of industrial and handicraft enterprises, and HP of motors, by manufacturing branches	34
33. Production and distribution of electric energy	35
34. Sales of electric energy (to ultimate consumers)	35
35. Production and consumption of manufactured gas in Athens and Piraeus	36

VII. CONSTRUCTION AND PUBLIC WORKS

36. Public works completed	37
37. Private building activity: New buildings and extensions, according to issued construction permits	38
38. Private building activity: New dwellings, according to issued construction permits for new buildings and extensions	40

VIII. EXTERNAL TRADE

39. Unit value index and quantum index of imports and exports. Terms of trade	42
40. Indices of external trade with the EEC countries, the United Kingdom and the United States	43
41. Value of imports and exports, by country of origin and destination	44
42. Value and quantity of imports and exports according to the SITC (revised)	45

IX. INTERNAL TRADE

43. Index of retail sales value	46
---------------------------------	----

X. TRANSPORTATION

44. Railway transports	47
45. Motor vehicles in circulation	48
46. Motor vehicles put into circulation for the first time	49
47. Urban passenger transport in Greater Athens	50
48. Passenger transports by urban buses	51
49. Passenger transports by interurban buses	51
50. Number and nature of road-traffic accidents	52
51. Persons injured from road-traffic accidents	52
52. Greek merchant vessels of 100 GRT and over	53
53. Laid-up Greek merchant vessels of 100 GRT and over	53
54. Laid-up Greek merchant vessels of 100 GRT and over, by cause of lay up, on February 29th, 1968	53
55. Commercial shipping traffic in Greek ports	54
56. Goods and passenger movement in Greek ports	55
57. Civil aviation: Greek airport traffic	56
58. Movement of Olympic Airways, S.A.	56

XI. COMMUNICATION

59. Telecommunications: Telephone connections	57
60. Telecommunications: Number of telegrams and telephone calls	57

XII. ΤΟΥΡΙΣΜΟΣ

61. Ταξιδιωτική κίνησις τῆς Ἑλλάδος μετὰ τοῦ ἐξωτερικοῦ: Ἀφίξεις καὶ ἀναχωρήσεις Ἑλλήνων καὶ ξένων, κατὰ μέσον ταξιδίου	58
62. Τουριστική κίνησις: Ἀφίξεις εἰς Ἑλλάδα περιηγητῶν ἐκ τοῦ ἐξωτερικοῦ καθ' ὑπηκοότητα, ὡς καὶ περιηγητῶν καθ' ὁμάδας περίπλου	59
63. Ἐπισκέπται μουσείων καὶ ἀρχαιολογικῶν χώρων, ὡς καὶ εἰσπράξεις αὐτῶν	60

XIII. ΔΗΜΟΣΙΑ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΑ

64. Κρατικά ἔσοδα, κατὰ κυρίας πηγὰς προελεύσεως αὐτῶν	61
65. Κρατικά ἔξοδα τακτικοῦ προϋπολογισμοῦ, κατὰ Ὑπουργεῖα, καὶ προϋπολογισμοῦ κρατικῶν ἐπενδύσεων, μετὰ τῶν ἐκτὸς αὐτῶν εἰδικῶν λογαριασμῶν καὶ παγίων προκαταβολῶν	62
66. Εἰσπράξεις καὶ πληρωμαὶ τῶν Δημοσίων Ταμείων, ἐπὶ τῇ βάσει τοῦ κρατικοῦ προϋπολογισμοῦ	63

XIV. ΤΙΜΑΙ

67. Μηνιαῖοι ἀτομικοὶ δείκται τιμῶν χονδρικῆς ἐνίων τελικῶν προϊόντων	65
68. Δείκται τιμῶν χονδρικῆς	66
69. Δείκτης τιμῶν τοῦ καταναλωτοῦ	68
70. Μέσοι μηνιαῖοι τιμαὶ λιανικῆς πωλήσεως εἰδῶν τινῶν εἰς τὰς ἀστικὰς περιοχὰς τῆς Χώρας	69

XV. ΝΟΜΙΣΜΑ - ΠΙΣΤΙΣ - ΤΡΑΠΕΖΑΙ

71. Εἰσροὴ-ἐκροὴ κεφαλαίων, ἄδηλοι πόροι καὶ πληρωμαὶ ...	70
72. Προσφορὰ χρήματος	71
73. Ἐξέλιξις στοιχείων Ἑνεργητικοῦ καὶ Παθητικοῦ τῆς Τραπεζῆς τῆς Ἑλλάδος	72
74. Καταθέσεις δημοσίων ὀργανισμῶν, δημοσίων ἐπιχειρήσεων, ἰδιωτῶν καὶ ἰδιωτικῶν ἐπιχειρήσεων εἰς ἑλληνικὰς τραπεζὰς καὶ εἰδικοὺς πιστωτικοὺς ὀργανισμοὺς	73
75. Ἑνοποιημένη λογιστικὴ κατάστασις ἐμπορικῶν τραπεζῶν	74
76. Συνολικὴ τραπεζικὴ χρηματοδότησις κατὰ πηγὰς κεφαλαίων	75
77. Συνολικὴ τραπεζικὴ χρηματοδότησις κατὰ τομεῖς καὶ κλάδους	75
78. Χρηματοδότησις γεωργίας καὶ ἀλιείας	76
79. Χρηματοδότησις μεταποιήσεως καὶ μεταλλείων	76
80. Χρηματοδότησις ἐμπορίου	77
81. Χρηματοδότησις ἑτέρων κλάδων	77
82. Δείκται τιμῶν μετοχῶν ἐν τῇ χρηματιστηρίῳ Ἀθηνῶν	78
83. Τιμαὶ συναλλαγματίων ἐν Ἀθήναις	78

XII. TOURISM

61. Arrivals and departures of Greek citizens and foreigners, by means of transport	
62. Tourist movement: Tourists arriving in Greece classified by nationality, and number of cruise passengers	
63. Visitors of museums and archaeological sites, and receipts thereof	

XIII. PUBLIC FINANCE

64. State revenue, by main sources	
65. Public expenditures of ordinary budget, by Ministries, and of State investments budget, including extra-budgetary special accounts and fixed advances	
66. Receipts and payments of Public Cashiers on the basis of the State budget	

XIV. PRICES

67. Monthly private wholesale price indices of selected commodities	
68. Wholesale price indices	
69. Consumer price index	
70. Monthly average retail prices of selected commodities in the urban areas of the Country	

XV. MONEY AND BANKING

71. Capital inflow-outflow and invisible receipts-payments	
72. Money supply	
73. Assets and liabilities of the Bank of Greece	
74. Deposits of public entities, public enterprises, individuals and private enterprises with the greek banks and special financing institutions	
75. Consolidated balance sheet of the commercial banks	
76. Total bank credit by source of funds	
77. Total bank credit by sectors and branches	
78. Credit to agriculture and fishing	
79. Credit to manufacturing and mining	
80. Credit to trade	
81. Credit to other branches	
82. Index numbers of market prices of shares traded on the Athens Stock Exchange	
83. Foreign exchange rates in Athens	





I. ΚΑΙΜΑ – CLIMATE

1. Κλιματολογικά στοιχεία – Climate data

Σταθμοί	Θερμοκρασία αέρος C° – Air temperature C°						Σχετική ύγρασία Relative humidity	Ύψος – Precipitation				Stations	
	Μέση Mean	Απολύτως μεγίστη Absolute maximum	Απολύτως ελαχίστη Absolute minimum	Όλικόν ύψος εις χστ. Total amount (mm)		Αριθμός ήμερών Number of days							
Νοέμβριος – November													
1967	1966	1967	1966	1967	1966	1967	1966	1967	1966	1967	1966		
1. Αθήναι (Αστερο- σκοπείον) (Νέα Φιλαδέλφεια) (Αερολιμήν Έλλη- νικού)	14.6	16.3	22.8	23.7	5.0	8.4	72	69	56.7	31.1	10	12	1. Athens (Observ- atory) (N.Philadelphia) (Hellinicon Air- port)
2. Αγρίνιον	13.9	13.5	26.8	23.8	-0.6	5.2	73	78	37.4	311.1	8	18	2. Agrinion
3. Αλεξανδρούπολις	11.4	13.7	22.0	21.6	-5.4	3.0	72	81	41.5	231.2	7	15	3. Alexandroupolis
4. Αργοστόλιον	16.3	15.7	26.2	25.8	4.6	8.0	73	72	47.0	271.3	8	16	4. Argostolion
5. Άρτα	14.6	14.0	26.8	25.6	0.6	5.8	67	78	53.9	470.4	8	15	5. Arta
6. Ιράκλειον	16.4	19.0	24.2	30.6	7.5	10.0	71	67	34.4	25.9	10	9	6. Iraklion
7. Θεσσαλονίκη (Σέδες)	12.3	12.8	23.5	22.8	-3.2	1.6	71	83	10.2	102.2	5	15	7. Salonika (Sedes)
8. Θήρα	15.5	17.9	23.8	26.0	4.8	12.0	78	76	45.7	22.5	7	6	8. Thira
9. Ιωάννινα	10.3	10.0	24.4	22.7	-8.4	0.0	77	81	43.3	308.7	7	17	9. Yanina
10. Καβάλα	10.7	12.5	21.0	23.0	-5.8	-0.2	77	83	10.4	309.1	5	16	10. Kavala
11. Κalamata	16.0	16.6	27.0	27.2	4.2	7.8	71	68	60.5	117.7	10	14	11. Kalamata
12. Κέρκυρα	14.7	14.1	23.8	22.5	0.8	4.0	75	76	116.1	245.6	9	21	12. Corfu
13. Κόρινθος	15.0	16.1	24.0	26.0	5.0	8.0	74	73	52.5	186.9	6	10	13. Korinthos
14. Κοζάνη	8.9	8.9	20.4	17.3	-4.2	0.5	70	77	25.4	127.8	6	12	14. Kozani
15. Κύθηρα	16.2	17.6	21.0	23.8	8.0	10.8	76	67	60.6	48.4	10	9	15. Kythira
16. Κύμη	13.6	15.6	22.2	23.0	3.6	6.8	77	71	183.5	55.5	9	12	16. Kymi
17. Λάρισα	11.6	12.3	23.6	21.4	-4.0	1.8	80	83	24.0	103.5	7	12	17. Larisa
18. Λήμνος	13.9	16.4	20.4	23.2	3.2	10.6	75	78	8.0	81.0	6	16	18. Limnos
19. Μεθώνη	16.9	16.9	24.5	23.6	5.2	10.3	74	67	52.9	144.7	14	14	19. Methoni
20. Μήλος	15.2	17.7	21.0	25.2	7.0	8.0	73	68	49.4	26.9	9	7	20. Milos
21. Μυτιλήνη	13.8	17.4	22.5	25.0	4.2	11.1	71	73	37.9	170.9	8	12	21. Mytilini
22. Νάξος	16.0	18.5	22.8	26.7	7.2	10.8	74	74	54.1	35.1	10	10	22. Naxos
23. Όρεστίας	9.9	12.0	22.0	22.0	-6.5	0.5	74	81	15.0	331.2	6	15	23. Orestias
24. Πάτραι	15.4	14.4	27.0	24.0	2.7	6.3	70	73	37.8	196.4	6	14	24. Patras
25. Ρόδος (Μαρितσα)	16.0	18.7	26.0	28.4	2.4	10.8	70	77	143.9	77.6	9	11	25. Rhodes (Maritsa)
26. Σάμος	14.8	18.8	22.3	—	5.8	12.8	70	73	171.3	113.1	8	11	26. Samos
27. Σκύρος	14.5	16.7	23.3	24.9	5.1	8.3	79	78	36.7	50.1	7	11	27. Skyros
28. Τρίπολις	10.2	10.8	24.0	20.0	-4.0	0.8	77	76	42.8	197.0	10	13	28. Tripolis
29. Φλώρινα	7.4	8.1	21.6	17.8	-9.0	-4.4	82	83	39.5	107.7	4	14	29. Florina
30. Χαλκίδα	14.9	16.3	—	22.8	5.6	9.4	81	78	—	—	9	9	30. Chalkis
31. Χανιά	16.0	18.0	—	28.0	—	12.0	76	73	38.4	66.3	10	13	31. Canea

Πηγή: Εθνική Μετεωρολογική Υπηρεσία

Source: National Meteorological Service

2. Ραδιενέργεια – Radioactivity

Έτος και μήν Year and month	Ραδιενέργεια αέρος* ανά $\mu\text{C}/\text{m}^3$ Air-borne radioactivity* in $\mu\text{C}/\text{m}^3$			Ραδιενέργεια ποτίσιμου ύδατος ανά $\mu\text{C}/\text{L}$ Radioactivity in potable water in $\mu\text{C}/\text{L}$	Ραδιενεργός έπιπτώσεις* ανά mc/km^2 Radioactive fall-out* per mc/km^2
	Τιμὰι - Values				
	Μέση - Average	Μαγίστη - Maximum	Έλαχίστη - Minimum	Μέση τιμή Average value	Μέση τιμή Average value
1964	1,06	3,00	0,01	5,33	16,79
1965	0,29	2,76	0,00	3,15	3,58
1966	0,23	1,11	0,00	1,73	2,33
1967 I	0,23	0,80	0,05	1,01	2,00
II	0,32	1,46	0,01	2,60	0,90
1968 I	...	...	...	2,00	...
II	0,47	1.87	0.00	3,50	...

Πηγή: Ελληνική Επιτροπή Ατομικής Ενεργείας

Source: Greek Atomic Energy Commission

* Αί τιμὰι τῶν ὡς ἀνω ἐκφράζουσιν μόνον τὴν τεχνητὴν τοῦτέστιν τὴν ἐκ τῶν πυρηνικῶν ἐκρήξεων ραδιενέργειαν καὶ οὐχὶ τὴν φυσικὴν τοιαύτην.

* The above values express only radioactivity from nuclear explosion.

Π. ΠΛΗΘΥΣΜΟΣ - ΜΕΤΑΝΑΣΤΕΥΣΙΣ – POPULATION - EMIGRATION

3. Πραγματικός πληθυσμός – De facto population

Έτος Year	Πληθυσμός – Population			Αύξησης πληθυσμού Population increase	
	Σύνολον Total	Άρρενες Males	Θήλειες Females	Απόλυτοι αριθμοί Absolute numbers	%
Απογραφαι – Censuses					
1951 (7.4.51) ..	7.632.801	3.721.648	3.911.153		
1961 (19.3.61) ..	8.388.553	4.091.894	4.296.659	755.752	9,90
Εκτιμήσεις (μέσον έτους) – Mid-year estimates					
1951	7.646.402	3.727.785	3.918.617		
1952	7.733.250	3.772.085	3.961.165	86.848	1,14
1953	7.817.095	3.815.473	4.001.622	83.845	1,08
1954	7.893.412	3.853.804	4.039.608	76.317	0,98
1955	7.965.538	3.888.541	4.076.997	72.126	0,91
1956	8.031.013	3.918.964	4.112.049	65.475	0,82
1957	8.096.218	3.949.773	4.146.445	65.205	0,81
1958	8.173.129	3.988.787	4.184.342	76.911	0,95
1959	8.258.162	4.032.749	4.225.413	85.033	1,04
1960	8.327.405	4.064.589	4.262.816	69.243	0,84
1961	8.398.050	4.095.702	4.302.348	70.645	0,85
1962	8.448.233	4.118.272	4.329.961	50.183	0,60
1963	8.479.625	4.129.308	4.350.317	31.392	0,37
1964	8.510.429	4.139.818	4.370.611	30.804	0,36
1965	8.550.333	4.157.291	4.393.042	39.904	0,47
1966	8.613.651	4.189.303	4.424.348	63.318	0,74

4. Κατανομή του πληθυσμού της 30ής Ιουνίου 1966, κατά φύλον και ηλικία Population distribution by sex and age. Mid-year estimates for the year 1966

Όμάδες ηλικιών	Πληθυσμός - Population						Αρρενες επί 100 Θηλέων Males per 100 females	Age groups
	Απόλυτοι αριθμοί - Absolute numbers			Αναλογία % - Percentage				
	Σύνολον Total	Αρρενες Males	Θήλειες Females	Σύνολον Total	Αρρενες Males	Θήλειες Females		
Σύνολον	8.613.651	4.189.303	4.424.348	100,0	100,0	100,0	94,7	Total
0 - 4 ετών	736.931	379.915	357.016	8,6	9,1	8,0	106,4	0 - 4 years
5 - 9 »	735.385	377.456	357.929	8,5	9,0	8,1	105,5	5 - 9 »
10 - 14 »	715.869	368.078	347.791	8,3	8,8	7,9	105,8	10 - 14 »
15 - 19 »	717.957	366.553	351.404	8,3	8,7	7,9	104,3	15 - 19 »
20 - 24 »	616.051	310.371	305.680	7,2	7,4	6,9	101,5	20 - 24 »
25 - 29 »	649.760	311.203	338.557	7,5	7,4	7,7	91,9	25 - 29 »
30 - 34 »	674.669	313.439	361.230	7,8	7,5	8,1	86,8	30 - 34 »
35 - 39 »	673.678	318.659	355.019	7,8	7,6	8,0	89,8	35 - 39 »
40 - 44 »	526.689	249.219	277.470	6,1	5,9	6,3	89,8	40 - 44 »
45 - 49 »	440.083	207.556	232.527	5,1	5,0	5,2	89,3	45 - 49 »
50 - 54 »	496.741	237.451	259.290	5,8	5,7	5,9	91,6	50 - 54 »
55 - 59 »	445.527	216.988	228.539	5,2	5,2	5,2	94,9	55 - 59 »
60 - 64 »	390.126	187.226	202.900	4,5	4,5	4,6	92,3	60 - 64 »
65 - 69 »	298.262	135.253	163.009	3,5	3,3	3,7	83,0	65 - 69 »
70 - 74 »	207.600	89.206	118.394	2,4	2,1	2,7	75,3	70 - 74 »
75 - 79 »	152.252	64.033	88.219	1,8	1,5	2,0	72,6	75 - 79 »
80 - 84 »	91.954	39.604	52.350	1,1	0,9	1,2	75,7	80 - 84 »
85 ετών και άνω	44.117	17.093	27.024	0,5	0,4	0,6	63,3	85 years and over

5. Φυσική κίνησης του πληθυσμού¹ - Vital statistics of the population¹

	Νοέ. βριος November		Ιαν. - Νοέμβριος Jan. - November		Σύνολον έτους Year's total		
	1967	1966	1967	1966	1966	1965	
<i>Σύνολον Ελλάδος</i>							<i>Greece, total</i>
Γάμοι	7.132	7.287	67.472	69.480	75.952	78.345	Marriages
Γεννήσεις ζώντων	12.431	12.912	148.139	143.214	155.678	151.083	Live births
"Αρρενες	6.437	6.740	76.642	74.072	80.564	78.189	Males
Θήλειες	5.994	6.172	71.497	69.142	75.114	72.894	Females
Θάνατοι ²	5.332	5.448	64.434	60.490	67.787	66.945	Deaths ²
"Αρρενες	2.744	2.847	32.983	31.253	34.972	34.252	Males
Θήλειες	2.588	2.601	31.451	29.237	32.815	32.693	Females
Εξ ὧν θάνατοι βρεφῶν κάτω τοῦ ἔτους	419	424	5.052	4.784	5.247	5.176	Thereof: deaths under one year
"Αρρενες	235	246	2.793	2.684	2.916	2.817	Males
Θήλειες	184	178	2.259	2.100	2.331	2.359	Females
Υπεροχή γεννήσεων	7.099	7.464	83.705	82.724	87.891	84.138	Excess of births
Γεννήσεις νεκρῶν	166	208	2.217	2.277	2.482	2.383	Stillbirths
Γεννήσεις ἐξωγάμων ³	136	136	1.473	1.484	1.608	1.642	Illegitimate births ³
<i>Γεωγραφικά διαμερίσματα</i>							<i>Geographic regions</i>
<i>επιφέρεια Πρωτευούσης</i>							<i>Greater Athens</i>
Γάμοι	2.155	2.040	21.907	21.492	23.115	22.703	Marriages
Γεννήσεις ζώντων	3.992	3.884	44.135	41.513	45.073	41.220	Live births
Θάνατοι	1.485	1.346	17.033	15.778	17.439	16.907	Deaths
<i>Λοιπή Στερεά Ελλάς καὶ Εὐβοία</i>							<i>Rest of Central Greece-Euboea</i>
Γάμοι	652	980	6.981	6.825	7.706	7.897	Marriages
Γεννήσεις ζώντων	968	1.350	13.342	12.937	14.271	14.627	Live births
Θάνατοι	536	652	6.754	6.219	7.137	7.209	Deaths
<i>Πελοπόννησος</i>							<i>Peloponnesos</i>
Γάμοι	674	726	6.409	6.390	6.824	7.070	Marriages
Γεννήσεις ζώντων	1.286	1.522	15.087	15.059	16.241	16.621	Live births
Θάνατοι	699	730	8.381	7.851	8.814	8.539	Deaths
<i>Ίόνιοι Νῆσοι</i>							<i>Ionian Islands</i>
Γάμοι	130	135	1.294	1.333	1.419	1.668	Marriages
Γεννήσεις ζώντων	156	373	2.927	2.949	3.119	3.090	Live births
Θάνατοι	150	212	1.915	1.855	2.041	2.088	Deaths
<i>Ἠπειρος</i>							<i>Epirus</i>
Γάμοι	214	174	2.408	2.602	2.825	3.313	Marriages
Γεννήσεις ζώντων	515	416	5.573	5.295	5.885	5.941	Live births
Θάνατοι	166	175	2.179	2.009	2.307	2.327	Deaths
<i>Θεσσαλία</i>							<i>Thessaly</i>
Γάμοι	662	695	5.704	5.895	6.493	6.608	Marriages
Γεννήσεις ζώντων	927	1.064	11.956	11.755	12.654	12.277	Live births
Θάνατοι	385	431	4.490	4.342	4.810	4.861	Deaths
<i>Μακεδονία</i>							<i>Macedonia</i>
Γάμοι	1.567	1.538	13.579	15.314	17.116	18.416	Marriages
Γεννήσεις ζώντων	2.699	2.570	34.262	33.615	36.702	35.606	Live births
Θάνατοι	1.101	1.027	13.323	12.634	14.250	14.145	Deaths

5. Φυσική κίνησης του πληθυσμού¹ (συνέχεια) - Vital statistics of the population¹ (continued)

	Νοέμβριος November		Ίαν. - Νοέμβριος Jan. - November		Σύνολον έτους Year's total		
	1967	1966	1967	1966	1966	1965	
Θράκη							Thrace
Γάμοι	346	334	2.456	2.807	3.114	3.480	Marriages
Γεννήσεις ζώντων	555	516	6.928	6.305	6.807	7.215	Live births
Θάνατοι	218	244	2.659	2.694	2.963	2.880	Deaths
Νῆσοι Αιγαίου							Aegean Islands
Γάμοι	311	257	3.139	3.157	3.406	3.404	Marriages
Γεννήσεις ζώντων	575	532	5.869	6.050	6.528	6.512	Live births
Θάνατοι	320	331	4.200	3.879	4.394	4.341	Deaths
Κρήτη							Crete
Γάμοι	421	408	3.595	3.665	3.934	3.786	Marriages
Γεννήσεις ζώντων	758	685	8.060	7.736	8.398	7.974	Live births
Θάνατοι	272	300	3.500	3.229	3.632	3.648	Deaths

1. Τα γεγονότα (γάμοι, γεννήσεις και θάνατοι) δίδονται κατά την χρονολογίαν καταχωρίσεώς των και όχι κατά την χρονολογίαν του συμβάντος. Επίσης, δίδονται κατά τόν τόπον του συμβάντος και όχι της μονίμου κατοικίας των προσώπων.

2. Είς τους θανάτους δέν περιλαμβάνονται αι γεννήσεις νεκρών.

3. Είς τας γεννήσεις εξωγάμων περιλαμβάνονται αι γεννήσεις ζώντων και νεκρών εξωγάμων. Αί γεννήσεις ζώντων και νεκρών εξωγάμων περιλαμβάνονται είς τας γεννήσεις ζώντων και γεννήσεις νεκρών αντίστοιχως.

1. Events (marriages, births and deaths) are given by date of registration and not by date of occurrence. They are also given by place of occurrence and not by place of permanent residence of the persons.

2. Excluding stillbirths.

3. Including illegitimate live births and stillbirths. Illegitimate live births and stillbirths are included in live births and stillbirths respectively.



6. Θάνατοι κατά αίτιαν ¹ - Deaths by cause ¹

Αίτια θανάτων (Συνεπτυγμένη Διεθνής 'Ονοματολογία 1955)	Νοέμβριος November		'Ιαν. - Νοέμβρ. Jan. - Novem.		Σύνολον έτους Year's total		Causes of death (Abridged International List of 1955)
	1967	1966	1967	1966	1966	1965	
Σύνολον	5.332	5.448	64.434	60.490	67.787	66.945	Total
1. Φυματίωσις άναπνευστ. συστήματος	66	70	910	870	981	1.023	1. Tuberculosis of the respiratory system
2. Φυματίωσις άλλων μορφών	5	8	48	62	70	86	2. Tuberculosis, other forms
3. Σύφιλις	1	2	22	20	21	31	3. Syphilis and its sequelae
4. Τυφοειδής πυρετός	—	1	8	8	8	8	4. Typhoid fever
5. Χολέρα	—	—	—	—	—	—	5. Cholera
6. Δυσεντερία	7	8	40	59	65	42	6. Dysentery, all forms
7. *Οστρακία και στρεπτοκοκ. κυνάγχη	—	—	2	4	4	2	7. Scarlet fever and streptococ. sore throat
8. Διφθερίτις	1	1	9	14	15	19	8. Diphtheria
9. Κοκκύτης	—	1	20	40	45	36	9. Whooping cough
10. Λοιμώξεις εκ μηνιγγιτιδοκόκκων .	—	2	12	5	6	3	10. Meningococcal infections
11. Πανώλη	—	—	—	—	—	—	11. Plague
12. *Οξεία πολιομυελίτις	3	1	7	7	7	7	12. Acute poliomyelitis
13. Εύλογια	—	—	—	—	—	—	13. Smallpox
14. *Παρά	—	—	22	13	14	44	14. Measles
15. *Έξανθ. τύφος και νόσοι εκ ρικκετσιών	—	—	—	—	—	—	15. Typhus and other rickettsial diseases
16. *Ελονοσία	—	—	—	—	—	—	16. Malaria
17. *Άλλαι λοιμώδ. και παρασιτικά νόσοι	34	35	356	390	418	445	17. Other infectious and parasitic diseases
18. Κακοήθη νεοπλασμάτα	897	828	9.679	9.348	10.345	9.974	18. Malignant neoplasms
19. Καλοήθη νεοπλ. και μη καθοριζόμενα	50	56	748	761	840	757	19. Benign and unspecified neoplasms
20. Σακχαρώδης διαβήτης	126	113	1.440	1.220	1.387	1.261	20. Diabetes mellitus
21. *Αναιμία	26	19	227	217	250	228	21. Anaemias
22. *Αγγειακά βλάβαι κεντρικού νευρι- κού συστήματος	769	726	8.394	7.722	8.684	8.657	22. Vascular lesions affecting central ner- vous system
23. Μηνιγγίτις μη μηνιγγιτιδοκοκκική	7	10	101	96	106	156	23. Non-meningococcal meningitis
24. *Οξείς ρευματισμοί	2	1	32	17	21	32	24. Rheumatic fever
25. Χρόνια ρευματικά νόσοι καρδιάς	28	12	249	113	126	138	25. Chronic rheumatic heart diseases
26. *Αρτηριοσκληρωνιτικά και εκφυλιστι- κά νόσοι καρδιάς	623	643	7.684	6.939	7.866	7.485	26. Arteriosclerotic and degenerative heart disease
27. *Άλλαι νόσοι καρδιάς	197	184	2.223	2.111	2.392	2.639	27. Other diseases of heart
28. *Αρτηρ. υπέρταση μετά καρδιοπαθείας	67	50	779	533	602	688	28. Hypertension with heart disease
29. *Αρτηρ. υπέρταση άνευ καρδιοπαθείας	13	21	207	166	192	238	29. Hypertension without mention of heart
30. Γρίπη	20	22	728	329	369	760	30. Influenza
31. Πνευμονία	164	163	2.342	2.097	2.343	2.342	31. Pneumonia
32. Βρογχίτις	85	76	1.016	855	946	848	32. Bronchitis
33. *Έλκος στομάχου και δωδεκαδακτύλ.	22	21	372	303	333	373	33. Ulcer of stomach and duodenum
34. Σκολικοειδίτις	1	2	34	32	32	42	34. Appendicitis
35. *Έντερική απόφραξις και κήλαι ...	30	35	428	504	557	515	35. Intestinal obstruction and hernia
36. Γαστρίτις, δωδ./λίτις, έντερίτις, κο- λίτις, πλην διάρροιας νεογνών	32	37	330	392	439	417	36. Gastritis, duodenitis, enteritis and co- litis, except diarrhoea of the newborn
37. Κίρρωση ήπατος	115	136	1.297	1.275	1.405	1.328	37. Cirrhosis of liver
38. Νεφρίτις και νέφρωση	83	79	952	877	995	921	38. Nephritis and nephrosis
39. *Υπερτροφία προστάτου	24	27	258	258	287	288	39. Hyperplasia of prostate
40. *Επιπλοκάι κυήσεως, τοκετού, λο- χείας	6	7	70	72	81	69	40. Complications of pregnancy, childbirth and the puerperium
41. Διαμαρτίαι διαπλάσεως	60	45	671	560	604	579	41. Congenital malformations
42. Κακώσεις κατά τόν τοκετόν, άσφυ- ξία και άτελεκτασία	77	61	778	661	717	724	42. Birth injuries, post-natal asphyxia and atelectasis
43. Λοιμώξεις νεογνών	54	69	709	635	713	655	43. Infections of the newborn
44. *Άλλαι νόσοι τής πρώτης βρεφικής ήλικίας και άπώρωρα	152	154	1.662	1.544	1.698	1.594	44. Other diseases peculiar to early infancy and immaturity, unqualified
45. Γήρας άνευ ψυχώσεως, άκαθόριστοι και άγνωστοι αίτια	691	930	8.972	9.935	11.238	11.045	45. Senility without mention of psychosis, undefined and unknown causes
46. *Άπασαι αι άλλαι νόσοι	549	534	6.931	6.238	6.972	6.940	46. All other diseases (residual)
47. *Ατυχήματα έξ αυτοκινήτων	71	72	1.000	869	978	901	47. Motor vehicle accidents
48. *Ατυχήματα άλλης φύσεως	151	161	2.327	1.991	2.264	2.237	48. All other accidents
49. Αυτόκτονία και κακώσεις έξ αυτο- κτονίας	20	19	278	254	273	272	49. Suicide and self inflicted injury
50. *Ανθρωποκτ. και κακώσεις πολεμικά	3	6	60	74	78	96	50. Homicide and operations of war

1. Βλέπε ύποσημείωσιν 1, πίνακος 5.

1. See footnote 1, table 5.

7. Μετανάστευσις ἐλλήνων ὑπηκόων ἐξ Ἑλλάδος

Emigration of Greek citizens

Χαρακτηριστικά μεταναστών	Μονίμως μεταναστεύοντες ¹ Permanently emigrating ¹				Προσωρινῶς μεταναστεύοντες ² Temporarily emigrating ²				Emigrants' characteristics
	Νοέμβρ. Novem.	Ι.-Νοέμ. J.-Nov.	Σύνολον ἔτους Year's total		Νοέμβρ. Novem.	Ι.-Νοέμ. J.-Nov.	Σύνολον ἔτους Year's total		
	1967	1966	1965	1967	1966	1965			
Σύνολον	3 486	39 398	86 896	117 167	4 540	54 711	61 518	59 241	Total
" Ἀρρενες	1 793	21.086	46 369	65 341	4 483	53 358	59 829	57 645	Males
Θῆλεις	1 693	18.312	40 527	51.826	57	1 353	1 689	1 596	Females
Χώρα προορισμοῦ — Country of destination									
Ὑπερωκεάνειοι	2.314	23.811	33.093	29.036	1 336	13.201	10.876	8.811	Overseas
Βραζιλία	—	20	40	55	1	68	31	112	Brasil
Ἡνωμένοι Πολιτεῖαι	994	10 841	12 193	2 787	343	4 084	3 766	3 036	United States
Καναδὰς	483	5.378	6 267	5 543	58	560	436	486	Canada
Ἄλλαι τῆς Ἀμερικῆς	18	54	79	101	30	231	330	216	Other American
Ἀσία	12	85	95	111	799	7 018	5 361	4.075	Asia
Ἀφρικὴ	81	609	1 263	1 754	90	855	614	425	Africa
Αὐστράλια	721	6 757	13 070	18 551	8	375	332	456	Australia
Ἄλλαι τῆς Ὠκεανίας	5	67	86	134	7	10	6	5	Other Oceanian
Εὐρωπαϊκαί	1.107	14 875	53 050	87 242	2.820	32 781	35 648	37 046	European
Αὐστρία	10	207	270	262	6	41	45	34	Austria
Βέλγιον	13	369	419	574	159	1 459	1 477	1 351	Belgium
Γαλλία	36	642	870	693	221	1 999	2 042	2 140	France
Γερμανία (Δυτ. καὶ Ἀνατ.)	839	9 204	45 494	80 569	354	3 338	4 417	4 616	Germany (west. and east)
Ἡνωμένον Βασίλειον	50	1 172	1 363	998	643	5 458	4 772	4 818	United Kingdom
Ἰταλία	68	1 925	2 573	1 975	708	11.303	13 021	14 093	Italy
Ὀλλανδία	22	148	456	437	405	4 612	5 135	5 120	Netherlands
Ἄλλαι τῆς Εὐρώπης	69	1 208	1 605	1 734	324	4 571	4 739	4 874	Other European
Λοιπαὶ Μεσογειακαί	59	634	626	794	299	7 445	13 620	12 349	Other Mediterranean
Τουρκία	1	98	98	186	3	912	1 143	991	Turkey
Αἴγυπτος	3	15	30	36	118	4 389	9 856	8 609	Egypt
Ἄλλαι	55	521	498	572	178	2 144	2 621	2 749	Other
Μὴ δηλωσάντες χώραν προορισμοῦ	6	78	127	95	85	1 284	1 374	1 035	Undeclared countries
Γεωγραφικὸν διαμέρισμα καὶ νομὸς νομίμων κατοικίας — Geographic region and department of permanent residence									
Περιφέρεια Πρωτευούσης	805	10.397	15 311	16 994	2 168	25 756	28 417	26 778	Greater Athens
Λοιπὴ Στερεὰ καὶ Εὐβοία	118	1 988	4 259	4 706	405	4 935	5 709	5 641	Rest of Central Greece-Euboea
Αἰτωλία καὶ Ἀκαρνανία	51	718	1 562	1 622	44	555	674	547	Aetolia and Akarnania
Ἀττικῆς (ὑπόλοιπον)	11	264	525	700	67	644	719	755	Attica (rest)
Βοιωτίας	10	170	285	346	18	181	211	191	Boeotia
Εὐβοίας	16	256	809	974	136	1 879	2 121	2 097	Euboea
Εὐρυτανίας	11	248	500	327	2	19	32	32	Evyritania
Πειριῶς ³ (ὑπόλοιπον)	8	72	110	168	107	1 258	1 474	1.538	Piraeus ³ (rest)
Φθιώτιδος	4	151	333	382	17	232	271	254	Phthiotis
Φωκίδος	7	109	135	187	14	167	207	227	Phocis
Πελοπόννησος	532	6.135	11.325	12 990	269	3 295	3 785	3.599	Peloponnesos
Ἀργολίδος	39	428	674	772	46	575	623	710	Argolis
Ἀρκαδίας	155	1 248	1 942	1 505	10	261	323	336	Arkadia
Ἀχαΐας	52	775	1 622	2 168	66	651	715	639	Akhaia
Ἠλείας	29	527	1 483	2 131	35	355	445	354	Iliia (Elis)
Κορινθίας	33	350	835	1 143	21	249	315	315	Korinthia
Λακωνίας	130	1 697	2 443	2 044	38	537	691	682	Lakonia
Μεσσηνίας	94	1.110	2.326	3 227	53	667	673	563	Messenia

7. Μετανάστευσις ἐλλήνων ὑπηκόων ἐξ Ἑλλάδος (συνέχεια)

Emigration of Greek citizens (continued)

Χαρακτηριστικά μεταναστών	Μονίμως μεταναστεύοντες ¹ Permanently emigrating ¹				Προσωρινῶς μεταναστεύοντες ² Temporarily emigrating ²				Emigrants' characteristics
	Νοέμβρ. Novem.	Ἰ.-Νοέμ. J.-Nov.	Σύνολον ἔτους Year's total		Νοέμβρ. Novem.	Ἰ.-Νοέμ. J.-Nov.	Σύνολον ἔτους Year's total		
	1967		1966	1965	1967		1966	1965	
Ἰόνιοι Νῆσοι	68	1.533	3.644	3.811	234	2.845	3.440	3.279	Ionian Islands
Ζακύνθου	16	194	411	456	7	111	117	113	Zante
Κερκύρας	13	775	2.433	2.483	90	1.018	1.210	1.014	Corfu
Κεφαλληνίας	35	431	543	466	118	1.367	1.722	1.762	Cephalonia
Λευκάδος	4	133	257	406	19	349	391	390	Levkas
Ἠπειρος	123	1.359	5.495	8.161	49	594	562	348	Epirus
Ἄρτης	34	153	544	923	12	134	110	51	Arta
Θεσπρωτίας	24	362	1.677	2.148	2	58	43	29	Thesprotia
Ἰωαννίνων	43	572	2.168	3.268	14	115	136	129	Yanina
Πρεβέζης	22	272	1.106	1.822	21	287	273	139	Preveza
Θεσσαλία	118	1.605	4.257	6.479	124	1.651	1.808	1.940	Thessaly
Καρδίτσης	18	302	812	1.448	7	130	140	110	Karditsa
Λαρίσης	47	549	1.426	1.601	18	225	215	180	Larisa
Μαγνησίας	11	270	458	738	87	1.210	1.362	1.563	Magnisia
Τρικάλων	42	484	1.561	2.692	12	86	91	87	Trikala
Μακεδονία	842	9.288	27.213	44.901	166	1.587	1.553	1.307	Macedonia
Γρεβενῶν ⁴	26	288	939	1.474	—	8	8	6	Grevena ⁴
Δράμας	89	892	3.152	5.987	2	33	47	52	Drama
Ψυχθίης	41	371	1.199	1.794	4	35	42	47	Imathia
Θεσσαλονίκης	114	1.824	4.113	7.180	67	697	667	574	Salonika
Καβάλας	48	543	1.785	3.696	23	262	241	197	Kavala
Καστορίας	73	630	1.229	1.498	—	5	8	7	Kastoria
Κιλκίς	28	464	1.960	3.758	5	44	39	25	Kilkis
Κοζάνης	71	839	2.470	3.872	9	46	56	47	Kozani
Πέλλης	37	497	1.974	3.126	6	42	45	57	Pella
Πιερίας	53	580	2.131	3.278	20	197	152	116	Pieria
Σερρών	101	947	3.487	5.219	2	67	85	57	Serres
Φλωρίνης	153	1.298	2.357	3.255	4	14	21	15	Florina
Χαλκιδικῆς	8	115	417	764	24	137	142	107	Khalkidiki
Ἅγιον Ὄρος	—	—	—	—	—	—	—	—	Aghion Oros
Θράκη	181	1.475	5.408	7.413	25	287	298	155	Thrace
Ἐβρου	132	974	3.704	4.842	19	205	220	113	Evros
Ξάνθης	14	232	806	1.394	2	29	44	22	Xanthi
Ροδόπης	35	269	898	1.177	4	53	34	20	Rodopi
Νῆσοι Αἰγαίου	246	2.953	5.507	6.500	698	9.232	11.264	12.355	Aegean Islands
Δωδεκανήσου	106	1.078	2.372	3.155	102	1.591	2.230	2.490	Dodecanesos
Κυκλάδων	21	172	175	179	195	2.565	3.111	3.339	Cyclades
Λέσβου	61	783	1.543	2.154	60	820	996	934	Lesvos
Σάμου	16	315	623	633	71	793	925	1.010	Samos
Χίου	42	605	794	379	270	3.463	4.002	4.582	Chios
Κρήτη	70	927	2.501	3.502	134	1.514	1.946	1.767	Crete
Ἡρακλείου	14	253	888	1.377	48	494	627	509	Iraklion
Λασιθίου	5	73	240	328	22	330	372	370	Lasithi
Ρεθύμνης	3	95	294	506	11	198	240	235	Rethymni
Χανίων	48	506	1.079	1.291	53	492	707	653	Canea
Μὴ δηλώσαντες νομὸν μόνιμου κατοικίας	383	1.738	1.976	1.710	268	3.015	2.736	2.072	Undeclared residence

7. Μετανάστευσις ἐλλήνων ὑπηκόων ἐξ Ἑλλάδος (συνέχεια)

Emigration of Greek citizens (continued)

Χαρακτηριστικά μεταναστών	Μονίμως μεταναστεύοντες ¹ Permanently emigrating ¹				Προσωρινῶς μεταναστεύοντες ² Temporarily emigrating ²				Emigrants' characteristics
	Νοέμβρ. Novem.	Ι.-Νοέμ. J.-Nov.	Σύνολον ἔτους Year's total		Νοέμβρ. Novem.	Ι.-Νοέμ. J.-Nov.	Σύνολον ἔτους Year's total		
	1967		1966	1965	1967		1966	1965	
Ἑπάγγελμα — Occupation									
Ἑλευθέρια, τεχνικά κλπ.	51	604	987	955	120	2 106	2 429	2 420	Professional, technical etc
Διευθύνται καὶ ἀνώτερα διοικη- τικὰ στελέχη	3	71	114	72	3	24	60	49	Administrative, executive officials and managerial workers
Ὑπάλληλοι γραφείου	56	841	1 582	1 677	29	382	535	493	Clerical workers
Πωληταὶ καὶ ἕτερα συναφῆ ἐ- παγγέλματα	62	384	567	567	2	73	71	66	Sales workers and related workers
Γεωργικά, ἀλιευτικά, δασικά καὶ συναφῆ ἐπαγγέλματα	495	5 295	21 213	28 520	20	342	619	852	Farmers, fishermen, loggers and related workers
Γεωργικά	489	5 246	21 097	28 376	9	177	365	282	Farm workers
Λοιπὰ	6	49	116	144	11	165	254	570	Other
Ἀπασχολούμενοι εἰς μεταλλεῖα, λατομεῖα, γεωτρήσεις	1	14	31	45	—	1	3	2	Miners, quarrymen and well drillers
Ἀπασχολούμενοι εἰς μέσα με- ταφορᾶς καὶ ἐπικοινωνίας	59	830	1 348	1 504	4 083	46 542	51 354	48 986	Workers in transport and communication occupa- tions
Δι' ὕδατος	32	465	487	333	4 028	46 091	50 870	48 344	By sea
Λοιποὶ	27	365	861	1 171	55	451	484	642	Other
Βιομηχανικά καὶ βιοτεχνικά ..	591	5 835	12 719	29 718	92	1 618	1 831	1 638	Craftsmen, production pro- cess workers and labour ers n.e.c.
Ἔργαται ἁ.ἁ.π.	109	1 181	3 698	18 089	4	81	145	177	Labourers n.e.c.
Λοιποὶ	482	4 654	9 021	11 629	88	1 537	1 686	1 461	Others
Ὑπηρεσιῶν	87	720	1 238	1 436	187	3 482	3 749	4 133	Service workers
Μὴ ἐπακριβῶς καθορισθὲν ἢ μὴ δηλωθὲν	20	359	440	345	4	53	46	27	Not adequately described or not reported
Ἄνευ ἐπαγγέλματος ⁶	2 061	24 445	46 657	52 328	—	88	821	575	Without occupation ⁶

1. «Μονίμως μεταναστεύοντες» θεωροῦνται ὅσοι Ἕλληνες ὑπὸχοι, ἔχοντες μόνιμον κατοικίαν τὴν Ἑλλάδα, μεταβαίνουν εἰς μίαν χώραν τοῦ ἐξωτερικοῦ, διὰ νὰ ἐγκατασταθοῦν ἐκεῖ διὰ χρονικὸν διάστημα πλέον τοῦ ἔτους.

2. «Προσωρινῶς μεταναστεύοντες» θεωροῦνται ὅσοι Ἕλληνες ὑπὸχοι, ἔχοντες ὡς μόνιμον κατοικίαν τὴν Ἑλλάδα: α) μεταβαίνουν εἰς μίαν χώραν τοῦ ἐξωτερικοῦ διὰ νὰ μείνουν ἐκεῖ ὀλιγώτερον τοῦ ἔτους, πρὸς ἐργασίαν ἀμειβομένην ἐκ τῆς χώρας ταύτης, καὶ β) ἀναχωροῦν λόγῳ ναυτολογήσεως.

3. Ἀπὸ τοῦ μηνὸς Μαΐου 1965, ἰδρύθη ὁ Νομὸς Πειραιῶς, ἀποσπασθεὶς ἐκ τοῦ Νομοῦ Ἀττικῆς.

4. Ἀπὸ τοῦ ἔτους 1965, ἰδρύθη ὁ Νομὸς Γρεβενῶν, ἀποσπασθεὶς ἐκ τῶν Νομῶν Κοζάνης καὶ Λαρίσης.

5. Περιλαμβάνονται καὶ πάντα τὰ παιδιὰ ἡλικίας κάτω τῶν 10 ἐτῶν

1. «Permanently emigrating»: Greek citizens, permanently residing in Greece, who go abroad to settle there for a period exceeding one year.

2. «Temporarily emigrating»: Greek citizens, permanently residing in Greece, who go abroad a) for less than one year to work in and be paid by the destination country, and b) to join a ship's crew.

3. From May 1965, the Department of Piraeus was established, detached from Attica Department.

4. From 1965, the Department of Grevena was established, detached from the Departments of Kozani and Larisa.

5. Including all children below ten years of age.

III. ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΙΣ - ΑΝΕΡΓΙΑ — EMPLOYMENT - UNEMPLOYMENT

8. Δείκται απασχολήσεως μισθωτών (ἐργατῶν καὶ ὑπαλλήλων) εἰς βιομηχανικὰ καὶ βιοτεχνικὰ καταστήματα με 10 καὶ ἄνω ἀπασχολουμένους

Employment indices of salaried employees and wage earners employed in industrial and handicraft establishments with 10 persons and over

Γενικός δείκτης¹: Σταθερὰ περίοδος βάσεως, Νοέμβριος 1964=100 - General index¹: Standard base period, November 1964=100

Μῆν	1961	1962	1963	1964	1965	1966	1967	Month
Ἰανουάριος		88.3	88.4	94.6	96.3	98.3	101.0	January
Φεβρουάριος		87.4	89.2	93.0	96.6	99.5	100.6	February
Μάρτιος		88.0	89.0	93.5	97.5	100.8	101.1	March
Ἀπρίλιος		88.9	90.3	94.2	98.3	101.2	103.7	April
Μάιος		89.8	93.8	95.5	101.3	105.1	104.6	May
Ἰούνιος		93.5	98.0	100.5	104.5	107.5	108.3	June
Ἰούλιος		95.1	100.3	101.9	106.3	110.5	106.2	July
Αὐγούστος		94.6	98.6	102.5	105.5	108.1	103.9	August
Σεπτέμβριος		96.6	101.7	102.4	106.6	108.8	105.0	September
Ὀκτώβριος		96.3	102.8	102.4	104.4	107.5	103.8	October
Νοέμβριος	91.3	93.4	98.2	100.0	102.7	106.4	102.5	November
Δεκέμβριος	89.8	90.9	96.6	97.8	100.2	104.1	98.8	December

Δείκται κινητῆς περιόδου βάσεως - Indices of movable base period

Κώδις	Κλάδοι	Δεκ. - Dec.		Νοέμ. - Nov.		Ὀκτ. - Oct.		Branches	Code
		1967	1966	1967	1966	1967	1966		
20-39	Γενικός δείκτης	96,2	97,7	98,6	98,7	98,7	98,8	General index	20-39
20	Εἰδῶν διατροφῆς	90,8	94,9	94,9	94,5	95,7	98,7	Food	20
21	Ποτῶν	96,2	97,1	92,7	87,7	91,6	89,8	Beverages	21
22	Καπνοῦ	93,2	94,2	90,4	98,6	90,8	74,5	Tobacco	22
23	Ὑφαντικῶν εἰδῶν	96,8	98,5	99,2	99,4	99,8	100,6	Textiles	23
24	Εἰδῶν ἐνδυμασίας καὶ ὑποδήσεως	97,2	99,3	99,8	101,0	103,7	101,6	Clothing and footwear	24
25	Ξύλου καὶ φελλοῦ	95,9	99,3	99,7	99,2	101,7	107,3	Wood and cork	25
26	Ἐπίπλων	97,1	101,0	101,1	105,4	99,8	102,8	Furniture	26
27	Χάρτου	100,5	98,3	98,0	100,1	103,9	99,1	Paper	27
28	Ἐκτυπώσεων καὶ ἐκδόσεων	98,6	98,9	100,1	100,6	100,3	98,8	Printing and publishing	28
29	Δέρματος	99,1	101,4	101,3	100,1	100,3	102,8	Leather	29
30	Ἐλαστικοῦ καὶ πλαστικῶν εἰδῶν	96,7	97,8	101,2	98,5	102,2	103,6	Rubber and plastic products	30
31	Χημικῶν προϊόντων	98,4	100,1	101,2	99,2	98,5	100,4	Chemicals	31
32	Παραγῶγων πετρελαίου καὶ ἄν- θρακος	98,6	98,6	101,2	99,7	98,2	96,6	Products of petroleum and coal	32
33	Προϊόντων ἐκ μὴ μεταλλικῶν ὀ- ρυκτῶν	93,6	92,5	95,0	95,8	96,0	95,4	Non-metallic mineral products	33
34	Βασικῶν μεταλλουργικῶν προϊ- όντων	101,4	97,8	106,8	98,2	97,8	99,7	Basic metal industries	34
35	Προϊόντων ἐκ μετάλλου	99,1	99,1	101,9	100,8	100,1	101,2	Metal products	35
36	Μηχανῶν καὶ συσκευῶν, ἐκτὸς ἡλεκτρικῶν	100,1	98,3	101,8	100,2	99,9	106,1	Machinery (non-electrical)	36
37	Ἡλεκτρικῶν εἰδῶν	97,0	99,6	99,1	100,3	99,3	101,9	Electrical supplies	37
38	Μεταφορικῶν μέσων	96,3	99,2	101,8	102,2	100,4	102,8	Transport equipment	38
39	Λοιπῶν εἰδῶν	97,6	100,4	101,7	101,5	100,9	99,1	Miscellaneous manufacturing	39

1. Βλέπε σημείωμα εἰς σελίδα IV τοῦ Μηνιαίου Στατιστικοῦ Δελτίου Ἀπριλίου 1967.

1. See note on page IV of the Monthly Statistical Bulletin of April 1967.

9. Μέσοι ὅροι ἀποδοχῶν μισθωτῶν εἰς βιομηχανικά καὶ βιοτεχνικά καταστήματα
μὲ 10 καὶ ἄνω ἀπασχολουμένους

Average receipts of persons employed in industrial and handicraft establishments
with 10 persons and over

Εἰς δραχμὰς

In drachmae

Κωδὶξ	Κλάδοι	Μέσοι ὅροι μηνιαίων ἀποδοχῶν ὑπαλλήλων Average monthly receipts of employees				Μέσοι ὅροι ἐβδομαδιαίων ἀποδοχῶν ἐργατῶν Average weekly receipts of workers				Branches	Code
		Ἀρρένων Males		Θηλέων Females		Ἀρρένων Males		Θηλέων Females			
		Αὐγούστος - August									
		1967	1966	1967	1966	1967	1966	1967	1966		
20-39	Σύνολον	5.064	4.654	2.780	2.584	654,6	589,4	418,6	336,1	Total	20-39
20	Εἰδῶν διατροφῆς	4.849	4.563	2.408	2.300	677,1	563,9	366,1	318,7	Food	20
21	Ποτῶν	5.194	5.004	2.775	2.454	732,4	704,9	414,2	372,6	Beverages	21
22	Καπνοῦ	5.416	5.052	3.225	3.036	666,2	644,7	402,5	328,5	Tobacco	22
23	Ὑφαντικῶν εἰδῶν	4.879	4.601	2.792	2.525	696,8	588,1	454,0	346,3	Textiles	23
24	Εἰδῶν ἐνδυμασίας καὶ ὑ- ποδήσεως	3.300	2.882	2.339	2.270	559,5	475,1	401,5	329,4	Clothing and footwear	24
25	Ξύλου καὶ φελλοῦ	3.995	3.889	2.433	2.418	535,6	435,8	400,5	249,6	Wood and cork	25
26	Ἐπιπλῶν	3.704	3.389	2.092	2.053	480,0	409,3	374,4	371,5	Furniture	26
27	Χάρτου	4.444	4.159	2.685	2.695	662,6	608,4	387,8	333,6	Paper	27
28	Ἐκτυπώσεων καὶ ἐκδόσεων	4.419	3.938	3.243	2.704	801,4	832,8	417,3	330,6	Printing and publishing	28
29	Δέρματος	7.128	7.268	3.004	2.925	626,4	533,1	414,7	327,6	Leather	29
30	Ἐλαστικοῦ καὶ πλαστικῶν εἰδῶν	5.398	4.787	2.665	2.527	638,2	535,1	393,9	313,6	Rubber and plastic prod- ucts	30
31	Χημικῶν προϊόντων	5.512	5.169	3.121	2.881	798,1	639,4	452,4	381,6	Chemicals	31
32	Παρυγῶν πετρελαίου καὶ ἄνθρακος	5.701	5.775	3.543	3.132	855,2	690,9	438,8	435,9	Products of petroleum and coal	32
33	Προϊόντων ἐκ μὴ μεταλλι- κῶν ὀρυκτῶν	5.600	5.414	3.182	2.896	671,5	619,9	417,5	366,5	Non-metallic mineral products	33
34	Βασικῶν μεταλλουργικῶν προϊόντων	6.651	6.692	3.063	3.047	832,6	971,7	405,4	301,1	Basic metal industries	34
35	Προϊόντων ἐκ μετάλλου ..	5.245	4.604	2.733	2.368	599,5	520,5	385,5	317,7	Metal products	35
36	Μηχανῶν καὶ συσκευῶν, ἐκτὸς ἡλεκτρικῶν	4.255	4.028	2.491	2.261	564,6	508,6	492,8	382,1	Machinery (non-electri- cal)	36
37	Ἡλεκτρικῶν εἰδῶν	5.685	4.846	2.784	2.682	630,8	492,2	422,7	311,1	Electrical supplies	37
38	Μεταφορικῶν μέσων	5.075	4.180	2.935	2.886	672,2	665,4	510,8	455,1	Transport equipment	38
39	Λοιπῶν εἰδῶν	7.344	6.915	3.180	2.575	714,2	576,9	338,5	302,4	Miscellaneous manufac- turing	39

10. Μέσοι ὅροι ὥριαίας ἀμοιβῆς ἐργατῶν εἰς βιομηχανικὰ καὶ βιοτεχνικὰ καταστήματα
μὲ 10 καὶ ἄνω ἀπασχολουμένους, ὡς καὶ δεῖνται μεταβολῶν τούτων

Average hourly payment of workers in industrial and handicraft establishments
with 10 persons and over. Corresponding change indices

Εἰς δραχμὰς

In drachmae

Κωδ. Κλάδοι	Μέσοι ὅροι - Averages	Δείκται μεταβολῶν ὥριας ἀμοιβῆς συνόλου ἐργατῶν (Βάσις: Νοέμβριος 1964=100,0) Change indices of hourly payment for all workers (Base: November 1964=100,0)								Branches	Code
		Συνόλου ἐργατῶν		Ἀρρένων		Θηλέων					
		Workers, total		Males		Females					
		Αὐγούστος - August									
		1967	1966	1967	1966	1967	1966	1967	1966		
20-39	Σύνολον	13.04	11.59	14.76	13.54	10.16	8.43	141.10	125.42	Total	20-39
20	Εἰδῶν διατροφῆς	12.73	10.63	14.49	12.18	9.77	8.06	140.83	117.60	Food	20
21	Ποτῶν	13.74	13.38	14.76	14.85	10.19	8.47	141.83	138.10	Beverages	21
22	Καπνοῦ	11.72	10.16	15.31	14.05	9.94	8.22	134.54	116.64	Tobacco	22
23	Ὑφαντικῶν εἰδῶν	11.94	10.10	15.24	13.58	10.53	8.65	150.38	127.20	Textiles	23
24	Εἰδῶν ἐνδυμασίας καὶ ὑ- ποδήσεως	12.04	10.12	15.02	12.31	10.26	8.69	148.47	124.79	Clothing and footwear	24
25	Ξύλου καὶ φελλοῦ	11.79	10.08	12.59	10.60	9.08	7.94	135.98	116.26	Wood and cork	25
26	Ἐπίπλων	12.49	11.08	12.69	11.21	9.03	9.08	140.50	124.64	Furniture	26
27	Χάρτου	11.53	10.56	13.01	12.64	8.97	7.61	146.12	133.84	Paper	27
28	Ἐκτυπώσεων καὶ ἐκδόσεων	16.27	16.71	18.63	19.75	9.84	8.18	119.08	122.30	Printing and publishing	28
29	Δέρματος	13.62	11.79	14.68	12.88	10.08	8.54	148.22	128.29	Leather	29
30	Ἐλαστικοῦ καὶ πλαστικῶν εἰδῶν	13.12	11.43	15.32	13.12	9.55	8.56	173.31	150.98	Rubber and plastic prod- ucts	30
31	Χημικῶν προϊόντων	14.03	11.75	16.49	13.93	10.57	8.86	135.92	113.84	Chemicals	31
32	Παρυγῶγων πετρελαίου καὶ ἀνθρακος	17.11	15.39	17.17	15.52	10.20	9.19	122.66	110.32	Products of petroleum and coal	32
33	Προϊόντων ἐκ μὴ μεταλλι- κῶν ὀρυκτῶν	14.81	13.43	15.76	14.26	10.00	8.89	134.40	121.87	Non-metallic mineral products	33
34	Βασικῶν μεταλλουργικῶν προϊόντων	18.74	19.34	18.84	19.40	9.73	9.77	117.55	121.32	Basic metal industries	34
35	Προϊόντων ἐκ μετάλλου	12.83	11.68	13.64	12.72	9.52	7.78	155.54	141.59	Metal products	35
36	Μηχανῶν καὶ συσκευῶν, ἐκτὸς ἡλεκτρικῶν	12.92	12.13	12.97	12.18	10.50	9.63	134.84	126.61	Machinery (non-electri- cal)	36
37	Ἡλεκτρικῶν εἰδῶν	13.82	11.14	14.55	12.07	10.74	8.03	144.71	116.65	Electrical supplies	37
38	Μεταφορικῶν μέσων	14.62	14.56	14.65	14.60	10.91	9.87	131.96	131.42	Transport equipment	38
39	Λοιπῶν εἰδῶν	13.29	11.37	15.09	13.35	9.34	7.40	132.35	113.22	Miscellaneous manufac- turing	39

11. Μέσοι εβδομαδιαίοι ὅροι πληρωθεισῶν ὥρῶν ἐργασίας ἐργατῶν (ἀμφοτέρων τῶν φύλων)
εἰς βιομηχανικά καὶ βιοτεχνικά καταστήματα με 10 καὶ ἄνω ἀπασχολουμένους,
ὥς καὶ δεῖται μεταβολῶν τούτων

Average working hours paid to workers per week in industrial and handicraft establishments
with 10 persons and over. Corresponding change indices

Κώδιξ	Κλάδοι	Μέσοι ὅροι Averages		Δείκται - Indices Νοέμβριος 1964=100,0 November		Branches	Code
		Αύγουστος - August					
		1967	1966	1967	1966		
20-39	Σύνολον	43,13	42,06	95,44	93,07	Total	20-39
20	Ειδῶν διατροφῆς	42,80	43,52	101,74	103,44	Food	20
21	Ποτῶν	47,31	46,62	111,12	109,49	Beverages	21
22	Καπνοῦ	41,44	41,74	101,57	102,30	Tobacco	22
23	Ὑφαντικῶν ειδῶν	43,85	40,94	96,28	89,88	Textiles	23
24	Ειδῶν ἐνδυμασίας καὶ ὑποδή- σεως	38,41	38,17	82,42	81,91	Clothing and footwear	24
25	Ξύλου καὶ φελλοῦ	42,88	38,80	102,43	92,69	Wood and cork	25
26	Ἐπίπλων	38,01	36,76	93,10	90,03	Furniture	26
27	Χάρτου	47,78	46,27	92,68	89,75	Paper	27
28	Ἐκτυπώσεων καὶ ἐκδόσεων ..	42,85	41,69	99,12	96,43	Printing and publishing	28
29	Δέρματος	42,31	40,60	101,87	97,76	Leather	29
30	Ἐλαστικοῦ καὶ πλαστικῶν ειδῶν	41,51	39,15	81,02	76,42	Rubber and plastic products	30
31	Χημικῶν προϊόντων	45,91	44,63	99,20	96,43	Chemicals	31
32	Παραγῶγων πετρελαίου καὶ ἄν- θρακος	49,74	44,57	107,60	96,42	Products of petroleum and coal	32
33	Προϊόντων ἐκ μὴ μεταλλικῶν ὀρυκτῶν	42,46	43,11	96,26	97,73	Non-metallic mineral prod- ucts	33
34	Βασικῶν μεταλλουργικῶν προϊ- όντων	44,17	49,88	90,78	102,52	Basic metal industries	34
35	Προϊόντων ἐκ μετάλλου	43,23	40,90	89,20	84,38	Metal products	35
36	Μηχανῶν καὶ συσκευῶν, ἐκτὸς ἡλεκτρικῶν	43,59	41,74	96,69	92,58	Machinery (non-electrical)	36
37	Ἡλεκτρικῶν ειδῶν	42,53	40,28	99,44	94,17	Electrical supplies	37
38	Μεταφορικῶν μέσων	45,89	45,59	93,21	92,60	Transport equipment	38
39	Λοιπῶν ειδῶν	43,20	42,39	98,52	96,67	Miscellaneous manufacturing	39



12. Κίνησις μισθωτῶν διὰ τῶν Γραφείων Εὐρέσεως Ἑργασίας, κατὰ φύλον καὶ ἡλικίαν
 Movement of employed according to the registers of Employment Offices. Sex - age distribution

Μισθωτοί Employed	Σύνολον Total		Όμάδες ηλικιών - Age groups							
			Μέχρι 18 Up to 18 years	19-21 19-21 years	22-50 22-50 years	51 51 years and over				
	Νοέμβριος - November									
	1967	1966	1967	1966	1967	1966	1967	1966	1967	1966
Έγγραφοίτες προς εργασία - Registered for employment	45.098	42.964	7.098	6.534	4.349	4.599	28.754	27.241	4.897	4.590
"Άρρενες - Males										
Σύνολον Χώρας - Greece, total	31.239	28.393	4.728	4.373	2.105	2.296	20.472	18.120	3.934	3.604
Περιφ. Πρωτευούσης - Greater Athens	12.942	12.620	2.775	2.657	1.165	1.389	7.722	7.345	1.280	1.229
Θήλεις - Females										
Σύνολον Χώρας - Greece, total	13.859	14.571	2.370	2.161	2.244	2.303	8.282	9.121	963	986
Περιφ. Πρωτευούσης - Greater Athens	6.337	6.744	1.353	1.285	1.289	1.448	3.487	3.783	208	228
Τοποθετηθέντες - Placed	28.910	28.399	5.900	5.817	3.302	3.371	17.108	16.579	2.600	2.632
"Άρρενες - Males										
Σύνολον Χώρας - Greece, total	19.994	18.762	3.974	3.934	1.570	1.675	12.387	11.089	2.063	2.064
Περιφ. Πρωτευούσης - Greater Athens	8.918	9.911	2.248	2.409	939	1.028	5.058	5.680	673	794
Θήλεις - Females										
Σύνολον Χώρας - Greece, total	8.916	9.637	1.926	1.883	1.732	1.696	4.721	5.490	537	568
Περιφ. Πρωτευούσης - Greater Athens	4.727	5.169	1.066	1.102	1.057	1.073	2.434	2.849	170	145
Απολυθέντες - Dismissed	21.285	17.471	1.180	1.010	1.260	1.169	15.708	12.861	3.137	2.431
"Άρρενες - Males										
Σύνολον Χώρας - Greece, total	15.351	12.563	832	695	673	739	11.419	9.180	2.427	1.949
Περιφ. Πρωτευούσης - Greater Athens	4.072	3.359	340	293	291	280	3.003	2.530	438	256
Θήλεις - Females										
Σύνολον Χώρας - Greece, total	5.934	4.908	348	315	587	430	4.289	3.681	710	482
Περιφ. Πρωτευούσης - Greater Athens	1.819	1.492	126	100	239	162	1.373	1.177	81	53
Παραμένοντες άνεργοί - Remaining un- employed	82.363	65.262	5.102	4.835	6.448	5.666	60.437	46.579	10.376	8.182
"Άρρενες - Males										
Σύνολον Χώρας - Greece, total	51.545	39.770	3.417	3.090	3.406	2.916	37.100	27.903	7.622	5.861
Περιφ. Πρωτευούσης - Greater Athens	22.074	17.213	2.267	2.103	1.823	1.491	14.780	11.534	3.204	2.085
Θήλεις - Females										
Σύνολον Χώρας - Greece, total	30.818	25.492	1.685	1.745	3.042	2.750	23.337	18.676	2.754	2.321
Περιφ. Πρωτευούσης - Greater Athens	9.825	8.580	932	987	1.527	1.367	6.797	5.736	569	490



13. Κίνησις μισθωτῶν διὰ τῶν Γραφείων Εὐρέσεως Ἑργασίας, καθ' ὁμάδας ἐπαγγελματῶν

Κώδιξ - Code	Ὅμαδες ἐπαγγελματῶν Occupational groups	Ἑγγραφέντες πρὸς ἐργασίαν Registered for employment						Τοποθετηθέντες Placed					
		Σύνολον Total		Ἄρρενες Males		Θήλειες Females		Σύνολον Total		Ἄρρενες Males		Θήλειες Females	
		Νοέμβριος - November											
		1967	1966	1967	1966	1967	1966	1967	1966	1967	1966	1967	1966
	Σύνολον - Total ...	45.098	42.964	31.239	28.393	13.859	14.571	28.910	28.399	19.994	18.762	8.916	9.637
0	Τεχνικοὶ καὶ ἀσχοῦντες ἐλευθέρια ἐπαγγέλματα - Professional and technical workers	923	798	498	436	425	362	634	520	311	258	323	262
1	Διευθύνοντες καὶ ἀνώτερα διοικητικὰ στελέχη - Administrative, executive and managerial workers	31	22	25	19	6	3	6	14	6	13	—	1
2	Ὑπάλληλοι γραφείου - Clerical workers	3.485	3.505	1.944	2.080	1.541	1.425	1.916	1.868	996	1.035	920	833
3	Πωληταὶ - Sales workers	1.783	1.508	893	715	890	793	1.777	1.538	893	746	884	792
4	Γεωργοί, κτηνοτρόφοι, ἀλιεῖς, κυνηγοί, δασικοὶ - Farmers, fishermen, hunters, loggers	2.518	1.969	2.284	1.639	234	330	1.448	492	1.328	266	120	226
5	Μεταλλωρύχοι, λατόμοι - Miners, quarrymen	558	472	550	460	8	12	298	227	298	227	—	—
6	Ἀπασχολούμενοι εἰς μεταφοράς καὶ ἐπικοινωνίας - Workers in transport and communication occupations	1.264	983	1.252	964	12	19	748	619	744	598	4	21
7-8	Τεχνῖται καὶ ἐργάται βιομηχανίας καὶ βιοτεχνίας - Craftsmen, production-process workers etc.	28.238	28.043	20.163	18.809	8.075	9.234	19.179	20.673	13.738	14.195	5.441	6.478
9	Ἀπασχολούμενοι εἰς τὴν παροχὴν ὑπηρεσιῶν Service and recreation workers	4.334	3.548	2.545	1.998	1.789	1.550	2.342	1.828	1.350	984	992	844
X	Πρόσωπα μὴ δυνάμενα νὰ καταταχθῶν κατ' ἐπάγγελμα - Workers not classifiable by occupation	1.964	2.116	1.085	1.273	879	843	562	620	330	440	232	180

14. Ἐπιδοτηθέντες ἄνεργοι

	Ἀριθμὸς ἐπιδοτηθέντων—Number of beneficiaries				Ἡμέραι ἐπιδοτήσεως Benefit days	
	Νέαι περιπτώσεις New cases		Σύνολον Total			
	1967	1966	1967	1966	1967	1966
Ἰούλιος — July						
Σύνολον Χώρας—Greece, total	9 771	5 138	31 479	15 502	778 586	398 497
Περιφέρεια Πρωτευούσης—Greater Athens ..	3 694	2 392	9 378	7 352	227 074	198 862
Σεπτέμβριος — September						
Σύνολον Χώρας—Greece, total	8 183	4 691	31 421	15 313	812 091	407 673
Περιφέρεια Πρωτευούσης—Greater Athens ..	2 679	1 949	11 206	7 007	258 012	192 066

**Movement of employed according to the registers of Employment Offices.
Distribution by occupational groups**

Κώδιξ - Code	Όμάδες επαγγελματιών Occupational groups	Απολυθέντες Dismissed						Παραμένοντες Άνεργοι Remaining unemployed					
		Σύνολον Total		Άρρενες Males		Θήλειες Females		Σύνολον Total		Άρρενες Males		Θήλειες Females	
		Νοέμβριος - November											
		1967	1966	1967	1966	1967	1966	1967	1966	1967	1966	1967	1966
	Σύνολον - Total	21.285	17.471	15.351	12.563	5.934	4.908	82.363	65.262	51.545	39.770	30.818	25.492
0	Τεχνικοί και άσκούντες έ- λευθέρια επαγγέλματα- Professional and tech- nical workers	255	258	160	177	95	81	1.626	1.449	1.002	861	624	588
1	Διευθύνοντες και άνώτερα διοικητικά στελέχη-Ad- ministrative, executive and managerial workers	12	20	8	5	4	15	55	38	42	32	13	6
2	Υπάλληλοι γραφείου-Cler- ical workers	1.220	921	788	663	432	258	6.291	5.899	3.639	3.493	2.652	2.406
3	Πωληται-Sales workers . .	485	386	265	196	220	190	2.140	2.079	1.143	1.118	997	961
4	Γεωργοί, κτηνοτρόφοι, ά- λιείς, κυνηγοί, δασικοί Farmers, fishermen, hunters, loggers	1.946	1.157	1.828	1.068	118	89	2.090	2.536	1.700	2.097	390	439
5	Μεταλλωρύχοι, λατόμοι - Miners, quarrymen	248	199	246	194	2	5	1.002	939	949	848	53	91
6	Άπασχολούμενοι εις μετα- φοράς και επικοινωνίας -Workers in transport and communication oc- cupations	735	529	715	507	20	22	2.402	1.669	2.372	1.639	30	30
7-8	Τεχνίται και εργάται βιο- μηχανίας και βιοτεχνίας- Craftsmen, production- process workers etc. . . .	13.877	11.483	9.865	8.208	4.012	3.275	56.012	42.031	35.185	25.018	20.827	17.013
9	Άπασχολούμενοι εις την πα- ροχήν υπηρεσιών-Service and recreation workers	2.311	2.357	1.358	1.436	953	921	7.309	5.934	3.826	3.210	3.483	2.724
X	Πρόσωπα μη δυνάμενα να κα- ταταχθούν κατ' επάγγελμα -Workers not classifia- ble by occupation	196	161	118	109	78	52	3.436	2.688	1.687	1.454	1.749	1.234

Unemployed granted unemployment benefit

'Αριθμός επιδοτηθέντων—Number of beneficiaries				'Ημέραι επιδοτήσεως Benefit days		
Νέαι περιπτώσεις New cases		Σύνολον Total				
1967	1966	1967	1966	1967	1966	
Αύγουστος — August						
8.623	4.503	31.728	15.890	790.486	399.907	Σύνολον χώρας—Greece, total
2.798	1.949	10.038	7.797	242.661	191.760	Περιφέρεια Πρωτευούσης—Greater Athens
'Οκτώβριος — October						
8.016	5.499	28.362	16.215	710.016	406.204	Σύνολον χώρας—Greece, total
2.982	2.204	9.808	6.795	252.777	191.528	Περιφέρεια Πρωτευούσης—Greater Athens

15. Έλληνες ναυτικοί απασχολούμενοι επί πλοίων υπό ελληνικήν σημαίαν καὶ ἀνεργοὶ Ἕλληνες ναυτικοὶ εἰς λιμένας ἐσωτερικοῦ, κατ' εἰδικότητα

Greek seamen employed on ships under Greek flag and Greek seamen reported as unemployed at home ports, by speciality

Εἰς τὸ τέλος τοῦ μηνὸς

At the end of the month

Ειδικότητες Specialities	Ἀπασχολούμενοι ἐπὶ πλοίων ὑπὸ ἑλληνικὴν σημαίαν ¹ Seamen employed on Greek ships ¹			Ειδικότητες Specialities	Ἀπασχολούμενοι ἐπὶ πλοίων ὑπὸ ἑλληνικὴν σημαίαν ¹ Seamen employed on Greek ships ¹		
	Ἀνεργοὶ ναυτικοὶ εἰς λιμένας ἐσωτερικοῦ Seamen unemployed at home ports				Ἀνεργοὶ ναυτικοὶ εἰς λιμένας ἐσωτερικοῦ Seamen unemployed at home ports		
	1967	1967	1968		1967	1967	1968
	Δεκέμβριος December	Δεκέμ. Decem.	Ἰαν. Jan.		Δεκέμβριος December	Δεκέμ. Decem.	Ἰαν. Jan.
Σύνολον - Total	38 140	4 740	5 742	Ἀρχιθερμασταὶ - Chief stokers	453	105	121
Πλοίαρχοι Α' - Masters A.	974	120	118	Ἡλεκτρολόγοι - Electricians ...	662	53	50
Ἀνώτατον προσωπικὸν - Senior personnel	7 081	1 013	1 075	Μηχανοδηγοὶ Α' καὶ Β' - Motor-drivers	861	44	45
Καταστρώματος - Deck	2 547	329	371	Λιπανταὶ - Greasers	1 225	44	54
Ἰππάρχοι ² - Staff officers ²	34	—	—	Θερμασταὶ - Stokers	1 643	156	203
Πλοίαρχοι Β' - Chief officers	1 067	172	189	Ἀντλιοφοὶ - Pumpmen	102	1	1
Πλοίαρχοι Γ' - Second officers	1 446	157	182	Καθαρισταὶ καὶ ἀνθρακεῖς - Wipers and trimmers	1 327	45	41
Μηχανῆς - Engine-room and stokehold	3 550	585	584	Χειρισταὶ μηχανῶν - Motormen	105	6	5
Μηχανικοὶ Α' - Chief engineers	907	165	167	Μεθητευόμενοι μηχανῶν - Apprentice engineers	1 266	6	6
Μηχανικοὶ Β' - Second engineers	1 041	209	215	Γενικῶν ὑπηρεσιῶν - Catering department	8 046	902	1 126
Μηχανικοὶ Γ' - Third engineers	1 564	152	156	Ἀρχιθαλαμηπόλοι Α' καὶ Β' - Chief stewards	99	58	69
Μηχανικοὶ πρακτικοὶ - Other engineers	38	59	46	Θαλαμηπόλοι Α' καὶ Β' - Stewards	1 715	271	391
Ἀσυρμάτου - Radio	843	59	66	Βοηθοὶ φροντιστῶν - Assistant caterers	138	23	33
Ραδιοτηλεγραφεῖς Α' καὶ Β' - Radio officers	843	59	66	Βοηθ. θαλαμηπόλοι - Cabin-boys	2 803	85	86
Γενικῶν ὑπηρεσιῶν - Catering department	141	40	54	Ἀρχιμάγειροι - Chief cooks ...	56	23	31
Ὀίκον. ἀξίωματικοὶ Α' καὶ Β' - Pay masters Α' and Β' ...	98	25	31	Μάγειροι Α', Β', Γ' - Cooks	1 335	225	302
Φροντιστῶν - Chief caterers	43	15	23	Βοηθοὶ μαγείρων - Assistant cooks	780	27	24
Κατώτερον προσωπικὸν - Lower personnel	27 867	3 485	4 391	Χυτροκαθαριστῶν - Kettle cleaners	136	5	4
Καταστρώματος - Deck	12 177	2 123	2 739	Ζαχαροπλάσται - Confectioners	30	—	—
Ναυκλήριοι - Boatswains	1 150	116	135	Λοιπὰ εἰδικότητες - Other specialities	954	185	186
ὑποναυκλήριοι ³ - Boatswain's mates ³	56	—	—	Ὑγειονομικὸν προσωπικὸν - Medical personnel	7	—	—
Κυβερνήται Α' καὶ Β' - Skippers	678	142	170	Δόκιμοι - Cadets	2 211	122	158
Εὐλουργοὶ - Carpenters	469	19	22	Πλοίαρχοι δόκιμοι - Cadet deck officers	691	31	43
Ναῦται - Sailors	7 580	366	476	Μηχανικοὶ δόκιμοι - Cadet engineers	1 348	64	77
Ναυτοπαῖδες - Ship's boys	2 244	1 480	1 936	Ραδιοτηλεγραφεῖς δόκιμοι - Cadet radio officers	142	18	24
Μηχανῆς - Engine-room and stokehold	7 644	460	526	Ὀικονομικοὶ ἀξίωματικοὶ δόκιμοι - Cadet pay masters	30	9	14

1. Περιλαμβάνονται οἱ ἐργασθέντες ἐπὶ πλοίων 100 κ.δ.χ. καὶ ἄνω.

2. Ἡ θέσις τοῦ ὑπάργου προβλέπεται εἰς τὰ ἐπιβατηγὰ πλοῖα καὶ καλύπτεται ὑπὸ πλοιάρχων Β' ἢ Α'.

3. Ἡ θέσις τοῦ ὑποναυκλήρου καλύπτεται συνήθως ὑπὸ ναυτῶν.

1. Including those employed on ships of 100 and more GRT.

2. The post of the staff officer exists in passenger ships only and is covered by chief officers or masters.

3. The post of boatswain's mates is usually covered by sailors.

IV. ΚΟΙΝΩΝΙΚΗ ΑΝΤΙΛΗΨΙΣ ΚΑΙ ΑΣΦΑΛΙΣΙΣ

SOCIAL WELFARE AND SECURITY

16. Νοσηλευτική κίνησης κατ' ειδικότητα θεραπευτηρίων - Movement of hospitals, by speciality

Οκτώβριος 1967

October 1967

Ειδικότης θεραπευτηρίων	Θεραπευτήρια ¹ Hospitals ¹	Κλίναι ¹ Beds ¹	Παραμεινόντες ασθενείς την 1ην του μηνός ² Patients remaining on the 1st of the month ²	Εισελθόντες ασθενείς Patients admitted	Έξελθόντες ασθενείς Patients discharged	Κάλυψις επί 100 κλινών - Percent coverage of beds	Αποβιώσαντες Deceased	Speciality of hospitals
Σύνολον	1.021	51.638	40.406	74.690	74.655	78	1.467	Total
Γενικά	381	23.016	18.048	47.067	46.668	78	1.101	General
Αντικαρκινικά	2	384	355	317	326	92	19	Cancer
Αφροδισίων-Δερματικά ...	2	335	134	133	222	40	—	V. D. and skin diseases
Καρδιολογικά	2	60	47	82	88	78	5	Heart diseases
Λοιμωδών-Λεπροκομείον ..	3	976	633	296	313	65	10	Infectious diseases and leprosy
Μαιευτικά-Γυναικολογικά ..	216	3.596	1.991	9.589	9.636	55	16	Obstetrical-Gynecological
Νευροψυχιατρικά	58	9.955	9.870	1.422	1.402	99	40	Nevro-psychiatric
Ορθοπαιδικά	8	1.070	1.030	1.573	1.522	96	16	Orthopedical
Ουρολογικά	9	197	122	220	229	62	3	Urological
Οφθαλμολογικά	41	553	300	661	692	54	2	Eye-diseases
Παθολογικά	45	1.243	974	2.001	1.983	78	66	Pathological
Παιδιατρικά	24	2.152	1.785	3.689	3.792	83	94	Children diseases
Φυματιολογικά	19	4.711	3.532	792	793	75	55	Tubercular
Χειρουργικά	141	2.728	1.359	4.596	4.625	50	40	Surgical
Ωτορινολαρυγγολογικά ...	70	662	226	2.252	2.364	34	—	Ear-nose-throat diseases

1. Στοιχεία 31ης Δεκεμβρίου 1966. Δεν περιλαμβάνονται τὰ Στρατιωτικά Θεραπευτήρια καὶ κλίναι.

2. Δεν περιλαμβάνονται οἱ ἄσθενεῖς τῶν Στρατιωτικῶν Θεραπευτηρίων.

1. Data on 31st December, 1966. Excluding Military Hospitals and beds.

2. Excluding patients of Military Hospitals.



17. Νοσηλευτική κίνησης τών θεραπευτηρίων, κατά γεωγραφικόν διαμέρισμα και νομόν
Movement of hospitals, by geographic region and department

Οκτώβριος 1967

October 1967

Γεωγραφικόν διαμέρισμα και νομός	Θεραπευτήρια ¹ Hospitals ¹	Κλιναι ¹ Beds ¹	Παραμένοντες ασθενείς την 1ην του μηνός ¹ Patients remaining on the 1st of the month ¹	Εισελθόντες άσθε- νείς Patients admitted	Έξελθόντες άσθε- νείς Patients discharged	Κάλυψις επί 100 κλινών Percent coverage of beds	Geographic region and department
Σύνολον	1.021	51.638	40.406	74.690	74.655	78	Total
Περιφέρεια Πρωτευούσης ...	252	27.310	23.037	35.427	35.351	84	Greater Athens
Τμήμα Νομού Άττικής ..	198	23.953	20.691	29.784	29.667	86	Section of Attica depart.
Τμήμα Νομού Πειραιώς ..	54	3.357	2.346	5.643	5.684	70	Section of Piraeus depart.
Λοιπή Στερεά Έλλάς και Εύ- βοια	105	2.017	1.114	3.800	3.712	55	Rest of Central Greece and Euboea
Αιτωλίας και Άκαρνανίας.	24	310	218	816	822	70	Aetolia and Akarnania
Αττικής (υπόλοιπον)	5	112	87	95	40	78	Attica (rest)
Βοιωτίας	21	306	134	599	594	44	Beotia
Εύβοιας	24	438	215	892	887	49	Euboea
Εβρυτανίας	1	35	29	70	68	83	Evritania
Πειραιώς (υπόλοιπον) ...	4	70	7	268	251	10	Piraeus (rest)
Φθιώτιδος	21	657	381	925	913	58	Phthiotis
Φωκίδος	5	89	43	135	137	48	Phocis
Πελοπόννησος	149	2.942	1.717	5.734	5.799	58	Peloponnesos
Άργολίδος	8	141	53	390	360	38	Argolis
Άρκαδίας	11	168	78	525	515	46	Arkadia
Άχαΐας	46	1.054	703	1.888	1.986	67	Akhaia
Ήλειας	20	323	172	725	728	53	Ilia (Elis)
Κορινθίας	17	239	94	488	495	39	Korinthia
Λακωνίας	17	295	157	400	400	53	Lakonia
Μεσσηνίας	30	722	460	1.318	1.315	64	Messenia
Ίόνιοι Νήσοι	22	1.200	888	1.417	1.422	74	Ionian Islands
Ζακύνθου	1	79	60	242	254	76	Zante
Κερκύρας	12	742	608	476	457	74	Corfu
Κεφαλληνίας	6	316	188	532	557	59	Cephalonia
Λευκάδος	3	63	32	167	154	51	Levkas
Ήπειρος	34	754	498	1.620	1.615	66	Epirus
Άρτης	9	151	102	454	456	68	Arta
Θεσπρωτίας	2	66	43	263	245	65	Thesprotia
Ίωαννίνων	20	502	340	803	819	68	Yanina
Πρεβέζης	3	35	13	100	95	37	Preveza
Θεσσαλία	98	1.988	1.296	4.452	4.494	65	Thessaly
Καρδίτσης	12	198	125	567	579	63	Karditsa
Λαρίσης	34	611	342	1.562	1.513	56	Larisa
Μαγνησίας	33	871	653	1.625	1.674	75	Magnisia
Τρικάλων	19	308	176	698	728	57	Trikala
Μακεδονία	188	8.713	6.988	13.752	13.864	80	Macedonia
Γρεβενών	3	46	38	132	133	83	Grevena
Δράμας	18	368	213	1.008	982	58	Drama
Ήμαθίας	9	254	158	674	657	62	Imathia
Θεσσαλονίκης	70	5.516	4.859	7.416	7.530	88	Salonika
Καβάλας	22	674	558	913	943	83	Kavala
Καστοριάς	2	53	21	116	114	40	Kastoria
Κιλκίς	3	345	332	463	440	96	Kilkis
Κοζάνης	13	301	169	802	810	56	Kozani
Πέλλης	10	182	98	428	424	54	Pella

17. Νοσηλευτική κίνησις τῶν θεραπευτηρίων, κατὰ γεωγραφικὸν διαμέρισμα καὶ νομὸν (συνέχεια)
 Movement of hospitals, by geographic region and department (continued)

Ὀκτώβριος 1967

October 1967

Γεωγραφικὸν διαμέρισμα καὶ νομὸς	Θεραπευτήρια ¹ Hospitals ¹	Κλῖναι ¹ Beds ¹	Παραμένοντες ἄσθενεῖς τὴν 1ην τοῦ μηνός ² Patients remaining on the 1st of the month ²	Εἰσελθόντες ἄσθε- νεῖς Patients admitted	Ἐξελθόντες ἄσθε- νεῖς Patients discharged	Κάλυψις ἐπὶ 100 κλινῶν Percent coverage of beds	Geographic region and department
Πιερίας	12	345	177	366	371	51	Pieria
Σερρών	16	472	297	1 155	1 173	63	Serres
Φλωρίνης	6	114	52	225	228	46	Florina
Χαλκιδικῆς	4	43	16	54	59	37	Khalkidiki
Ἁγίου Ὄρους	—	—	—	—	—	—	Aghion Oros
Θράκη	40	698	415	1 723	1 749	59	Thrace
Ἐβρου	19	308	213	820	847	69	Evros
Ξάνθου	13	252	112	581	566	44	Xanthi
Ροδόπης	8	138	90	322	336	65	Rodopi
Νῆσοι Αἰγαίου	54	3 829	3 079	2 946	2 841	80	Aegean Islands
Δωδεκανήσου	12	2 720	2 487	1 155	1 082	91	Dodecanesos
Κυκλάδων	13	314	106	270	247	34	Cyclades
Λέσβου	13	414	293	806	807	71	Lesvos
Σάμου	5	135	96	289	301	71	Samos
Χίου	11	246	97	426	404	39	Chios
Κρήτη	79	2 187	1 374	3 819	3 808	63	Crete
Ἡρακλείου	40	905	381	1 396	1 426	42	Iraklion
Λασιθίου	5	239	163	660	644	68	Lasithi
Ρεθύμνης	13	231	152	618	598	66	Rethymni
Χανίων	21	812	678	1 145	1 140	83	Canea

1. Στοιχεῖα 31ης Δεκεμβρίου 1966. Δὲν περιλαμβάνονται τὰ Στρατιωτικὰ Θεραπευτήρια καὶ κλῖναι.

2. Δὲν περιλαμβάνονται οἱ ἄσθενεῖς τῶν Στρατιωτικῶν Θεραπευτηρίων.

1. Data on 31st December, 1966. Excluding Military Hospitals and beds.

2. Excluding patients of Military Hospitals



18. Έξελθόντες ασθενείς, κατά κατηγορίας νόσων και τόπον μονίμου διαμονής των

Οκτώβριος 1967

Γεωγραφικόν διαμέρισμα και νομός	Γενικόν Σύνολον Grand Total	Λοιμώδεις και παρυσαιτικά νοσή Infective and parasitic diseases			Νόσοι αλλεργικαί των ενδοκριν- ών αδένων, της ανταλλαγής της όλης, της θρέψεως και του αίματος Allergic, endocrine system, metabolic and nutritional and blood diseases			Νόσοι του κυκλοφοριακού συστήματος Diseases of the circulatory system			Νόσοι του αναπνευστικού συστήματος Diseases of the respiratory system		
		εκ του συνόλου thereof			εκ του συνόλου thereof			εκ του συνόλου thereof			εκ του συνόλου thereof		
		Σύνολον - Total	Φυματίωσης εν γένει Tuberculosis in general	Νόσοι της παιδικής ηλικίας Certain diseases common among children	Σύνολον - Total	Σαχαρώδης διαβήτης Diabetes mellitus	Αναιμία Anaemia	Σύνολον - Total	Όξείς ρευματισμοί Rheumatic fever	Αρτηριοσκληρωτικά και εγκυριακά νοσή της καρδίας Arteriosclerotic and de- generative heart disease	Σύνολον - Total	Πνευμονία Pneumonia	Υπερτροφία αμυγδαλών και αδενοειδών Hypertrophy of tonsils and adenoids
Σύνολον	74 655	2. 549	883	148	2. 722	809	534	3. 804	261	2. 245	8. 327	483	4. 727
Περ. Πρωτευούσης	26 112	694	248	56	980	372	163	1. 409	43	889	3 065	133	1 948
Τμήμα Νομού	21 199	577	213	53	802	291	138	1. 112	27	710	2. 425	105	1 536
Αττικής	4 913	117	35	3	178	81	25	297	16	179	640	28	412
Τμήμα Νομού	4 913	117	35	3	178	81	25	297	16	179	640	28	412
Πειραιώς	6 404	257	77	3	233	57	50	319	25	188	570	39	266
Στ. Ελλάς & Εύβοια	1 340	60	18	2	41	5	6	56	4	33	139	3	54
Αιτωλίας και Ακαρνανίας	1 032	27	10	—	37	18	5	36	3	18	104	3	71
Αττικής (υπόλ.)	826	38	13	—	29	2	8	41	1	25	61	9	36
Βοιωτίας	1 323	31	10	—	54	15	14	83	8	53	129	12	52
Εύβοιας	172	14	4	—	6	1	2	5	—	3	12	—	5
Ερυθραίων	300	8	3	—	10	5	2	21	1	13	32	3	17
Πειραιώς (υπόλ.)	1 116	61	18	1	49	6	13	62	7	34	71	6	21
Φθιώτιδος	295	18	1	—	7	5	—	15	1	9	22	3	10
Φωκίδας	7 081	216	73	16	223	59	56	308	23	169	859	43	538
Πελοπόννησος	588	13	2	—	18	6	7	26	5	15	35	2	26
Αργολίδος	627	14	5	—	18	5	2	28	5	15	103	7	59
Αρκαδίας	1 928	63	24	8	59	19	9	51	—	30	340	11	271
Αγιάς	1 116	36	17	3	45	3	16	59	2	35	97	—	35
Ηλείας	739	20	9	1	20	8	7	36	—	22	75	2	48
Κορινθίας	550	22	9	—	14	3	5	29	2	10	63	7	38
Λακωνίας	1 533	48	7	4	49	15	10	79	9	42	146	14	61
Μεσσηνίας	1 830	80	26	8	70	20	12	106	13	53	279	30	136
Ιόνιοι Νήσοι	389	19	7	2	16	5	6	21	2	12	78	14	46
Ζακύνθου	599	19	7	2	17	4	2	21	2	10	103	3	76
Κερκύρας	656	32	9	4	28	9	4	50	5	27	86	13	9
Κεφαλληνίας	186	10	3	—	9	2	—	14	4	4	12	—	5
Λευκάδος	1 820	79	28	4	75	9	25	82	12	39	146	2	78
Ηπείρος	424	26	6	3	16	1	7	17	2	10	34	—	18
Αρτης	356	17	4	1	23	1	11	20	2	8	17	—	5
Θεσσαλονίκης	726	21	9	—	19	3	2	24	5	12	73	1	44
Ιωννίων	314	15	9	—	17	4	5	21	3	9	22	1	11
Πρεβέζης	4 784	172	62	8	180	39	47	187	23	110	526	27	311
Εσσεαλία	770	22	5	—	30	3	11	39	4	22	73	3	37
Καρδίτης	1 383	43	20	—	29	6	6	34	6	14	114	4	70
Λαρίσης	1 808	71	23	6	83	21	24	80	8	56	260	7	177
Μαγνησίας	823	14	2	—	38	9	6	34	5	18	79	13	27
Τρικάλων	13 380	499	180	30	432	107	89	637	44	374	1. 494	78	894
Μακεδονία	197	11	5	1	3	1	—	9	2	5	16	1	4
Γρεβενών	925	23	9	—	31	5	5	48	2	25	105	3	30
Δράμας	869	28	12	1	28	5	9	33	4	19	92	6	43
Ημαθίας	5 140	158	65	14	153	43	32	245	10	144	725	35	531
Θεσσαλονίκης	1 114	41	13	1	36	12	3	77	4	56	83	2	57
Καβάλας	189	7	3	—	6	1	2	7	—	4	8	2	4
Κατορίας	527	27	12	1	23	3	4	19	—	14	34	4	11
Κιλκίς	888	38	6	6	25	3	10	51	11	21	110	9	25
Κοζάνης	701	24	10	—	27	10	2	25	2	13	79	2	58
Πέλλης	482	24	4	1	16	4	1	22	—	14	43	4	32
Πιερίας	1 532	89	28	4	60	11	14	60	6	32	96	4	36
Σερρών	306	15	6	1	7	4	1	28	2	18	16	1	8
Φλωρίνης	499	14	7	—	17	5	6	13	1	9	84	5	53
Χαλκιδικής	11	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	—	2
Άγιον Όρος	2 048	93	47	2	85	30	11	137	11	83	182	19	64
Θράκη	975	34	11	—	44	14	7	63	5	34	102	10	41
Έβρου	651	31	19	2	31	13	3	49	—	36	52	7	15
Εάνθης	422	28	17	—	10	3	1	25	6	13	28	2	8
Ροδόπης	3 699	138	58	1	158	55	34	227	11	137	360	26	160
Νήσοι Αιγαίου	1 150	37	11	—	45	18	15	80	5	48	122	8	52
Δωδεκανήσου	493	18	4	—	22	10	3	17	—	9	41	2	19
Κυκλάδων	1 032	51	27	—	47	10	11	54	6	34	107	8	45
Λέσβου	445	12	6	—	25	11	5	28	—	17	30	4	14
Σάμου	579	20	10	1	19	6	—	48	—	29	60	4	30
Χίου	4 508	138	24	14	210	43	34	245	34	140	560	74	238
Κρήτη	1 664	52	9	1	72	12	13	92	10	63	196	34	80
Ηρακλείου	798	18	3	2	53	8	15	41	4	22	115	4	52
Λασιθίου	786	32	4	10	36	7	4	34	7	15	93	9	18
Ρεθύμνης	1 260	36	8	1	49	16	2	78	13	40	156	27	88
Χανίων	2 827	176	57	6	69	13	13	137	22	57	277	12	90
Μήδ. δηλώσαντες	162	7	3	—	7	5	—	10	—	6	9	—	4
Έξωτερικού													

Patients discharged, by main categories of diseases, and place of permanent residence

October 1967

Νόσοι του πεπτικού συστήματος Diseases of the digestive system		εκ του συνόλου thereof														Geographic region and department	
Σύνολον - Total	Νόσοι του στομάχου και του δωδεκαδακτύλου Diseases of stomach and duodenum	Σκοληνοειδίτις Appendicitis	Κακοήγη νεοπλασμάτα Malignant neoplasms	Καλοήγη νεοπλασμάτα και νεοπλασμάτα μη καθορισμένης φύσεως Benign neoplasms and neoplasms of unspecified nature	Ψυχονευρώσεις εν γένει Psychoneuroses in general	Νόσοι του νευρικού συστήματος και των αίσθητιών οργάνων Diseases of the nervous system and sense organs	Νόσοι του ούροποιογεννητικού συστήματος Diseases of the genito-urinary system	Τοκετός και επιπλοκές της κύησης, του τοκετού και της λοχείας Deliveries and complications of pregnancy, childbirth, and the puerperium	Νόσοι των οστών και των άργων κινήσεων, του δέρματος και των οργάνων του κινήματος, of skin and subcutaneous tissue	Διαμαρτίαι της διαπλάσεως Congenital malformations	Νόσοι της πρώτης βρεφικής ηλικίας Certain diseases of early infancy	Ασθενώς περιγραφόμενα παθολογικά συμπτώματα και γίγρες Symptoms, senility, and ill-defined conditions	Ατυχήματα, δηλητηριάσεις και κακώσεις Accidents, poisoning and violence				
14.503	1.540	5.711	1.683	1.226	2.549	3.896	5.197	11.812	4.521	530	419	3.325	7.592	Total			
5.114	479	2.134	653	482	975	1.205	2.136	4.056	1.478	172	244	1.173	2.276	Greater Athens			
4.092	403	1.705	555	396	807	1.006	1.767	3.342	1.197	149	210	925	1.837	Section of Attica depart			
1.022	76	429	98	86	168	199	369	714	281	23	34	248	439	Section of Piraeus depart			
1.264	118	536	143	76	171	349	480	1.131	398	54	30	266	663	C. Greece-Euboea			
211	28	83	32	15	29	61	121	244	82	18	5	49	177	Aetolia Akarnania			
234	11	130	25	18	43	53	89	196	59	8	7	27	69	Attica (rest)			
171	15	69	21	7	20	57	61	147	52	4	1	38	78	Beotia			
265	27	119	22	17	31	73	77	236	96	11	7	64	127	Euboea			
33	3	12	3	1	4	6	14	29	10	1	1	9	24	Evritania			
65	4	29	9	2	9	15	27	37	20	3	2	9	31	Piraeus (rest)			
231	24	73	24	12	25	68	65	189	60	7	6	54	132	Phthiotis			
54	6	21	7	4	10	16	26	53	19	2	1	16	25	Phocis			
1.402	129	561	176	104	167	414	456	991	422	45	36	389	873	Peloponnesos			
143	21	55	18	9	21	30	49	101	31	1	4	22	67	Argolis			
95	17	30	25	3	17	28	39	96	43	4	2	28	84	Arkadia			
365	29	153	39	30	39	87	121	268	137	12	6	89	222	Akhaia			
223	27	87	28	12	21	79	67	101	65	8	4	110	161	Ilia (Elis)			
163	10	89	25	19	15	43	47	134	24	5	7	30	76	Korinthia			
114	3	59	19	9	10	47	47	59	29	3	3	13	69	Lakonia			
299	22	88	22	22	44	100	86	232	93	12	10	97	194	Messenia			
329	36	69	40	31	49	106	142	205	128	6	3	85	171	Ionian Islands			
78	6	11	3	2	8	11	34	28	20	1	—	30	40	Zante			
73	5	20	15	15	15	25	51	103	38	4	2	30	68	Corfu			
142	19	22	19	6	20	61	44	45	57	1	1	18	46	Cephalonia			
36	6	16	3	8	6	9	13	29	13	—	—	7	17	Levkas			
407	32	196	37	27	45	94	137	311	91	14	3	64	208	Epirus			
92	7	46	7	8	9	25	42	70	15	4	1	17	41	Arta			
79	8	33	4	4	6	15	21	69	24	3	—	10	44	Thesprotia			
173	14	82	21	10	21	39	47	115	42	6	2	30	83	Yanina			
63	3	35	5	5	9	15	27	57	10	1	—	7	40	Preveza			
908	89	371	100	64	158	280	276	908	220	33	24	220	528	Thessaly			
161	17	74	21	11	18	39	28	147	39	6	3	31	102	Karditsa			
265	18	126	29	22	45	87	87	347	59	8	5	53	156	Larisa			
313	28	90	29	22	66	103	129	286	85	16	8	90	167	Magnisia			
169	26	81	21	9	29	51	32	128	37	3	8	46	103	Trikala			
2.477	287	945	320	266	417	649	792	2.710	679	111	48	512	1.337	Macedonia			
51	6	31	3	1	6	9	5	44	6	—	1	12	20	Grevena			
156	24	45	15	17	27	55	61	153	71	7	3	38	115	Drama			
195	24	86	19	9	21	46	49	170	42	8	—	27	102	Imathia			
847	87	319	139	140	165	226	326	1.148	243	48	10	179	388	Salonika			
218	32	73	25	27	43	65	68	173	77	7	4	34	136	Kavala			
46	6	20	6	3	9	8	11	29	10	2	—	6	31	Kastoria			
99	7	40	10	9	20	37	29	137	26	5	1	21	30	Kilkis			
194	19	72	15	11	19	40	45	140	36	6	7	29	122	Kozani			
130	14	56	18	5	20	25	31	159	32	4	6	22	94	Pella			
103	7	48	7	7	10	15	25	102	24	3	2	23	56	Pieria			
307	49	112	46	24	49	78	94	300	71	12	9	77	160	Serres			
45	6	15	7	4	8	16	19	57	20	4	3	11	46	Florina			
83	6	27	10	9	20	27	28	98	20	5	2	32	37	Khalikidiki			
3	—	1	—	—	—	2	1	—	1	—	—	1	—	Aghion Oros			
431	53	135	49	20	54	97	106	342	124	11	11	94	212	Thrace			
221	22	96	26	3	20	40	53	158	50	7	5	56	93	Evros			
127	20	22	18	6	17	32	40	95	42	1	4	29	77	Xanthi			
83	11	17	5	11	17	25	13	89	32	3	2	9	42	Rodopi			
754	108	292	86	81	98	212	248	467	292	17	7	135	419	Aegean Islands			
283	39	148	15	30	31	63	65	142	83	3	1	83	117	Dodecanesos			
126	7	60	13	18	12	35	27	53	38	4	1	15	53	Cyclades			
163	33	39	38	18	24	56	77	144	82	7	4	53	107	Lesvos			
77	11	12	9	6	21	25	39	47	43	1	—	11	74	Samos			
105	18	33	11	9	10	33	40	81	46	2	1	23	71	Chios			
808	66	224	56	51	121	339	270	668	386	38	4	210	404	Crete			
288	24	96	24	17	37	135	90	277	141	14	1	73	155	Iraklion			
141	7	41	9	12	20	67	44	92	73	6	1	36	70	Lasithi			
140	19	17	8	3	12	55	53	126	82	6	1	45	60	Rethymni			
239	16	70	15	19	52	82	83	173	90	12	1	56	119	Canea			
576	140	237	15	19	287	148	139	14	295	28	9	165	473	Undeclared			
33	3	11	8	5	7	3	15	9	8	1	—	12	28	Foreigners			

19. Έξελθόντες άσθενείς, κατά φορέα και ημέρας πληρωμής, ως και μέσον όρον ημερών νοσηλείας
 Patients discharged by category of payer, number of days paid, and average number of days of treatment

Οκτώβριος 1967

October 1967

Φορεύς πληρωμής	Σύνολον άσθενών Patients, total		Πληρωθεΐσαι ημέραι νοσηλείας Days for which treatment expenditure was paid				Μέσος όρος ημερών νοση- λείας Average num- ber of days of treatment		Payers of treatment expenditure
	1967	1966	1967	1966	%	%	1967	1966	
Σύνολον	74 655	69 810	1 100 251	1 152 620	100.0	100.0	15	17	Total
Δημόσιον	23 284	21 112	461 085	513 722	41.9	44.6	20	24	State
Δημόσιοι λειτουργοί ¹ ..	3 936	3 843	54 481	65 986	5.0	5.7	14	17	Civil servants ¹
"Αποροι ²	19 187	17 149	399 816	445 337	36.3	38.7	21	26	Indigents ²
Κρατούμενοι	161	120	6 788	2 399	0.6	0.2	42	20	Imprisoned
Δήμοι και Κοινότητες ...	503	614	5 008	6 101	0.4	0.5	10	10	Municipalities and Com- munes
ΙΚΑ	21 514	19 576	317 385	317 741	28.8	27.6	15	16	Social Insurance Organ- ization
Λοιπά ασφαλιστικά Ταμεία	7 869	7 176	109 673	103 931	10.0	9.0	14	14	Other insurance funds
Θεραπευτήρια	33	59	200	972	—	—	6	16	Hospitals
Μικτοί ³	2 539	2 253	50 190	31 623	4.6	2.7	20	14	Combined ³
Ίδιώται	16 058	15 473	125 362	135 738	11.4	11.8	8	9	Individuals
Μη καθορισθέντες όφειλέται	2 152	2 462	20 463	24 568	1.9	2.2	10	10	Unspecified debtors
"Αγνωστοι φορείς ⁴	703	1 085	10 885	18 224	1.0	1.6	15	17	Unknown payers ⁴

1. Περιλαμβάνονται και οι συνταξιούχοι του Δημοσίου.
2. Περιλαμβάνονται και οι ήσφαλισμένοι εις τον ΟΓΑ.
3. Πρόκειται περί πληρωμής δαπάνης νοσηλείας συνδυασμού δύο και περισσοτέρων φορέων.
4. Δεν καθωρίσθη εισέτι ό φορεύς πληρωμής δαπάνης νοσηλείας.

1. Including pensioners.
2. Including persons insured by the NCSIA.
3. Refers to cases where hospitalization expenses are paid by two or more payers.
4. The payer has not been determined yet.

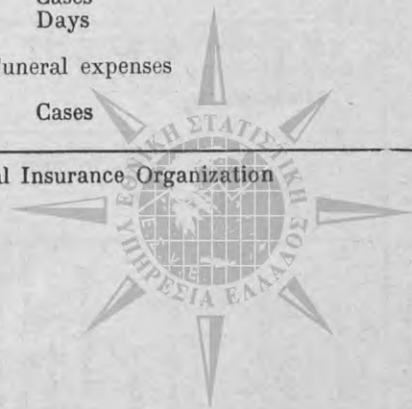


20. Παροχαί εις είδος και χρήμα (πλήν συντάξεων) υπό του 'Ιδρύματος Κοινωνικῶν 'Ασφαλίσεων
Benefits-in-kind and cash provided by the Social Insurance Organization (except pensions)

Παροχαί	Ἰούλιος - Σεπτέμβριος July - September		Benefits
	1967	1966	
Παροχαί εις είδος			Benefits-in-kind
<i>Ἱατρικὴ καὶ φαρμακευτικὴ περίθαλψις</i>			<i>Medical and pharmaceutical relief</i>
Ἐπισκέψεις ἐν ἰατρείοις	3.101.126	2.862.406	Visits to dispensaries
Ἐπισκέψεις κατ' οἶκον	168.789	174.055	Home visits by doctors
Μικροβιολογικαὶ ἐξετάσεις	405.841	365.841	Microbiological examinations
Ἀκτινολογικαὶ ἐξετάσεις	156.753	129.304	X-ray examinations
Ἀριθμὸς φαρμάκων	2.891.189	2.790.521	Number of medicines
<i>Νοσοκομειακὴ περίθαλψις</i>			<i>Hospitalization relief</i>
<i>Σανατορικὴ περίθαλψις</i>			<i>Nursing in sanatoria</i>
Περιπτώσεις εἰσόδου	565	495	Cases of admittance in sanatoria
Ἡμέραι	79.108	60.462	Days
<i>Βοήθημα τοκετοῦ</i>			<i>Delivery benefit</i>
Περιπτώσεις	13.571	12.364	Cases
<i>Ἄλλη νοσοκομειακὴ περίθαλψις</i>			<i>Hospitalization (excl. sanatoria and maternity hospitals)</i>
Περιπτώσεις εἰσόδου	61.816	56.274	Cases of admittance in hospital
Ἡμέραι	909.182	690.407	Days
Παροχαί εις χρήμα (πλήν συντάξεων)			Relief-in-cash (except pensions)
<i>Ἐπίδομα φυματιώσεως</i>			<i>Tuberculosis benefit</i>
Περιπτώσεις ἐπιδοτήσεως	—	—	Cases
Ἡμέραι	77.783	75.489	Days
<i>Ἄλλα ἐπιδόματα νόσου</i>			<i>Sickness benefit (except tuberculosis)</i>
Περιπτώσεις ἐπιδοτήσεως	45.035	48.189	Cases
Ἡμέραι	761.094	785.485	Days
<i>Ἐπίδομα ἀτυχήματος</i>			<i>Accident benefit</i>
Περιπτώσεις ἐπιδοτήσεως	16.719	17.242	Cases
Ἡμέραι	317.656	336.223	Days
<i>Ἐπίδομα μητρότητος</i>			<i>Maternity benefit</i>
Περιπτώσεις ἐπιδοτήσεως	3.516	3.098	Cases
Ἡμέραι	202.515	188.984	Days
<i>Ἐξοδα κηδείας</i>			<i>Funeral expenses</i>
Περιπτώσεις	1.560	1.421	Cases

Πηγή: Ἰδρυμα Κοινωνικῶν Ἀσφαλίσεων

Source: Social Insurance Organization



21. Κρούσματα λοιμωδών νόσων¹ - Cases of infectious diseases¹

1 Οκτώβριος 1967

October 1967

Γεωγραφικόν διαμέρισμα καὶ νομός	Σύνολον	Ἀνεμενιολόγια (vari-cella)	Γρίπη	Influenza	Διφθερίτις	Ερυθρά	Παρίτις λοιμωδών	Μελαγχολία (rubella)	Κοκκύτης	Μελαγχολία πυρετός	Scarlet fever	Μumps	Polymyelitis	Ανοσία	Geographic region and department	Total
Σύνολον	3 653	156	1 181	59	29	357	573	494	36	98	410	12	248			
Περιφ. Πρωτευούσης	253	6	—	34	5	82	35	28	—	31	8	1	23		Greater Athens	23
Τμήμα Ν. Ἀττικῆς	225	3	—	34	5	70	35	27	—	26	7	—	18		Sec. of Attica dept.	18
Τμήμα Ν. Πειραιῶς	28	3	—	—	—	12	—	1	—	5	1	1	5		Sec. of Piraeus dept.	5
Λοιπὴ Στερεὰ - Εὐβοία	735	15	363	2	6	74	66	124	20	12	42	—	41		C. Greece - Euboea	41
Αἰτωλ. - Ἀκαρνανίας	117	3	26	—	2	39	21	14	2	2	—	—	8		Aetolia-Akarnania	8
Ἀττικῆς (ὑπόλ.)	8	—	—	—	—	4	1	1	—	—	—	—	5		Attica (rest)	5
Βοιωτίας	388	8	278	—	—	4	39	43	4	—	6	—	6		Beotia	6
Εὐβοίας	62	3	17	—	1	2	2	18	—	1	3	—	15		Euboea	15
Εὐρυτανίας	77	—	30	—	—	—	1	37	6	—	3	—	—		Evyritania	3
Περιστῶς (ὑπόλ.)	5	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3		Piraeus (rest)	3
Φθιώτιδος	28	—	—	—	—	17	—	—	6	2	—	—	1		Phthiotis	1
Φωκίδος	50	1	12	—	3	11	2	9	2	7	—	—	3		Phocis	3
Πελοπόννησος	678	61	281	3	1	24	126	86	—	5	30	—	61		Peloponnesos	61
Ἀργολίδος	65	—	38	—	—	2	13	2	—	—	—	—	10		Argolis	10
Ἀρκαδίας	70	—	59	—	—	—	4	2	—	—	3	—	2		Arkadia	2
Ἀχτίως	101	5	2	—	1	17	54	5	—	3	—	—	14		Akhaia	14
Ήλειος	121	36	18	—	—	2	46	14	—	1	1	—	3		Ilia (Elis)	3
Κορινθίας	94	—	76	—	—	1	—	2	—	—	7	—	8		Korinthia	8
Λακωνίας	132	1	55	—	—	—	9	47	—	—	6	—	14		Lakonia	14
Μεσσηνίας	95	19	33	3	—	2	—	14	—	1	13	—	10		Messenia	10
Ἰόνιοι Νῆσοι	151	4	58	1	—	18	43	7	—	2	4	—	14		Ionian Islands	14
Ζακύνθου	10	—	—	—	—	4	4	—	—	—	—	—	5		Zante	5
Κεφύρας	14	2	—	—	—	2	10	—	—	—	—	—	1		Corfu	1
Κεφαλληνίας	115	2	58	1	—	4	31	7	—	2	4	—	8		Cephalonia	8
Λευκάδος	12	—	—	—	—	11	1	—	—	—	—	—	—		Leukas	—
Ἠπείρος	176	—	42	—	1	13	101	13	—	—	3	—	3		Epirus	3
Ἄρτης	87	—	29	—	1	—	46	10	—	—	1	—	—		Arta	—
Θεσπερωτίας	8	—	—	—	—	4	2	—	—	—	—	—	2		Thesprotia	2
Ἰωνίων	9	—	—	—	—	8	—	1	—	—	—	—	—		Yanina	—
Πρεβέζης	72	—	13	—	—	1	53	2	—	—	2	—	1		Preveza	1
Θεσσαλία	154	1	30	1	1	50	4	32	10	5	4	—	16		Thessaly	16
Καρδίτης	12	—	2	1	—	2	—	—	1	—	—	—	6		Karditsa	6
Λαρίσης	70	1	3	—	1	47	—	10	1	2	—	—	2		Larisa	2
Μαγνησίας	29	—	6	—	—	1	3	14	2	1	1	—	1		Magnisia	1
Τρικάλων	43	—	19	—	—	—	1	8	6	2	—	—	7		Trikala	7

21. Κρούσματα λοιμωδών νόσων¹ (συνέχεια) - Cases of infectious diseases¹ (continued)

Οκτώβριος 1967

October 1967

Γεωγραφικών διαμε- ρισμάτων και νομών	Σύνολον	Ανεμοελογλα Chicken pox (Vari- cella)	Γρίπη Influenza	Διφθερία Diphtheria	Ερυθρά German measles	Ηπατίτις λοιμωδής Hepatitis, infec- tious	Ίλαρα Measles (rubeola)	Κοκκύτης Whooping cough	Μελατικός πυρετός Undulant fever	Όστρακία Scarlet fever	Μumps	Πολιomyελίτις Polio-myelitis	Λοιμώ- Rest	Γεωγραφική περιοχή and department
Μακεδονία	913	35	148	17	8	65	114	158	6	41	275	41	35	Macedonia
Γρεβενών	67	5	23	—	—	—	12	—	1	—	23	—	3	Grevena
Δράμας	8	—	—	—	—	1	—	—	—	—	3	2	1	Drama
Ήμαθίας	16	—	—	—	—	2	—	—	—	5	—	2	7	Imathia
Θεσσαλονίκης	306	25	42	43	5	25	48	62	3	15	90	2	6	Salonika
Καβάλας	26	—	—	—	2	8	4	4	—	1	7	—	—	Kavala
Καστοριάς	46	—	—	—	—	1	—	40	—	4	—	—	—	Kastoria
Κιλκίς	31	—	—	—	—	8	2	6	—	—	15	—	—	Kilkis
Κοζάνης	30	—	—	—	—	1	9	3	—	1	7	—	3	Kozani
Πέλλης	58	1	—	—	—	3	22	2	1	3	24	—	2	Pella
Πιερίας	36	1	19	—	—	3	2	6	—	—	—	1	3	Pieria
Σερρών	130	1	—	2	—	9	8	49	—	5	78	4	4	Serres
Φλωρίνης	56	—	—	—	—	1	48	34	1	1	1	—	—	Florina
Χαλκιδικής	133	1	59	—	1	3	49	42	—	5	27	—	6	Khalkidiki
Θράκη	114	1	90	—	—	6	2	1	—	—	9	—	5	Thrace
Έβρου	5	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	3	Evros
Ξάνθης	10	—	—	—	—	1	2	1	—	—	4	—	2	Xanthi
Ροδόπης	99	1	90	—	—	3	—	—	—	—	5	—	—	Rodopi
Νήσοι Αιγαίου	171	23	27	—	2	15	63	10	—	—	4	—	27	Aegean Islands
Δωδεκανήσου	9	—	—	—	—	3	—	—	—	—	—	—	6	Dodecanesos
Κυκλάδων	25	—	1	—	—	—	11	7	—	—	—	—	4	Cyclades
Λέσβου	51	6	47	—	2	7	—	1	—	—	1	—	17	Lesvos
Σάμου	66	14	6	—	—	4	42	—	—	—	—	—	—	Samos
Χίου	20	3	3	—	—	1	10	2	—	—	1	—	—	Chios
Κρήτη	308	40	142	1	5	10	19	35	—	2	61	—	23	Crete
Ηρακλείου	56	3	10	—	—	5	18	4	—	1	7	—	8	Iraklion
Λασιθίου	25	1	—	—	—	—	1	1	—	1	17	—	4	Lasithi
Ρεθύμνης	61	—	46	—	—	—	—	—	—	—	4	—	9	Rethymni
Χανίων	166	6	86	1	5	3	—	30	—	—	33	—	2	Canea

Πηγή: Υπουργείον Κοινωνικής Προνοίας

Source: Ministry of Social Welfare

1. Περιλαμβανονται μόνον τα εις τα Ύγειονομικά Κέντρα του Κράτους δηλω-
θέντα κρούσματα.

1. Including only the cases reported to the State Health Centers.

V. ΓΕΩΡΓΙΑ - ΚΤΗΝΟΤΡΟΦΙΑ - ΔΑΣΗ - ΑΛΙΕΙΑ
AGRICULTURE - LIVESTOCK - FORESTRY - FISHING

22. Χορηγηθέντα δάνεια υπό της 'Αγροτικής Τραπέζης της 'Ελλάδος
Loans granted by the Agricultural Bank of Greece

Εις χιλιάδας δραχμών

In thousand drachmae

Κατηγορίαι Categories	Νοέμβριος - November		Δεκέμβριος - December		'Ιανουάριος - Δεκέμβριος January - December	
	1967	1966	1967	1966	1967	1966
Καλλιεργητικά δάνεια - Cultivation loans	384.170	344.246	173.922	221.261	4.117.459	3.693.370
Δάνεια ἐπ' ἐνεχυρῶν προϊόντων - Loans on mortgage of products	213.643	180.573	508.143	426.799	959.262	890.855
Χρηματοδοτήσεις γεωργικῶν ὀργανισμῶν - Financing of agricultural organizations	393.131	454.811	318.478	409.645	2.909.034	3.116.243
Δάνεια μέσης καὶ μακρῆς προθεσμίας - Middle-and long-term loans	223.387	166.140	371.506	257.531	2.988.920	1.770.383

Πηγή : 'Αγροτική Τράπεζα τῆς 'Ελλάδος.

Source : Agricultural Bank of Greece.

23. Ἐκτάσεις ἐτησίων καλλιεργειῶν καὶ μονίμων φυτειῶν
Areas under annual crops and permanent plantations

Εἰς στρέμματα

In stremmas

Εἶδος καλλιεργειῶν	Ἔτος - Year			Kind of crops
	1963	1964	1965	
Σύνολον	* 36.831.480	* 36.627.977	* 36.850.538	Total
'Αροτραῖαι καλλιέργειαι	27.544.817	27.287.559	27.458.053	Crops on arable land
Λαχανικά	1.076.528	1.082.153	1.054.116	Vegetables
Λοιπαὶ κηπευτικαὶ καλλιέργειαι	84.779	85.596	80.735	Other horticultural crops
'Αμπελοι καὶ σταφιδάμπελοι	2.391.601	2.348.370	2.344.059	Vineyards (grapes and raisins)
Κανονικοὶ δενδρῶνες	5.733.745	5.824.299	5.913.575	Area under trees in compact plantations

* Ἐὰν εἰς τὰ ἀνωτέρω σύνολα προστεθῇ ἡ ἀγροτάπαισις, ἥτις ὑπελογίσθη διὰ τῶν ἐρευνῶν εἰς 4.322.000 στρέμματα διὰ τὸ 1963, 4.232.000 διὰ τὸ 1964 καὶ 4.202.000 διὰ τὸ 1965, καὶ ἀφαιρεθῶν αἱ συγκαλλιέργειαι καὶ αἱ ἐπίσποροι καλλιέργειαι, προκύπτει ἡ γεωργικὴ γῆ, ὑπολογιζομένη διὰ τὸ σύνολον τῆς Χώρας εἰς 38.584.000 στρέμματα διὰ τὸ 1963, εἰς 38.817.000 διὰ τὸ 1964 καὶ εἰς 39.021.000 διὰ τὸ 1965.

* The agricultural land for the whole Country, estimated at 38.584 thous. stremmas for 1963, 38.817 thous. stremmas for 1964 and 39.021 thous. stremmas for 1965, can be found by adding to the above totals the fallow land, estimated at 4.322 thous. stremmas for 1963, 4.232 thous. stremmas for 1964 and 4.202 thous. stremmas for 1965, and by further deducting mixed and successive cultivations.



24. Ἐκτάσεις καλλιεργειῶν κατὰ γεωγραφικὸν διαμέρισμα καὶ χρῆσιν, 1965

Crop area by geographic region and use, 1965

Εἰς στρέμματα

In stremmas

Γεωγραφικὸν διαμέρισμα Geographic region	Σύνολον Total	Ἀροτραῖαι καλλιέργειαι Crops on arable land	Λαχανικά Vegetables	Λοιπαὶ κηπευτικαὶ καλλιέργειαι Other horti- cultural crops	Ἀμπελοὶ καὶ σταφιδάμπελοι Vineyards (grapes and raisins)	Κανονικοὶ δενδρῶνες Area under trees in compact plantations
Σύνολον - Total	*36.850.538	27.458.053	1.054.116	80.735	2.344.059	5.913.575
Περιφέρεια Πρωτευούσης - Greater Athens	26.630	9.340	11.742	1.214	1.355	2.979
Λοιπὴ Στερεὰ Ἑλλάς καὶ Εὐβοία - Rest of Central Greece and Euboea	5.806.006	4.366.491	176.417	12.283	340.986	909.829
Πελοπόννησος - Peloponnesos	6.655.161	3.893.911	276.991	4.940	823.344	1.655.975
Ἰόνιοι Νῆσοι - Ionian Islands ...	759.176	274.567	34.167	271	109.563	340.608
Ἠπειρος - Epirus	1.247.215	957.152	48.893	1.824	24.624	214.722
Θεσσαλία - Thessaly	4.875.482	4.336.453	74.030	5.716	113.935	345.348
Μακεδονία - Macedonia	10 066.242	9.135.649	201.300	42.249	238.531	448.513
Θράκη - Thrace	2.763.402	2.623.030	35.000	10.586	42.790	51.996
Νῆσοι Αἰγαίου - Aegean Islands ..	1.832.050	899.899	93.708	838	129.677	707.928
Κρήτη - Crete	2.819.174	961.561	101.868	814	519.254	1.235.677

* Βλέπε υποσημείωσιν πίνακος 23.

* See footnote of table 23.



25. Καλλιεργούμενη έκταση και παραγωγή γεωργικών προϊόντων

Cultivated area and production of agricultural crops

Προϊόντα - Crops	Έκταση (εις χιλιάδας εκταρίων) Area (in thousand hectares)			Παραγωγή (εις χιλιάδας τόννων) Production (in thousand tons)		
	1963	1964	1965	1963	1964	1965
Σίτος - Wheat	1.078	1.263	1.258	1.417	2.088	2.072
Σίκαλις - Rye	20	18	16	18	18	16
Κριθή - Barley	175	167	203	207	242	338
Βρώμη - Oats	126	119	120	127	139	150
Άραβόσιτος ¹ - Maize ¹	185	150	144	253	249	248
Όρυζα - Rice	19	25	24	77	107	104
Βάμβαξ - Cotton	233	141	136	305	225	228
Καπνός - Tobacco	147	143	132	129	134	126
Γεώμηλα - Potatoes	57	58	56	466	544	517
Φασόλοι ² - Dry beans ²	67	64	69	37	45	47
Κύαμοι - Broad beans	21	17	16	14	14	14
Έρέβινθοι - Chick-peas	19	19	23	14	15	18
Φακῆ - Lentils	12	11	12	6	7	7
Πεπονοειδή - Melons	38	39	32	446	538	433
Τομάτα νωπά - Fresh tomatoes	28	28	27	418	436	470
Λοιπά νωπά λαχανικά - Other fresh vegetables	80	80	79	636	675	670
Σταφίς κορινθιακή ³ - Currants ³	45	45	45	74	90	81
Σταφίς σουλτανίνα ³ - Sultanas ³	39	39	40	69	73	96
Έπιτραπέζιοι σταφυλαί ³ - Table grapes ³	19	19	19	126	153	188
Γλεύκος ³ - Must ³	134	130	129	279	359	406
Έπιτραπέζιοι ελαίαι ^{4,5} - Table olives ^{4,5}	448	456	463	81	36	65
Έλαιόλαδον βρώσιμον ^{4,5} - Olive oil edible ^{4,5}				223	135	204
Έσπεριδοειδή ^{4,5} - Citrus fruits ^{4,5}	38	39	40	438	556	570
Σύκα νωπά ⁵ - Fresh figs ⁵	0,6	0,6	0,5	46	47	50
Σύκα άπεξηραμμένα ⁵ - Dried figs ⁵	13	13	13	32	30	28

1. Συμπεριλαμβάνεται και ό συγκαλλιεργούμενος άραβόσιτος.

2. Συμπεριλαμβάνονται και ό συγκαλλιεργούμενοι με άραβόσιτον φασόλοι.

3. Είς την παραγωγήν περιλαμβάνονται προϊόντα έξ όλων των περιπτώσεων καλλιεργειών άμπέλων-σταφιδάμπέλων.

4. Γεωργικόν έτος άρχόμενον κατά τόν μήνα Ιούνιον του άναφερομένου έτους.

5. Περί του συνολικού άριθμού των δένδρων (περιλαμβανομένων και των διασπάρτων), έκ του όποιου συνεκομίσθη ή άνωτέρω παραγωγή δεν ρωδών καλλιεργειών, βλέπε επόμενον πίνακα 26.

1. Including maize grown with other crops.

2. Including beans grown with maize.

3. Including all products of vines and raisins.

4. Crop year beginning in June of the year stated.

5. See table 26, for the total number of trees (including scattered trees) from which the above production has been derived.

26. Δένδρα εις κανονικούς δενδρώνας και διάσπαρτα, ως και παραγωγή αυτών
Trees, scattered and in compact plantations, and production thereof

Είδος δένδρων—Kind of trees	Ἀριθμὸς δένδρων (εἰς χιλιάδας) Number of trees (in thousand)			Παραγωγή ἀντιστοιχῶν δένδροκομικῶν προϊόντων (εἰς τόννους) Production (in tons)		
	1963	1964	1965	1963	1964	1965
Σύνολον—Total	149.438,7	151.302,0	154.326,4			
Ἑσπεριδοειδῆ—Citrus trees	18.063,7	18.462,7	19.090,1	438.079,2	556.237,3	570.104,0
Πορτοκαλέαι—Orange trees	11.301,0	11.752,4	12.313,6	269.294,3	379.750,7	377.606,0
Λεμονέαι—Lemon trees	4.851,5	4.887,4	4.955,8	135.741,0	139.592,6	158.690,3
Μανδανινέαι—Mandarin trees	1.353,5	1.331,7	1.355,2	27.702,9	31.733,1	28.429,9
Νερατζέαι—Bitter orange trees	280,2	244,0	237,1	1.885,5	2.075,7	2.321,9
Κιτρίαι—Citron trees	246,8	216,3	197,4	2.729,3	2.490,8	2.438,7
Περγαμηνέαι—Bergamot trees	23,4	24,2	24,0	548,4	439,5	467,1
Φράπαι—Pummelo trees	7,1	6,7	7,0	177,8	154,9	150,1
Οὔπωραι—Fruit trees	22.827,0	23.592,7	23.706,3			
Μηλέαι—Apple trees	6.768,7	6.826,0	6.571,4	171.620,9	231.638,3	183.939,7
Ἀγλαδέαι—Pear trees	6.290,8	6.497,8	6.653,6	94.456,9	107.443,0	91.588,6
Ροδανινέαι—Peach trees	3.371,9	3.619,3	3.810,0	80.193,0	116.554,7	105.490,5
Βερικοκνέαι—Apricot trees	1.143,8	1.250,5	1.267,8	21.215,5	27.767,7	27.243,7
Κερσεάαι—Cherry trees	1.088,1	1.134,9	1.134,7	17.972,9	21.041,2	19.178,2
Βυσσινέαι—Sour cherry trees	523,8	553,6	554,3	4.563,7	5.844,3	5.582,0
Κυδωνέαι—Quince trees	912,2	914,2	903,4	16.113,1	19.422,9	17.172,1
Κορομηλέαι—Prunellas trees	708,8	744,1	745,5	16.504,7	18.058,8	15.403,0
Συκέαι νωπῶν σύκων—Fig trees for fresh figs	2.014,8	2.052,2	2.065,7	45.691,3	46.846,2	50.087,2
Δαμάσκηνα (νωπά)—Prunellas	...	...	...	6.729,6	6.533,2	5.940,6
Ξηροὶ καρποὶ καὶ ἀποξηραίνόμενοι—Nut and dried fruit trees	18.470,8	17.913,3	18.372,4			
Συκέαι ξηρῶν σύκων—Fig trees for dry figs	2.880,8	2.813,0	2.748,0	31.683,6	29.636,2	28.165,5
Δαμασκηνέαι (ξηρῶν)—Plum trees for prunes	731,4*	698,9*	690,2*	637,9	740,7	454,3
Ἀμυγδαλέαι—Almond trees	6.274,0	6.151,0	6.223,2	28.018,3	27.087,4	28.996,3
Καρυδέαι—Walnut trees	1.536,7	1.613,9	1.830,7	15.765,1	18.125,4	20.526,8
Λεπτοκαρυαί—Hazel nut trees	976,1	932,2	933,0	866,7	829,6	871,8
Φιστικέαι—Pistachio trees	263,7	309,0	338,6	868,4	789,7	1.247,9
Καστανέαι—Chestnut trees	1.401,3	1.430,1	1.444,0	15.168,1	13.401,4	14.636,3
Χαρουπέαι—Carob trees	4.406,7	3.965,0	4.164,7	50.257,5	40.169,5	44.598,6
Λοιπὰ—Other	90.080,3	91.333,4	93.157,5			
Ἑλαῖαι βρώσιμοι—Olives, edible	85.132,0	86.399,5	88.111,0	80.970,1	36.424,9	64.551,1
Ἑλαῖαι πρὸς ἐλαιοποίησιν—olives, for olive oil				1.172.958,5	676.413,2	906.642,0
Μουρέαι (μουρεοφύλλων σηροτροφίας)—Mulberry trees for silkworms breeding	2.625,1	2.585,6	2.650,8	21.353,9	21.019,3	17.206,0
Μαστιχόδενδρα—Mastic trees	1.353,3	1.363,0	1.383,6	237,9	234,3	231,4
Ρωδιαί—Pomegranate trees	476,4	490,2	494,2	7.119,5	7.046,0	7.322,5
Μεσπιλέαι (μουσιμουλιές)—Medlar trees	231,3	238,3	235,2	3.452,0	3.373,5	3.313,5
Μπινγκνέαι—Banana trees	262,1	256,9	282,7	1.625,7	1.585,8	1.398,2

* Περιλαμβάνονται καὶ αἱ δαμασκηνέαι νωπῶν δαμασκήνων.

* Including also plum trees for prunellas.

27. Ἀριθμὸς ζώων - Livestock population

Εἰς χιλιάδας κεφαλῶν ἢ κυνηελῶν

In thousand heads or beehives

Εἶδος ζώων	1963	1964	1965	Kind of animals
Βοσειδῆ	1.034	1.017	1.046	Cattle
Βούβαλοι	51	43	38	Buffaloes
Χοῖροι	483	486	558	Pigs
Πρόβατα	8.513	8.097	7.819	Sheep
Αἴγες	4.153	3.990	3.895	Goats
Ἴπποι	318	306	294	Horses
Μύλονοι	222	218	213	Mules
ὄνοι	465	457	441	Asses
ὄρνιθες	16.901	17.889	21.783	Pens
Πάπια	192	190	200	Ducks
Χῆνες	79	81	80	Geese
Ἰνδιάνοι	413	404	361	Turkeys
Περιστεράι	1.103	1.104	1.075	Pigeons
Κουνέλια	1.167	1.238	1.233	Rabbits
Κυψέλαι μελισσῶν	911	936	952	Beehives
Ἐξ ὧν : εὐρωπαϊκαί	565	599	627	Therefo : European

28. Παραγωγή κτηνοτροφικῶν προϊόντων - Livestock products

Ποσότης εἰς τόννους

Quantity in tons

Εἶδος προϊόντων	1963	1964	1965	Kind of products
Κρέας, σύνολον	177.873	190.677	214.934	Meat, total
Κρέας βόειον (καὶ βουβάλων)	46.759	53.349	61.971	Beef
Κρέας χοίρειον	38.951	38.957	46.748	Pork
Κρέας πρόβειον	49.893	51.302	53.269	Mutton, lamb
Κρέας αἰγείον	24.045	25.220	25.778	Goat
Κρέας λοιπὸν (πουλερικά κλπ.)	18.225	21.846	27.167	Other (poultry etc.)
Βούτυρον ¹	7.816	7.179	6.921	Butter ¹
Γάλα	1.054.452	1.070.135	1.109.620	Milk
Τυρὸς σκληρὸς	24.223	23.396	22.432	Cheese, hard
Τυρὸς μαλακὸς	75.472	76.429	75.544	Cheese, soft
Μυζήθρα	7.283	7.528	7.428	Myzithra
Κρέμα νωπὴ	1.261	1.350	1.713	Milk cream
Ἐρίον προβάτων (ἀκατέργαστον)	8.382	8.258	7.982	Sheep's wool (crude)
Τρίχες αἰγῶν	1.170	1.243	1.230	Goat hairs
ᾠά	64.481	62.766	81.667	Eggs

(1) Περιλαμβάνεται καὶ τὸ λυωμένον βούτυρον, μετατραπὲν εἰς νωπὸν.

(1) Including also fresh butter.

29. Παραγωγή δασικῶν προϊόντων - Forestry products

Εἶδος προϊόντων	1963	1964	1965	1966	Kind of products
Ξυλεία οἰκοδομικῆς, εἰς μ ³	380.752	332.327	366.465	173.264	Construction timber (m ³)
Ρίζαι ἐρείκης, εἰς τόννους	1.136	1.523	2.589	1.156	Brier roots (tons)
Στυλοί, εἰς μ ³	3.129	353	2.951	5.733	Posts (m ³)
Ξυλάνθρακες, εἰς τόννους	16.424	11.695	13.782	12.809	Charcoal (tons)
Καυσόξυλα, εἰς τόννους					Firewood, (tons)
α) Ἀπὸ δάση	1.808.760	1.714.633	1.704.775	...	a) From forest land
β) Ἀπὸ γεωργικὰς ἐκτάσεις	910.832	1.032.577	977.642	...	b) From agricultural land
Θάμνοι ἀπὸ βοσκοτόπων, εἰς τόννους	777.494	747.799	665.178	...	Shrub from pastures (tons)
Ρητίνη, εἰς τόννους	23.606	25.325	23.788	...	Resin gum (tons)
Μαστίχη, εἰς τόννους	209	238	375	...	Mastic gum (tons)
Ρίγανη, εἰς τόννους	1.223	920	948	...	Origanum (tons)
Δαφνόφυλλα, εἰς τόννους	944	1.054	1.114	...	Laurel leaves (tons)

Πηγή : Ὑπουργεῖον Γεωργίας, μέχρι καὶ τοῦ ε'δους ξυλάνθρακες

Source : Ministry of Agriculture, up to charcoal included

30. Ποσότητας άλιευμάτων, κατά κυριώτερα είδη
Quantity of fish, by principal species

Ποσότης εις τόννους

Quantity in tons

Είδη	1964			1965			Species
	Σύνολον Total	Κατεψυ- γμένα Frozen	Νωπά Fresh	Σύνολον Total	Κατεψυ- γμένα Frozen	Νωπά Fresh	
Σύνολον	75.008	21.410	53.598	82.312	28.853	53.459	Total
Ίχθυες	68.699	18.632	50.337	73.180	23.540	49.640	Fish
Βακαλάος, προσφυγάκια, φήγγια ...	1.117	—	1.117	1.462	282	1.180	Cod, Couch's whiting
Γαύρος, χαψί	5.449	—	5.449	4.263	—	4.263	Anchovy
Γλώσσες, φασιά	726	293	433	1.150	685	465	Sole
Γόπες, σάλπες	2.965	1	2.964	2.878	10	2.868	Bogne, Salema
Κέφαλοι	831	5	82	765	8	757	Common grey mullet
Κολιοί	1.720	916	804	1.279	582	697	Chub mackerel
Λιθρίνια, μπαλάδες	7.092	5.940	1.152	8.839	7.699	1.140	Red bream, Large eyed dentex
Μαρίδες, τσέρουλες, μένουλες ...	9.802	—	9.802	9.153	—	9.153	Pickarel, Blotched picarel
Μπαρμπούνια, κουτσομούρες	2.684	76	2.608	3.539	740	2.799	Red mullet, Stripped mullet
Πλαμιίδες, ρίκια	912	8	904	3.162	2	3.160	Bonito
Σαρδέλλα	12.984	—	12.984	10.611	—	10.611	Pilchard
Σαυρίδια, σαμπανιός	4.023	815	3.208	4.158	1.117	3.041	Horse mackerel
Σκορπιί, κιχόνια, βραστόψαρα, χε- λιδονόψαρα	850	249	601	1.269	463	806	Scorpion fish, Gurnard, Flying fish
Σκιθάρια	1.126	942	184	1.218	994	224	Black bream
Συνχγρίδες, φαγκριά	3.870	3.282	588	3.765	3.116	649	Dentex, Common sea bream
Σφυρίδες, ροφοί, βλάχοι, στύρες ...	1.183	593	590	2.075	1.471	604	Dusky sea perch, Grouper, Stone bass, Badeche
Διάφορα	11.360	5.240	6.120	13.592	6.371	7.221	Others
Κεφαλόποδα	4.597	2.700	1.897	6.622	4.446	2.176	Cephalopoda
Καλαμάρια	1.585	1.312	273	1.896	1.648	248	Common squid
Όκταπόδια	1.049	235	814	2.281	1.208	1.073	Octopus
Σουπιές	1.831	1.152	679	2.308	1.590	718	Cuttlefish
Θράψαλα	131	—	131	138	—	138	Flying squid
Μαλακόστρακα	1.469	347	1.122	1.890	867	1.023	Crustaceans
Γρίδες	1.113	333	780	1.503	847	656	Shrimp
Διάφορα	356	14	342	386	20	366	Others
Όστρακοειδή	241	—	241	621	—	621	Pelecipoda
Κυδώνια, καλόγνωμες, μύδια, στρεί- δια	241	—	241	621	—	621	Warty venus, Noah's Ark, Mus- sel, Oyster



31. Μηνιαίοι δείκτες βιομηχανικής παραγωγής μετά ηλεκτρισμού-φωταερίου και όρυχείων

Monthly indices of manufacturing, electricity-gas and mining production

Βάσις: Μέση μηνιαία παραγωγή 1959=100,0

Base: Average monthly production 1959=100,0

Κωδ. 1 Code 1	Κλάδοι - Branches	1966 2	1967 2	1967		1968
				Ιανουάρ. January	Δεκέμβρ. Decem.	Ιανουάρ. January
1. Γενικός δείκτης βιομηχανικής παραγωγής μετά ηλεκτρισμού-φωταερίου και όρυχείων General index of manufacturing, electricity-gas and mining production						
11-39 και 51	Βιομηχανίας μετά ηλεκτρισμού-φωταερίου και όρυχείων - Manu- facturing, electricity-gas and mining production	185.9	195.7	175.1	186.6	* 171.3
2. Παραγωγής όρυχείων - Mining production index						
11-19	Όρυχείων - Mining	141.8	145.6	124.2	130.8	* 112.4
110.00	Λιγνίτου - Lignite	155.9	169.3	148.8	144.6	122.9
121.10, 20, 30, 40	Σιδηρομεταλλευμάτων - Iron ores	201.0	247.7	199.7	293.3	281.7
122.11, 51, 59, 71, 79	Μεταλλευμάτων μαγγανίου, χρωμίου κλπ. - Manganese ores, chro- mium etc.	56.2	28.5	27.7	27.7	45.2
122.80	Βωξίτου - Bauxite	136.9	169.1	140.1	113.1	108.5
140.10, 30, 40, 199.11	Λατομικών και οικοδομικών ύλων - Quarrying and building ma- terials	161.3	143.4	121.7	108.2	* 96.2
192.92, 93, 94, 95	Θειούχων μικτών και βαρυτινής - Mixed sulphurous ores and barytes	109.7	116.4	101.9	141.0	89.1
192.96	Λευκολίθου - Magnesite	202.2	197.1	156.3	206.4	187.9
191.00	Αλυκών - Salt pans	90.8	97.0	—	—	—
3. Βιομηχανικής παραγωγής μετά ηλεκτρισμού-φωταερίου - Manufacturing and electricity-gas production index						
20-39 και 51	Βιομηχανίας μετά ηλεκτρισμού-φωταερίου - Manufacturing and electricity-gas	188.9	199.2	178.6	190.4	* 175.4
4. Βιομηχανικής παραγωγής - Manufacturing production index						
20-39	Βιομηχανίας - Industry	182.7	188.8	165.6	179.6	* 161.5
20	Ειδών διατροφής - Food manufacturing industries	130.5	133.8	105.8	136.8	* 115.3
21	Ποτών - Beverages industries	196.4	214.3	135.3	120.5	133.5
22	Καπνού - Tobacco manufactures	153.1	133.1	44.3	44.7	38.8
23	Υφαντικών ειδών - Manufacture of textiles	168.9	163.0	162.0	169.2	* 151.7
24	Ειδών υποδήσεως-ένδυμας - Manufacture of footwear, other wearing apparel and made-up textile goods	108.0	106.8	100.6	114.3	* 102.5
25	Ξύλου και φελλού - Manufacture of wood and cork, except furniture	126.4	119.2	123.6	117.7	115.7
26	Επίπλων - Manufacture of furniture and fixtures	92.4	81.2	82.8	77.2	69.0
27	Χάρτου - Manufacture of paper and paper products	192.8	199.5	224.2	194.3	192.3
28	Εκτυπώσεων-εκδόσεων - Printing, publishing and allied industries	127.8	114.6	130.2	111.1	99.3
29	Δέρματος - Manufacture of leather etc.	115.3	102.2	112.0	102.4	98.2
30	Ελαστικού - Manufacture of rubber products	193.8	197.1	213.2	173.1	158.9
31	Χημικών προϊόντων - Manufacture of chemicals and chemical products	216.7	255.4	237.2	280.9	248.3
32	Παραγώγων πετρελαίου και άνθρακος - Manufacture of products of petroleum and coal	175.0	222.5	215.6	239.3	234.2
33	Μη μεταλλικών όρυκτων - Manufacture of non-metallic mineral products	187.9	200.4	151.4	185.0	* 150.7
34	Βασικών μεταλλουργικών προϊόντων - Basic metal industries ..	476.3	531.2	527.9	575.3	546.2
35	Μεταλλουργικών προϊόντων - Manufacture of metal products ..	265.3	268.1	246.5	255.8	229.6
36	Μηχανών και συσκευών, εκτός ηλεκτρικών και μεταφοράς - Manu- facture of machinery, excluding electrical machinery and transport equipment	84.6	80.6	77.8	77.8	72.6
37	Ηλεκτρικών μηχανών, συσκευών κλπ. - Manufacture of electrical machinery, apparatus, appliances and supplies	166.3	173.3	158.9	178.1	150.6
38	Μεταφορικών μέσων - Manufacture of transport equipment ...	206.4	199.0	201.5	205.6	172.1
39	Διαφόρων βιομηχανιών - Miscellaneous manufacturing industries	527.6	594.5	559.6	620.9	568.7

31. Μηνιαίοι δείκτες βιομηχανικής παραγωγής μετά ηλεκτρισμού-φωταερίου και ορυχείων (συνέχεια)
 Monthly indices of manufacturing, electricity-gas and mining production (continued)

Βάσις : Μέση μηνιαία παραγωγή 1959=100,0

Base : Average monthly production 1959=100,0

Κωδ.ξ ¹ Code ¹	Κλάδοι - Branches	1966 ²	1967 ²	1967		1968
				Ιανουάρ. January	Δεκέμβρ. Decem.	Ιανουάρ. January

5. Παραγωγής: Ειδών διατροφής-ποτών-καπνού και λοιπών κλάσεων
 Index of food-beverages-tobacco production and of the remaining branches

20-22	Ειδών διατροφής-ποτών-καπνού - Index of food-beverages-to-bacco	148.1	143.6	84.2	96.8	* 86.1
23-39	Λοιπών κλάσεων - Index of the remaining branches	196.6	206.9	198.2	212.8	* 191.8

6. Παραγωγής: Έξαγομένων και καταναλισκομένων εν τη Χώρα προϊόντων
 Index of exported and of home-consumed products

	Έξαγομένων προϊόντων - Index of exported products	153.6	126.6	32.3	27.2	18.3
	Καταναλισκομένων εν τη Χώρα προϊόντων - Index of home-consumed products	186.9	196.9	182.1	198.1	* 179.1

7. Παραγωγής Καταναλωτικών και κεφαλαιακών αγαθών Index of consumption goods and of capital goods

	Καταναλωτικών αγαθών - Index of consumption goods	173.5	178.6	153.3	165.5	* 149.1
	Κεφαλαιακών αγαθών - Index of capital goods	216.4	224.7	206.6	225.0	202.0

8. Παραγωγής ηλεκτρισμού-φωταερίου - Electricity-gas production index

51	Ηλεκτρισμού-φωταερίου - Electricity-gas	239.3	283.3	284.2	278.3	287.9
511	Ηλεκτρισμού - Electricity	243.0	288.0	288.4	282.6	292.1
512	Φωταερίου - Gas	70.5	70.2	91.0	83.1	93.0

1. Βάσει της Στατιστικής Ταξινομήσεως των Κλάδων Οικονομικής Δραστηριότητας, 1960.

2. Οι ετήσιοι δείκτες ύπελογίσθησαν εκ των κατά κλάδους δεικτών πριν ή γίνη ή, λόγω του άνισου αριθμού των εργασιμών ημερών κατά μήνα, διόρθωσις κτύπων.

* Προσωρινά στοιχεία.

1. According to the International Standard Industrial Classification of All Economic Activities (ISIC), 1960.

2. The annual indices were derived from the by-branch indices before they had been corrected for the unequal number of working days in each month.

* Provisional data.



32. Χορηγηθείσαι άδειαι λειτουργίας νέων και έπεκταθέντων βιομηχανικών και βιοτεχνικών εργοστασίων και έργαστηρίων, ώς και ίσχύς τών κινητήρων αυτών εις άτμοίππους, κατά κλάδους

Operation permits issued to new or extended factories and workshops of industrial and handicraft enterprises, and HP of motors, by manufacturing branches

Φεβρουάριος 1968

February 1968

Κωδ.ξ	Κλάδοι	Σύνολον Total				Περιφέρεια Πρωτευούσης Greater Athens				Branches	Code
		Νέων New		Έπεκταθέντων Extended		Νέων New		Έπεκταθέντων Extended			
		Άριθ. No	HP	Άριθ. No	HP	Άριθ. No	HP	Άριθ. No	HP		
20-39	Σύνολον	158	5 907	92	2 568	56	1 339	64	1 825	Total	20-39
20	Ειδών διατροφής	54	1.506	13	210	6	96	4	65	Food	20
21	Ποτών	2	118	2	19	—	—	1	—	Beverages	21
22	Καπνοῦ	—	—	—	—	—	—	—	—	Tobacco	22
23	Ύφαντικῶν ειδῶν	3	327	14	578	1	30	9	366	Textiles	23
24	Ειδῶν ένδυμασίας και ὑποδήσεως	2	63	—	—	2	63	—	—	Clothing and footwear	24
25	Ξύλου και φελλοῦ	26	648	14	285	13	260	9	117	Wood and cork	25
26	Έπιπλων	12	266	5	25	4	72	4	25	Furniture	26
27	Χάρτου	—	—	1	4	—	—	1	4	Paper	27
28	Έκτυπώσεων και εκδόσεων	1	14	1	5	1	14	1	5	Printing and publishing	28
29	Δέρματος	—	—	3	59	—	—	2	38	Leather	29
30	Έλαστικοῦ και πλαστικῶν ειδῶν	6	358	2	484	5	301	2	484	Rubber and plastic products	30
31	Χημικῶν προϊόντων	—	—	6	409	—	—	4	312	Chemicals	31
32	Παραγῶγων πετρελίου και άνθρακος	—	—	—	—	—	—	—	—	Products of petroleum and coal	32
33	Προϊόντων εκ μη μεταλλικῶν ὀρυκτῶν	25	1.384	8	131	7	152	6	61	Non-metallic mineral products	33
34	Βασικῶν μεταλλουργικῶν προϊόντων	—	—	—	—	—	—	—	—	Basic metal industries	34
35	Προϊόντων εκ μετάλλου	10	196	6	60	9	173	5	56	Metal products	35
36	Μηχανῶν και συσκευῶν, εκτὸς ηλεκτρικῶν	9	846	10	147	5	113	9	140	Machinery (non-electrical)	36
37	Ήλεκτρικῶν ειδῶν	1	11	3	28	1	11	3	28	Electrical supplies	37
38	Μεταφορικῶν μέσων ...	7	170	3	103	2	54	3	103	Transport equipment	38
39	Λοιπῶν ειδῶν	—	—	1	21	—	—	1	21	Miscellaneous manufacturing	39

33. Παραγωγή και διάθεσις ηλεκτρικής ενέργειας

Production and distribution of electric energy

Είς χιλιάδας ΩXB

In thousand kWh

	1 9 6 7			
	Δεκέμβριος December	Νοέμβριος November	Ίαν. - Δεκέμβριος Jan. - December	
Διαθέσιμος ηλεκτρική ενέργεια	535 457	512 023	6 606 084	Electric energy made available
A. Καθαρά παραγωγή	513.044	487.980	6.301.379	A. Net production
α) Θερμική	450.038	438 138	4 666 096	a) Thermal
β) Υδραυλική	63.006	49.842	1.635 283	b) Hydraulic
B. Ύψοροι	20.962	20.438	190 404	B. Purchases
Γ. Εισαγωγαι	1.451	3.605	114.301	C. Imports
Διατεθείσα ηλεκτρική ενέργεια	487.929	426.435	5.982.313	Electric energy sold
A. Πωλήσεις	487.928	426.430	5.978.989	A. Sales
α) Πρὸς τελικοὺς καταναλωτὰς	487.928	426.430	5.903.787	a) To ultimate consumers
β) Πρὸς μεταπώλησιν	—	—	75 202	b) For resale
B. Ἐξαγωγαι	1	5	3.324	B. Exports
Ίδια ἀνάλωσις—ἀπώλειαι	47 528	85 588	623 771	Self-consumption—lost or unaccounted for

Πηγή: Δημοσία Ἐπιχείρησις Ἡλεκτρισμοῦ

Source: Public Power Corporation

34. Πωλήσεις ηλεκτρικῆς ἐνεργείας

Sales of electric energy

Δεκέμβριος 1967 December

Είς χιλιάδας ΩXB

In thousand kWh

Κατηγορία χρήσεως Category of use	Σύνολον Total	Περιφέρεια Ἀθηνῶν- Πειραιῶς Athens- Piraeus area	Μακεδονία Θράκη Macedonia Thrace	Θεσσαλία Thessaly	Ἀν. Στερεὰ Ἑλλάς καὶ Εὐβοία East Centr. Greece and Euboea	Πελοπόν- νησος Ἠπειρος Pelopon- nesos Epirus	Νῆσοι Islands
Σύνολον - Total	487 928	201 016	87 184	19 552	127 880	36 237	16 059
Οἰκιακὴ χρῆσις - Household use	113.359	77.359	15.613	3.175	3.679	8.131	5.402
Γεωργικὴ χρῆσις - Agricultural use	4.878	304	701	73	970	2 666	164
Ἐμπορικὴ χρῆσις - Commercial use	35 005	13.011	8.540	1.930	2.420	5.634	3.470
Βιομηχανικὴ χρῆσις - Industrial use	301 835	98.360	54 618	12.532	118 146	15.080	3.099
Φωτισμὸς ὁδῶν - Street lighting	7.103	3.857	1.451	182	275	628	710
Λημέσιαι καὶ Δημοτικαὶ Ἀρχαὶ - Govern- ment and Municipal services	22 093	4 470	6 261	1.660	2.390	4.098	3 214
Ἑλξίς - Traction	3 619	3.619	—	—	—	—	—
Λοιπὰ πωλήσεις - Other sales	36	36	—	—	—	—	—

Πηγή: Δημοσία Ἐπιχείρησις Ἡλεκτρισμοῦ

Source: Public Power Corporation

35. Παραγωγή και κατανάλωσις φωταερίου Ἀθηνῶν καὶ Πειραιῶς
Production and consumption of manufactured gas in Athens and Piraeus

Εἰς χιλιάδας m^3

In thousand m^3

	Φεβρουάριος February		Ἰανουάριος January		Ἰαν. - Φεβρουάριος Jan. - February		
	1968	1967	1968	1967	1968	1967	
Παραγωγή	951	1.074	1.114	1.134	2.065	2.208	Production
Ἀθῆναι	951	976	1.114	1.032	2.065	2.008	Athens
Πειραιεύς	*	98	*	102	*	200	Piraeus
Κατανάλωσις	921	929	891	883	1.812	1.812	Consumption
Ἀθῆναι	921	891	891	845	1.812	1.736	Athens
Πειραιεύς	*	38	*	38	*	76	Piraeus

* Δὲν ἐλειτουργήσεν.

* Did not operated.



VII. ΟΙΚΟΔΟΜΗΣΙΣ ΚΑΙ ΔΗΜΟΣΙΑ ΕΡΓΑ CONSTRUCTION AND PUBLIC WORKS

36. Περαιτωθέντα δημόσια τεχνικά έργα¹ - Public works completed¹

Ἀξία εἰς χιλιάδας δραχμῶν

Value in thousand drachmae

Γεωγραφικὸν διαμέρισμα Geographic region	Σύνολα Totals		Ὁδοποιίας Road construction		Ὑδρεύσεως Water supply		Ἑγγειοβελ- τιωτικά Land reclamation		Οἰκοδομικά Building construction		Διάφορα Miscellaneous	
	Ἀριθ. ἔργων No of works	Ἀξία Cost	Ἀριθ. ἔργων No of works	Ἀξία Cost	Ἀριθ. ἔργων No of works	Ἀξία Cost	Ἀριθ. ἔργων No of works	Ἀξία Cost	Ἀριθ. ἔργων No of works	Ἀξία Cost	Ἀριθ. ἔργων No of works	Ἀξία Cost
Σύνολον - Total	178	29.507	49	6.294	63	6.227	5	576	33	14.227	28	2.183
Περιφέρεια Πρωτευούσης - Greater Athens	7	1.763	2	1.589	—	—	—	—	4	37	1	137
Λοιπὴ Στερεὰ Ἑλλάς καὶ Εὐβοία - Rest of C. Greece and Euboea ..	23	1.614	5	508	12	659	2	117	2	185	2	145
Πελοπόννησος - Pelopon- nesos	49	10.138	16	1.122	20	2.682	1	180	6	5.635	6	519
Ἰόνιοι Νῆσοι - Ionian Is- lands	3	385	2	91	1	294	—	—	—	—	—	—
Ἡπειρος - Epirus	9	528	6	265	2	147	—	—	—	—	1	116
Θεσσαλία - Thessaly ...	12	1.805	2	170	7	851	—	—	1	466	2	318
Μακεδονία - Macedonia ..	42	10.442	10	1.644	10	559	2	279	12	7.444	8	516
Θράκη - Thrace	12	1.013	3	189	4	487	—	—	1	60	4	277
Νῆσοι Αἰγαίου - Aegean Islands	12	895	2	200	6	540	—	—	—	—	4	155
Κρήτη - Crete	9	924	1	516	1	8	—	—	7	400	—	—

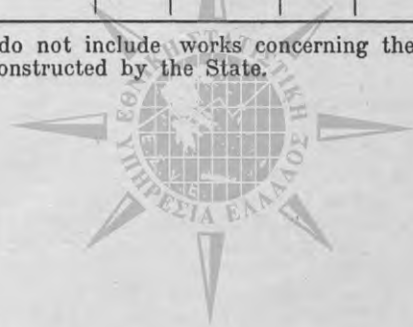
Ὀκτώβριος 1967 October

Σύνολον - Total	213	137.244	57	14.811	59	36.579	35	48.444	31	11.184	31	26.226
Περιφέρεια Πρωτευούσης - Greater Athens	8	811	4	594	—	—	—	—	2	7	2	210
Λοιπὴ Στερεὰ Ἑλλάς καὶ Εὐβοία - Rest of C. Greece and Euboea ..	41	5.183	16	3.418	11	723	8	678	3	154	3	210
Πελοπόννησος - Pelopon- nesos	80	7.637	18	423	32	2.913	11	489	7	3.308	12	504
Ἰόνιοι Νῆσοι - Ionian Is- lands	3	25.078	—	—	—	—	—	—	1	248	2	24.830
Ἡπειρος - Epirus	9	801	3	310	2	211	3	200	1	80	—	—
Θεσσαλία - Thessaly ...	14	1.092	3	493	6	445	2	75	2	64	1	15
Μακεδονία - Macedonia ..	46	95.358	7	8.542	6	32.203	10	46.932	14	7.315	9	366
Θράκη - Thrace	3	328	3	328	—	—	—	—	—	—	—	—
Νῆσοι Αἰγαίου - Aegean Islands	3	161	—	—	—	—	1	70	—	—	2	91
Κρήτη - Crete	6	795	3	703	2	84	—	—	1	8	—	—

Ὀκτώβριος 1966 October

1. Δὲν περιλαμβάνονται τὰ ἔργα διὰ τὰς ὑπὸ τοῦ Κράτους
ἰδρυομένας μεγάλας παραγωγικὰς μονάδας.

1. These data do not include works concerning the big
productive units constructed by the State.



37. Ίδιωτική οικοδομική δραστηριότητα: Νέαι οικοδομαί και προσθήκαι οικοδομῶν,
βάσει εκδοθεισῶν ἀδειῶν οικοδομήσεως

Private building activity: New buildings and additions, according to issued construction permits

Όγκος εἰς μ³, ἀξία εἰς χιλιάδας δραχμῶν

Volume in m³, value in thousand drachmae

Γεωγραφικὸν διαμέρισμα καὶ νομὸς Geographic region and department	Ἰούλιος 1967 July							
	Νέων οἰκοδομῶν - New buildings				Προσθηκῶν Additions			
	Ἀριθμὸς Number	Ὅροφοι Floors	Όγκος Volume	Ἀξία Value	Ἀριθμὸς Number	Ὅροφοι Floors	Όγκος Volume	Ἀξία Value
Σύνολον - Total	6.265	7.952	3 098 687	1.006 557	3 757	2 001	1 116 020	331 903
Περιφ. Πρωτευούσης - Greater Athens	1.200	2.191	1.350.405	583.984	2.006	1.215	740.445	227.006
Λοιπὴ Στερεὰ Ἑλλάς καὶ Εὐβοία - Rest of Central Greece and Euboea ..	844	933	290.899	81.974	401	166	94.530	27.518
Αἰτωλίας καὶ Ἀκαρνανίας - Aetolia and Akarnania	74	83	29.571	8.298	24	19	6.578	2.231
Ἀττικῆς (ὑπόλοιπον) - Attica (rest)	294	326	117.797	42.538	143	47	39.173	13.207
Βοιωτίας - Beotia	82	88	36.244	8.151	28	16	5.713	1.790
Εὐβοίας - Euboea	166	177	44.434	8.095	100	38	23.264	4.496
Εὐρυτανίας - Evritania	2	2	529	115	1	1	298	69
Πειραιῶς (ὑπόλ.) - Piraeus (rest)	50	62	17.938	6.850	44	11	7.490	2.846
Φθιώτιδος - Phthiotis	155	170	37.630	6.755	56	29	11.241	2.698
Φωκίδος - Phocis	21	25	6.756	1.172	5	5	773	181
Πελοπόννησος - Peloponnesos	709	843	269.339	65.348	301	114	62.040	15.328
Ἀργολίδος - Argolis	71	85	33.082	7.324	23	9	2.984	791
Ἀρκαδίας - Arkadia	28	37	17.611	4.754	10	9	2.829	791
Ἀχαΐας - Akhaia	172	200	66.147	16.531	114	15	29.152	6.617
Πάτραι (πόλις) - Patras (city) ..	69	85	35.202	9.381	71	1	20.925	4.607
Ἑπόλοιπον Ν. Ἀχαΐας - Rest of dept. of Akhaia	103	115	30.945	7.150	43	14	8.227	2.010
Ἠλείας - Iliia (Elis)	203	234	50.875	12.526	19	9	2.962	745
Κορινθίας - Korinthia	99	119	56.678	14.145	52	18	9.067	2.189
Λακωνίας - Lakonia	37	42	11.383	2.386	23	7	4.065	1.104
Μεσσηνίας - Messenia	99	126	33.563	7.682	60	47	10.981	3.091
Ἰόνιοι Νῆσοι - Ionian Islands	138	149	33.147	8.971	67	47	8.618	2.825
Ζακύνθου - Zante	16	16	2.326	821	7	5	1.100	482
Κερκύρας - Corfu	98	106	21.536	6.335	46	40	5.802	1.859
Κεφαλληνίας - Cephalonia	7	9	3.697	1.129	9	2	1.124	389
Λευκάδος - Levkas	17	18	5.588	686	5	—	592	95
Ἠπείρος - Epirus	213	240	57.702	14.749	58	24	12.626	3.897
Ἄρτης - Arta	23	28	9.112	2.293	5	3	1.094	320
Θεσπρωτίας - Thesprotia	33	35	7.205	1.814	5	1	2.032	781
Ἰωαννίνων - Yanina	74	90	26.639	7.811	32	18	8.279	2.570
Πρεβέζης - Preveza	83	87	14.746	2.831	16	2	1.221	226
Θεσσαλία - Thessaly	422	440	112.809	25.290	172	53	32.592	10.144
Καρδίτσας - Karditsa	32	32	7.885	1.307	12	2	2.005	374
Λαρίσης - Larisa	183	189	46.804	9.307	45	19	10.633	3.315
Λάρισα (πόλις) - Larisa (city) ..	14	17	6.317	2.287	22	16	7.004	2.530
Ἑπόλοιπον Ν. Λαρίσης - Rest of dept. of Larisa	169	172	40.487	7.020	23	3	3.629	785
Μαγνησίας - Magnisia	98	105	29.853	9.956	88	21	15.255	5.379
Βόλος (πόλις) - Volos (city) ..	41	46	18.085	6.221	71	21	13.685	4.903
Ἑπόλοιπον Ν. Μαγνησίας - Rest of dept. of Magnisia	57	59	11.768	3.735	17	—	1.570	476
Τρικάλων - Trikala	109	114	28.267	4.720	27	11	4.699	1.076

37. Ίδιωτική οικοδομική δραστηριότητα: Νέαι οικοδομαί και προσθήκαι οικοδομών,
βάσει έκδοθεισών άδειών οικοδομήσεως (συνέχεια)

Private building activity: New buildings and additions, according to
issued construction permits (continued)

*Όγκος εις μ³, αξία εις χιλιάδας δραχμών

Volume in m³, value in thousand drachmae

Γεωγραφικόν διαμέρισμα και νομός Geographic region and department	Ίούλιος 1967 July							
	Νέων οικοδομών - New buildings				Προσθηκών - Additions			
	Αριθμός Number	Όροφοι Floors	Όγκος Volume	Αξία Value	Αριθμός Number	Όροφοι Floors	Όγκος Volume	Αξία Value
Μακεδονία - Macedonia	1.675	1.998	686.308	161.507	356	206	95.775	25.547
Γρεβενών - Grevena	46	48	11.601	2.057	5	5	1.192	325
Δράμας - Drama	86	105	26.941	6.390	27	18	6.096	2.245
Ήμαθίας - Imathia	181	197	79.819	15.282	13	13	4.914	1.357
Θεσσαλονίκης - Salonika	298	483	256.994	77.568	141	64	48.623	7.128
Θεσσαλονίκη (πόλις) - Salonika (city)	79	254	200.437	67.871	98	58	42.314	6.267
*Υπόλοιπον Ν. Θεσσαλονίκης - Rest of dept. of Salonika	219	229	56.557	9.697	43	6	6.309	861
Καβάλας - Kavala	148	171	45.474	10.606	39	16	7.468	2.215
Καστορίας - Kastoria	42	53	19.061	4.415	14	7	2.995	5.720
Κιλκίς - Kilkis	91	96	23.962	4.201	13	6	2.915	601
Κοζάνης - Kozani	171	190	58.133	10.523	25	20	4.747	1.692
Πέλλης - Pella	123	134	45.865	7.653	16	21	5.295	1.537
Πιερίας - Pieria	91	97	23.351	4.720	12	8	2.682	786
Σερρών - Serres	168	171	39.498	7.377	24	24	6.721	1.493
Φλωρίνης - Florina	26	27	8.635	1.894	—	—	—	—
Χαλκιδικής - Khalkidiki	204	226	46.974	8.821	27	4	2.127	448
Θράκη - Thrace	429	448	111.579	18.091	53	26	10.309	3.285
Έβρου - Evros	218	229	62.892	11.138	23	11	4.334	1.378
Ξάνθης - Xanthi	82	86	17.968	2.235	10	4	2.034	919
Ροδόπης - Rodopi	129	133	30.719	4.718	20	11	3.941	988
Νήσοι Αιγαίου - Aegean Islands	225	267	72.876	21.144	174	65	26.607	8.244
Δωδεκανήσου - Dodecanesos	75	94	32.064	8.718	43	17	6.124	1.596
Κυκλάδων - Cyclades	67	76	19.739	6.193	45	18	9.240	2.893
Λέσβου - Lesbos	32	35	4.621	1.334	30	4	2.065	647
Σάμου - Samos	20	22	3.500	677	17	4	1.340	293
Χίου - Chios	31	40	12.952	4.222	39	22	7.838	2.815
Κρήτη - Crete	410	443	113.623	25.499	169	85	32.478	8.109
Ήρακλείου - Iraklion	265	284	49.615	12.460	62	32	13.481	3.880
Ήράκλειον (πόλις) - Iraklion (city)	60	77	27.171	7.868	49	23	11.613	3.474
*Υπόλοιπον Ν. Ήρακλείου - Rest of dept. of Iraklion	205	207	22.444	4.592	13	9	1.868	406
Λασιθίου - Lasithi	48	51	17.261	4.067	42	13	4.815	831
Ρεθύμνης - Rethymni	16	18	12.614	2.613	13	11	2.524	751
Χανίων - Canea	81	90	34.133	6.359	52	29	11.658	2.647

Παρατήρησις: Περί των όρων «νέα οικοδομή», «προσθήκη», «όροφοι», βλέπε Μηνιαίον Στατιστικόν Δελτίον Ιανουαρίου 1965.

Note: For the terms «new building», «extension», «floors», see Monthly Statistical Bulletin of January 1965.

38. Ίδιωτική οικοδομική δραστηριότητα: Νέαι κατοικίες, βάσει εκδοθεισών άδειών
οικοδομήσεως νέων οικοδομών και προσθηκώνPrivate building activity: New dwellings, according to issued construction
permits for new buildings and additions

Ιούλιος 1967

July 1967

Γεωγραφικόν διαμέρισμα και νομός	Σύνολον κατοικιών Total number of dwellings	Κατοικίαι με... δωμάτια Dwellings with... rooms					Geographic region and department
		1	2	3	4	5 +	
Σύνολον	10.118	831	2.663	3.410	2.318	896	Total
Περιφέρεια Πρωτευούσης	4.936	382	1.499	1.651	945	459	Greater Athens
Λοιπή Στερεά Έλλάς και Εύβοια	849	103	227	266	174	79	Rest of Central Greece and Euboea
Αιτωλίας και Ακαρνανίας	75	2	10	27	26	10	Aetolia and Akarnania
Αττικής (υπόλοιπον)	371	63	110	100	57	41	Attica (rest)
Βοιωτίας	55	6	14	22	9	4	Beotia
Εύβοίας	158	19	48	45	36	10	Euboea
Ευρυτανίας	2	—	—	—	2	—	Evritania
Πειραιώς (υπόλοιπον)	64	5	20	13	18	8	Piraeus (rest)
Φθιώτιδος	109	5	23	53	24	4	Phthiotis
Φωκίδος	15	3	2	6	2	2	Phocis
Πελοπόννησος	805	34	122	360	221	68	Peloponnesos
Αργολίδος	64	4	15	14	22	9	Argolis
Αρκαδίας	36	—	5	13	15	3	Arkadia
Αχαΐας	222	6	22	91	73	30	Akhaia
Πάτρα (πόλις)	129	3	7	51	41	27	Patras (city)
Υπόλοιπον Ν. Αχαΐας	93	3	15	40	32	3	Rest of dept. of Akhaia
Ηλείας	193	—	6	119	59	9	Ilia (Elis)
Κορινθίας	149	21	48	54	23	3	Korinthia
Λακωνίας	29	2	4	6	8	9	Lakonia
Μεσσηνίας	112	1	22	63	21	5	Messenia
Ίόνιοι Νήσοι	118	20	48	23	20	7	Ionian Islands
Ζακύνθου	13	2	4	1	5	1	Zante
Κερκύρας	79	16	37	15	9	2	Corfu
Κεφαλληνίας	10	2	5	2	1	—	Cephalonia
Λευκάδος	16	—	2	5	5	4	Levkas
Ηπειρος	219	7	69	69	58	16	Epirus
Αρτης	24	—	7	11	6	—	Arta
Θεσπρωτίας	35	—	16	15	4	—	Thesprotia
Ιωαννίνων	92	2	11	31	33	15	Yanina
Πρεβέζης	68	5	35	12	15	1	Preveza
Θεσσαλία	335	16	128	125	53	13	Thessaly
Καρδίτσας	20	—	5	9	6	—	Karditsa
Λαρίσης	114	4	40	53	13	4	Larisa
Λάρισα (πόλις)	29	1	10	10	6	2	Larisa (city)
Υπόλοιπον Ν. Λαρίσης	85	3	30	43	7	2	Rest of dept. of Larisa
Μαγνησίας	117	—	45	45	22	5	Magnisia
Βόλος (πόλις)	72	—	24	30	14	4	Volos (city)
Υπόλοιπον Ν. Μαγνησίας	45	—	21	15	8	1	Rest of dept. of Magnisia
Τρικάλων	84	12	38	18	12	4	Trikala
Μακεδονία	1.874	61	430	704	564	115	Macedonia
Γρεβενών	37	—	10	18	7	2	Grevena
Δράμας	84	2	15	33	32	2	Drama
Ημαθίας	123	5	17	84	16	1	Imathia

38. Ίδιωτική οικοδομική δραστηριότητα: Νέαι κατοικίες, βάσει εκδοθεισών άδειών
οικοδομήσεως νέων οικοδομών και προσθηκών (συνέχεια)

Private building activity: New dwellings, according to issued construction
permits for new buildings and additions (continued)

Ιούλιος 1967

July 1967

Γεωγραφικόν διαμέρισμα και νομός	Σύνολον κατοικιών Total number of dwellings	Κατοικίαι με... δωμάτια Dwellings with... rooms					Geographic region and department
		1	2	3	4	5 +	
Θεσσαλονίκη	706	28	156	274	185	63	Salonika
Θεσσαλονίκη (πόλις)	609	22	137	241	160	49	Salonika (city)
Υπόλοιπον Ν. Θεσσαλονίκης ..	97	6	19	33	25	14	Rest of dept. of Salonika
Καβάλας	143	4	16	27	84	12	Kavala
Καστορίας	63	1	17	32	11	2	Kastoria
Κιλκίς	63	—	1	19	41	2	Kilkis
Κοζάνης	128	6	45	50	23	4	Kozani
Πέλλης	98	—	6	35	55	2	Pella
Πιερίας	84	4	10	15	41	14	Pieria
Σερρών	138	6	108	20	3	1	Serres
Φλωρίνης	27	5	8	5	5	4	Florina
Χαλκιδικής	180	—	21	92	61	6	Khalkidiki
Θράκη	290	6	24	89	131	40	Thrace
Έβρου	155	—	3	26	96	30	Evros
Ξάνθης	53	3	12	24	11	3	Xanthi
Ροδόπης	82	3	9	39	24	7	Rodopi
Νήσοι Αιγαίου	286	32	55	70	97	32	Aegean Islands
Δωδεκανήσου	107	8	20	19	49	11	Dodecanesos
Κυκλάδων	68	6	14	23	21	4	Cyclades
Λέσβου	39	13	10	9	4	3	Lesvos
Σάμου	12	3	1	4	2	2	Samos
Χίου	60	2	10	15	21	12	Chios
Κρήτη	406	170	61	53	55	67	Crete
Ήρακλείου	248	153	24	36	22	13	Iraklion
Ήράκλειον (πόλις)	68	4	9	26	17	12	Iraklion (city)
Υπόλοιπον Ν. Ήρακλείου ..	180	149	15	10	5	1	Rest of dept. of Iraklion
Λασιθίου	46	11	23	6	3	3	Lasithi
Ρεθύμνης	20	2	9	3	4	2	Rethymni
Χανίων	92	4	5	8	26	49	Canea



VIII. ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΝ ΕΜΠΟΡΙΟΝ—EXTERNAL TRADE

39. Δείκται μέσης αξίας και ὄγκου εισαγωγῶν καὶ εξαγωγῶν. Ὅροι ἐμπορίου

Unit value index and quantum index of imports and exports. Terms of trade

1961 = 100

Κατηγορίαι ΤΤΔΕ	Νοέμβριος November		Ὀκτώβριος October		Ἔτος Year		SITC Sections	
	1967	1966	1967	1966	1966	1965		
ΕΙΣΑΓΩΓΑΙ							IMPORTS	
A. Δείκτης μέσης αξίας							A. Unit value index	
0 Τρόφιμα καὶ ζῶα ζῶντα	122.2	126.7	114.8	122.0	120.1	120.9	Food and live animals	0
2 Πρώται ὕλαι μὴ ἐδῶδιμοι, πλὴν καυσίμων	95.6	102.8	96.6	107.4	102.5	99.4	Crude materials, inedible, except fuels	2
3 Ὅρυκτά καύσιμα, λιπαντικά κλπ.	99.2	101.9	98.7	100.7	95.3	100.1	Mineral fuels, lubricants and related materials	3
5 Χημικά προϊόντα	96.8	90.6	99.2	92.8	93.1	91.7	Chemicals	5
6 Βιομηχανικά εἶδη ταξινομημένα κυρίως κατὰ πρώτην ὕλην	94.4	94.0	96.5	92.3	94.8	95.7	Manufactured goods classified chiefly by raw material	6
7 Μηχανήματα καὶ ὑλικὸν μεταφορῶν	115.0	116.1	108.6	119.5	115.8	108.9	Machinery and transport equipment	7
0-9 Σύνολον εισαγωγῶν	104.7	106.3	103.2	106.8	105.0	103.5	Total imports	0-9
B. Δείκτης ὄγκου							B. Quantum index	
0 Τρόφιμα καὶ ζῶα ζῶντα	185.1	170.0	123.2	151.6	154.4	149.6	Food and live animals	0
2 Πρώται ὕλαι μὴ ἐδῶδιμοι, πλὴν καυσίμων	231.0	241.8	166.4	193.1	202.2	177.4	Crude materials, inedible, except fuels	2
3 Ὅρυκτά καύσιμα, λιπαντικά κλπ.	204.5	132.8	107.2	104.7	184.0	185.1	Mineral fuels, lubricants and related materials	3
5 Χημικά προϊόντα	264.0	242.6	181.3	191.7	205.2	185.2	Chemicals	5
6 Βιομηχανικά εἶδη ταξινομημένα κυρίως κατὰ πρώτην ὕλην	208.6	214.3	180.4	186.2	177.4	169.3	Manufactured goods classified chiefly by raw material	6
7 Μηχανήματα καὶ ὑλικὸν μεταφορῶν	198.8	242.7	216.1	174.7	186.1	188.7	Machinery and transport equipment	7
0-9 Σύνολον εισαγωγῶν	210.1	213.1	173.5	170.6	181.8	175.7	Total imports	0-9
ΕΞΑΓΩΓΑΙ							EXPORTS	
A. Δείκτης μέσης αξίας							A. Unit value index	
0 Τρόφιμα καὶ ζῶα ζῶντα	114.1	115.7	123.5	121.4	118.6	112.3	Food and live animals	0
1 Ποτὰ καὶ καπνὸς	121.1	113.0	121.6	107.2	119.2	121.3	Beverages and tobacco	1
2 Πρώται ὕλαι μὴ ἐδῶδιμοι, πλὴν καυσίμων	107.5	110.1	114.3	124.0	111.6	110.2	Crude materials, inedible, except fuels	2
5 Χημικά προϊόντα	64.8	84.2	104.6	96.7	93.5	83.1	Chemicals	5
6 Βιομηχανικά εἶδη ταξινομημένα κυρίως κατὰ πρώτην ὕλην	102.6	107.0	107.2	124.8	113.1	100.3	Manufactured goods classified chiefly by raw material	6
0-9 Σύνολον εξαγωγῶν	111.4	111.6	119.0	116.3	116.0	113.0	Total exports	0-9
B. Δείκτης ὄγκου							B. Quantum index	
0 Τρόφιμα καὶ ζῶα ζῶντα	214.3	258.4	399.7	285.9	199.8	154.0	Food and live animals	0
1 Ποτὰ καὶ καπνὸς	277.9	222.2	179.3	179.6	115.9	114.6	Beverages and tobacco	1
2 Πρώται ὕλαι μὴ ἐδῶδιμοι, πλὴν καυσίμων	129.0	96.7	90.4	91.9	115.8	100.1	Crude materials, inedible, except fuels	2
5 Χημικά προϊόντα	403.5	147.6	324.3	89.8	87.5	94.8	Chemicals	5
6 Βιομηχανικά εἶδη ταξινομημένα κυρίως κατὰ πρώτην ὕλην	734.8	866.5	621.2	398.7	456.7	276.6	Manufactured goods classified chiefly by raw material	6
0-9 Σύνολον εξαγωγῶν	258.9	228.6	267.4	201.2	156.7	129.9	Total exports	0-9
ΟΡΟΙ ΕΜΠΟΡΙΟΥ	106.4	105.0	115.2	108.9	110.5	109.2	TERMS OF TRADE	

40. Δείκται εξωτερικού εμπορίου μετά των χωρών της ΕΟΚ, του 'Ηνωμένου Βασιλείου
καί των 'Ηνωμένων Πολιτειών

Indices of external trade with the EEC countries, the United Kingdom
and the United States

1961 = 100

	Γαλλία France	Βέλγιον-Λουξ. Belgium-Lux.	Όλλανδία Netherlands	Γερμανία Δ.Ο. Germany F.R.	Ιταλία Italy	Σύνολον ΕΟΚ Total EEC	Ήν. Βασίλειον UK	Ήν. Πολιτεία USA
ΕΙΣΑΓΩΓΑΙ - IMPORTS								
1. Δείκτης μέσης αξίας - Unit value index								
1962	97,4	97,8	99,9	99,7	97,4	98,7	99,5	99,8
1963	97,0	94,5	101,3	103,1	92,5	99,0	102,7	89,1
1964	99,0	102,4	102,9	105,1	95,3	101,6	105,3	92,0
1965	98,6	106,9	106,0	109,0	95,7	103,2	105,2	98,6
1966	94,9	102,4	102,0	114,5	94,7	103,6	107,9	97,5
1967 α' τρίμηνον - 1st quarter	102,8	107,7	99,6	117,9	87,4	104,8	106,9	110,0
β' τρίμηνον - 2nd quarter	99,8	108,4	96,9	111,4	87,2	101,1	106,3	104,7
γ' τρίμηνον - 3rd quarter	92,1	107,4	101,5	104,9	86,2	97,9	109,6	101,2
XI	92,8	102,7	101,6	104,9	87,2	96,5	105,4	103,3
2. Δείκτης όγκου - Quantum index								
1962	129,1	130,6	119,9	111,0	118,3	117,6	132,5	89,2
1963	118,5	142,3	145,8	118,9	139,7	126,9	147,8	136,4
1964	163,2	153,1	148,6	136,5	160,4	147,5	162,0	165,8
1965	253,7	177,0	159,1	145,8	233,0	180,9	166,4	179,9
1966	232,3	190,7	198,8	153,8	270,0	194,8	189,0	165,5
1967 α' τρίμηνον - 1st quarter	199,2	173,9	217,8	149,6	259,3	185,4	173,8	150,0
β' τρίμηνον - 2nd quarter	286,4	193,7	247,3	173,5	327,8	227,8	184,3	158,0
γ' τρίμηνον - 3rd quarter	273,5	163,6	193,9	188,2	270,8	215,2	176,7	156,8
XI	351,8	229,21	262,3	174,0	411,5	258,4	168,7	140,0
ΕΞΑΓΩΓΑΙ - EXPORTS								
1. Δείκτης μέσης αξίας - Unit value index								
1962	99,8	121,9	106,3	110,8	100,0	106,6	96,6	115,7
1963	108,8	162,4	115,3	122,8	105,2	119,1	102,2	131,5
1964	114,8	129,3	119,0	120,9	109,9	118,1	120,0	122,4
1965	113,5	146,3	122,5	116,7	109,4	116,7	123,6	112,3
1966	110,1	127,5	112,7	121,2	112,0	117,6	139,6	117,7
1967 α' τρίμηνον - 1st quarter	105,6	116,6	142,1	117,2	109,7	113,7	140,1	119,8
β' τρίμηνον - 2nd quarter	109,1	108,5	138,4	112,5	104,6	111,0	136,2	117,5
γ' τρίμηνον - 3rd quarter	120,7	105,4	102,5	123,9	109,5	116,9	131,1	108,7
XI	106,2	120,3	98,8	123,8	104,7	115,4	109,4	112,2
2. Δείκτης όγκου - Quantum index								
1962	117,4	159,5	118,7	97,7	280,8	124,5	143,7	51,2
1963	85,8	176,0	134,9	108,4	187,5	117,2	127,3	128,9
1964	127,6	145,7	182,7	129,6	220,2	143,9	108,2	113,2
1965	133,9	123,6	159,1	152,0	201,8	153,8	117,7	85,6
1966	193,9	347,3	186,8	157,9	237,6	180,1	97,0	112,0
1967 α' τρίμηνον - 1st quarter	282,0	746,5	107,0	110,7	320,5	180,1	74,9	289,8
β' τρίμηνον - 2nd quarter	258,1	461,1	124,6	87,8	355,3	158,9	90,3	77,4
γ' τρίμηνον - 3rd quarter	313,6	520,1	252,4	131,3	737,3	246,6	138,5	92,9
XI	609,3	658,5	270,6	314,7	601,0	399,3	108,4	241,8
ΟΡΟΙ ΕΜΠΟΡΙΟΥ - TERMS OF TRADE								
1962	102,5	124,6	106,5	111,1	102,7	108,0	97,0	115,9
1963	112,2	171,8	113,8	119,1	113,7	120,3	99,5	147,6
1964	116,0	126,3	115,6	115,0	115,3	116,2	114,0	133,0
1965	115,1	136,9	115,7	107,1	114,3	113,1	117,5	113,9
1966	116,2	124,5	110,5	105,9	118,3	113,5	129,4	120,6
1967 α' τρίμηνον - 1st quarter	102,7	108,3	142,7	99,4	125,5	108,5	131,1	108,9
β' τρίμηνον - 2nd quarter	109,3	100,1	142,8	101,0	120,0	109,1	128,1	112,2
γ' τρίμηνον - 3rd quarter	131,1	98,1	101,0	118,1	127,0	119,4	119,6	107,4
XI	114,4	117,1	97,2	118,0	120,1	119,6	103,8	108,6

41. Ἀξία εἰσαγωγῶν καὶ ἐξαγωγῶν, κατὰ ἡπείρους καὶ χώρας προελεύσεως καὶ προορισμοῦ

Value of imports and exports, by country of origin and destination

Ἀξία εἰς χιλιάδας δραχμῶν

Value in thousand drachmae

Χώρα - Country	1 9 6 7				1 9 6 6			
	Νοέμβριος November		Ἰαν. - Νοέμβριος Jan. - November		Νοέμβριος November		Ἰαν. - Νοέμβριος Jan. - November	
	Εἰσαγωγαὶ Imports	Ἐξαγωγαὶ Exports	Εἰσαγωγαὶ Imports	Ἐξαγωγαὶ Exports	Εἰσαγωγαὶ Imports	Ἐξαγωγαὶ Exports	Εἰσαγωγαὶ Imports	Ἐξαγωγαὶ Exports
Σύνολον - Total	3 296.091	1 611.168	31 153.406	12.893.733	3 809 679	1 424 458	32 952 194	10.631.432
ΕΥΡΩΠΗ - EUROPE	2.581.826	1.216.969	23.987.725	9.517.227	2.837.123	1.184.794	24.001.759	8.069.173
Χῶραι ΕΟΚ ¹ - EEC countries ¹ . .	1.522.035	783.389	14.406.221	5.148.048	1.561.301	769.327	13.765.691	3.835.338
Γαλλία - France	299 775	182 534	2 624 377	1.157.235	205 650	150 400	2 407.877	657.395
Βέλγιον-Λουξ. - Belgium-Lux. .	146 221	37 674	1.160 253	335 508	117 339	44 721	1.161 245	203 663
Ὁλλανδία - Netherlands	120 072	34 646	1.154 947	317 915	137 769	37 062	1 121 184	310 691
Γερμανία Δ.Ο. - Germany F.R. .	543 289	409 610	6 165 046	2.057.896	669 337	494 275	5 720 255	2.122 220
Ἰταλία - Italy	412.676	118.923	3.304.596	1.279.491	431.203	42.867	3.355.128	541.367
Χῶραι ΕΕΕΣ ² - EFTA countries ² .	570.944	141.663	5.851.669	1.154.366	790.542	137.594	6.265.037	1.445.365
Ἡν. Βασιλεῖον - United Kingdom .	225 638	51.625	2.984 639	668.728	321 861	58 478	3.295.166	668 173
Νορβηγία - Norway	12 984	2.542	224 691	32 383	56 106	1.378	304 885	31 601
Σουηδία - Sweden	141 282	26.059	1.004 070	120 682	194 658	10 624	1.056.333	87 418
Δανία - Denmark	58 507	3.277	398 193	29 278	68 554	7.356	371.716	36.300
Ἑλβετία - Switzerland	70 929	30.786	579 422	124 821	64 896	4 665	538 549	65 295
Αὐστρία - Austria	52 160	26.946	578 354	107 959	72 391	46 958	608 106	121 139
Πορτογαλία - Portugal	9.441	426	82.298	70.513	12.072	8.132	90.279	135.436
Ανατολικὴ Εὐρώπη - East. Europe .	230.550	169.169	2.390.356	2.331.326	280.959	235.053	2.658.555	2.316.278
ΕΣΣΔ - USSR	111 848	38 161	961 127	852.638	118.481	41.746	956 488	717.738
Γερμανία Ἀνατ. - Germany East. .	17 875	18 294	282.868	229.898	22 727	28.300	236.641	249.476
Πολωνία - Poland	13 951	30 081	195 778	271 221	24 759	54.426	215.488	312 552
Τσεχοσλοβακία - Czechoslovakia .	30 570	41 574	366 429	255 548	55 901	29.625	430 581	218 849
Οὐγγαρία - Hungary	27 607	29.615	233 752	318 028	23 995	20.134	258.774	212.792
Ρουμανία - Rumania	15 641	6.148	129 826	171.116	13 523	30 548	188.406	186 691
Βουλγαρία - Bulgaria	13.055	5.292	220.572	232.875	21.570	30.272	372.174	418.178
Λοιπὴ Εὐρώπη - Other Europe . .	258.296	122.746	1.339.478	883.485	204.320	42.818	1.312.475	772.190
ΑΦΡΙΚΗ - AFRICA	140.265	35.777	1.140.949	672.435	115.341	63.869	1.076.175	460.756
ΑΜΕΡΙΚΗ - AMERICA	323.505	235.449	4.069.241	1.827.914	365.647	71.296	4.938.449	1.251.573
Ἡν. Πολιτεῖαι - United States . .	222 963	219 476	2.709 398	1.702 591	220 052	63 373	3.715 448	1.148 532
Καναδᾶς - Canada	13.090	4.712	188.775	70.689	28 994	5.439	279.061	45.432
Κούβα - Cuba	—	—	831	—	332	—	837	17
Βραζιλία - Brazil	28 969	3.071	219.265	10 375	22.351	669	281 594	15.859
Ἀργεντινὴ - Argentina	39 338	6.243	606 208	21 901	78 569	561	389 583	14 635
Λοιπαὶ - Other	19.143	1.945	344.761	22.357	15.346	1.251	271.923	27.096
ΑΣΙΑ - ASIA	236.437	121.519	1.628.280	778.256	447.715	97.733	2.552.177	795.001
Ἰράν - Iran	18	2 645	237.107	23 499	20 873	2.688	335 772	11.754
Ἰσραήλ - Israel	8.782	12.716	108 846	79 298	20 679	14 780	180 791	107.332
Σαουδικὴ Ἀραβία - Saudi Arabia .	8	1.012	119 072	32 948	53 261	4.734	349 312	33.717
Ἰαπωνία - Japan	70 720	74 955	699 938	271 386	316 842	41 580	1.348 724	64 241
Λοιπαὶ - Other	156.907	30.191	463.315	371.123	36.059	38.948	337.576	577.955
ΑΥΣΤΡΑΛΙΑ ΚΑΙ ΩΚΕΑΝΙΑ - AUSTRALIA AND OCEANIA	13.579	497	307.593	93.659	42.555	6.412	379.748	50.910
Αὐστραλία - Australia	6.882	384	154.751	93.449	33.387	6.363	243 783	50.679
Νέα Ζηλανδία - New Zealand . .	6.696	112	151.392	192	9.167	48	135.892	197
Λοιπαὶ - Other	—	—	1.448	17	—	—	72	33
ΔΙΑΦΟΡΑ (Ἀκαθόριστοι χῶροι κλπ.) - MISCELLANEOUS (Unspecified countries etc.)	477	955	19.616	4.240	1.295	352	3.884	4.018

1. Χῶραι τῆς Εὐρωπαϊκῆς Οἰκονομικῆς Κοινότητος.

2. Χῶραι τῆς Εὐρωπαϊκῆς Ἐνώσεως Ἐλευθέρων Συναλλαγῶν.

1. European Economic Community countries.

2. European Free Trade Association countries.

Πίναξ VIII: 42. 'Αξία και ποσότης εισαγωγών και εξαγωγών, κατά την αναθεωρημένην Τυποποιημένην Ταξινόμησιν του Διεθνούς 'Εμπορίου (ΤΤΔΕ)

Value and quantity of imports and exports according to the SITC (revised)

'Αξία εις χιλιάδας δραχμών
Ποσότης εις μετρικούς τόννους

Value in thousand drachmae
Quantity in metric tons

ΤΤΔΕ - SITC	Ἐμπόρευμα Commodity	1 9 6 7							
		Νοέμβριος November		Ἰαν. - Νοέμβριος Jan. - November		Νοέμβριος November		Ἰαν. - Νοέμβριος Jan. - November	
		Εἰσαγωγὰι - Imports				Ἐξαγωγὰι - Exports			
		Ποσότης Quantity	Ἀξία Value	Ποσότης Quantity	Ἀξία Value	Ποσότης Quantity	Ἀξία Value	Ποσότης Quantity	Ἀξία Value
	Σύνολον - Total	884.120	3.296.091	5.912.123	31.153.406	276.045	1.611.168	3.574.399	12.893.733
0	Τρόφιμα καὶ ζῶα ζῶντα - Food and live animals	44.404	498.721	623.246	4.452.998	83.428	332.579	942.490	3.631.590
1	Ποτὰ καὶ καπνὸς - Beverages and tobacco	140	2.924	2.234	36.521	19.430	723.027	122.321	3.675.742
2	Πρῶται ὕλαι μὴ ἐδώδιμοι, πλὴν κυσίμων - Crude materials, inedible, except fuels	221.732	356.863	1.117.498	3.256.769	95.224	203.635	1.711.318	2.061.596
3	Ὅρυκτὰ καύσιμα, λιπαντικὰ κλπ. - Mineral fuels, lubri- cants etc.	469.364	261.400	2.859.893	1.705.715	16.645	12.831	202.830	115.115
4	Ἐλαια καὶ λίπη ζωικῆς ἢ φυ- τικῆς προελεύσεως - Animal and vegetable oils and fats	1.107	14.939	7.129	85.832	2.465	54.847	35.389	643.704
5	Χημικὰ προϊόντα - Chemicals	60.737	385.427	411.262	3.189.448	18.459	58.611	128.864	422.893
6	Βιομηχανικὰ εἶδη ταξινομημένα κυρίως κατὰ πρώτην ὕλην - Manufactured goods clas- sified chiefly by raw ma- terial	70.195	656.924	701.226	5.970.615	39.764	184.527	425.518	1.926.499
7	Μηχανήματα καὶ ὑλίκον μετα- φορῶν - Machinery and transport equipment	14.911	997.143	174.762	11.289.808	390	12.803	3.134	155.987
8	Διάφορα βιομηχανικὰ εἶδη - Miscellaneous manufactur- ing articles	1.518	121.396	14.746	1.151.508	236	28.302	2.532	260.604
9	Εἶδη καὶ συναλλαγὰι μὴ ταξι- νομημένα κατὰ κατηγορίας - Commodities and trans- actions not classified by category	7	349	123	14.188	—	—	—	—

Σημειώσεις: 'Ανάλυσις καθ' ομάδας τῆς ΤΤΔΕ δημοσιεύε-
ται εις τὸ Μηνιαῖον Δελτίον Στατιστικῆς 'Εξωτερικοῦ 'Εμπορίου.

Note: An analysis by SITC groups is shown in the *Monthly
Bulletin of External Trade Statistics*.

IX. ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΝ ΕΜΠΟΡΙΟΝ — INTERNAL TRADE

43. Δείκτης* αξίας λιανικῶν πωλήσεων — Index* of retail sales value

Ἰανουάριος 1967 = 100,0** = January 1967

Μῆν Month	Σύνολον περιοχῶν ¹ — All areas ¹				Περιφέρεια Πρωτευούσης — Greater Athens			
	Γενικός General	Ειδῶν διατροφῆς Foodstuffs	Ειδῶν ἐνδύσεως καὶ ὑποδήσεως Footwear and wearing apparel	Λοιπῶν εἰδῶν Other	Γενικός General	Ειδῶν διατροφῆς Foodstuffs	Ειδῶν ἐνδύσεως καὶ ὑποδήσεως Footwear and wearing apparel	Λοιπῶν εἰδῶν Other
1963 VIII	80,4	77,3	85,4	80,6	71,8	69,0	76,2	69,7
IX	82,7	83,6	83,3	81,5	73,2	74,7	65,7	70,5
X	94,0	85,9	126,2	89,3	86,5	77,8	118,1	81,3
XI	91,2	83,8	130,7	83,5	84,0	76,1	117,1	77,8
XII	112,4	100,8	176,4	99,7	106,6	91,4	165,7	98,1
1964 I	76,7	85,9	72,7	71,0	75,0	81,3	66,6	68,9
II	76,2	81,3	91,4	67,4	73,9	76,4	96,4	62,5
III	76,0	83,7	76,4	70,1	71,4	77,2	69,2	63,9
IV	98,5	92,6	130,3	92,6	90,6	84,9	117,6	84,1
V	89,1	84,9	108,4	86,0	82,0	78,6	104,0	75,2
VI	90,7	83,2	119,1	87,2	82,3	74,5	114,8	76,3
VII	87,3	81,1	98,4	88,5	80,4	72,9	90,9	80,0
VIII	85,5	81,2	96,6	85,1	78,4	71,8	90,4	76,9
IX	89,0	87,2	96,6	88,0	81,8	80,3	80,2	79,5
X	98,3	89,6	134,2	93,0	92,6	83,5	126,8	86,3
XI	95,5	86,6	137,0	88,6	92,9	81,4	132,6	86,9
XII	123,1	113,1	183,7	110,6	121,9	104,4	182,1	114,0
1965 I	86,7	94,5	77,9	84,1	84,7	90,0	74,3	79,6
II	86,0	90,0	97,1	79,5	88,6	86,3	109,4	80,0
III	89,0	96,0	87,6	84,8	88,5	94,2	80,6	81,9
IV	106,9	107,6	142,0	94,7	101,7	100,2	133,8	88,9
V	99,2	98,2	119,7	93,2	95,4	90,3	116,2	88,9
VI	97,6	96,0	125,8	89,2	92,1	88,9	123,4	81,3
VII	94,3	94,1	108,0	90,3	86,5	85,5	96,9	84,1
VIII	95,2	91,5	113,8	92,1	87,4	84,4	108,4	83,7
IX	98,7	96,1	106,1	99,0	90,6	90,4	91,8	90,1
X	112,1	100,3	149,1	108,8	106,5	95,9	141,7	104,9
XI	115,2	100,8	161,0	110,6	111,7	96,4	159,9	110,2
XII	139,3	120,7	209,2	129,5	137,9	114,7	214,5	134,2
1966 I	93,9	100,0	90,6	91,8	93,9	96,0	89,2	93,3
II	94,3	97,1	114,8	86,1	95,6	93,8	126,1	88,0
III	102,9	102,3	121,8	98,0	98,8	98,4	107,6	96,4
IV	111,8	107,8	144,3	104,5	106,2	99,5	134,8	103,1
V	108,0	103,3	133,0	103,7	104,1	95,7	133,4	102,1
VI	107,4	100,7	143,5	100,4	103,1	92,4	144,8	99,5
VII	102,2	97,1	123,4	99,1	96,0	88,8	116,3	95,7
VIII	102,2	97,4	120,3	99,9	96,5	90,0	118,0	95,1
IX	110,6	102,3	121,5	113,5	103,1	94,5	107,2	108,9
X	118,0	106,1	145,1	118,0	113,7	102,3	131,2	117,5
XI	122,6	101,4	161,2	125,7	122,3	95,9	159,2	132,9
XII	150,4	119,0	225,0	148,6	153,4	115,0	227,4	163,1
1967 I	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0	100,0
II	101,2	96,2	126,1	96,3	101,4	96,2	142,3	93,6
III	103,5	105,9	107,3	100,4	101,3	105,9	98,3	98,2
IV	120,5	116,4	162,3	109,4	113,5	113,8	148,7	102,5
V	111,1	102,3	141,0	107,7	107,8	101,0	141,7	103,0
VI	109,4	103,7	141,0	103,2	106,2	102,8	142,5	98,3
VII	106,5	102,4	127,0	102,8	100,9	100,7	121,0	95,1
VIII	108,9	103,1	127,7	107,0	104,3	101,1	122,5	101,5
IX	113,4	109,5	121,7	113,7	108,4	99,9	99,9	111,0
X	122,9	109,9	166,2	118,2	119,0	114,0	156,6	114,3
XI	130,4	117,6	171,4	126,3	134,3	124,0	163,2	133,5
XII	154,4	129,5	237,4	145,8	157,9	128,3	236,7	157,9
1968 I	108,4	116,4	95,8	106,2	113,8	118,1	94,8	115,9

(1) Πόλεις 5.000 κατοίκων καὶ ἄνω.

* Μὴ ἐξωμεινωμένον ἐποχικῶς.

** Ἐπὶ τῆς ἀλλαγῆς περιόδου βάσεως, βλέπε σχετικὸν μεθοδολογικὸν σημείωμα εἰς σελίδα III τοῦ Μηνιαίου Στατιστικοῦ Δελτίου Σεπτεμβρίου 1967.

(1) Cities of 5,000 inhabitants and over.

* Not seasonally adjusted.

** See explanatory note on p. III of the *Monthly Statistical Bulletin* of September 1967.

X. ΜΕΤΑΦΟΡΑΙ – TRANSPORTATION

44. Μεταφορικών έργων τών σιδηροδρόμων (ΣΕΚ) – Railway transports (SR)

Έτος και μήν Year and month	Μεταφερθέν- τες επιβάται (εις χιλιάδας)	Χιλιμετρικοί επιβάται (εις χιλιάδας)	Μεταφερθέντα έμπορεύματα ις τόννους ¹	Χιλιμετρικοί τόννοι έμπορευμά- των (εις χιλιάδας)	Εισπράξεις ² - Cash receipts ² (εις χιλιάδας) - (in thousand)		Σύνολον εισπράξεων ³ (εις χιλιάδας) Total cash receipts ³ (in thousand)	Δαπάναι ⁴ έκμεταλλεύ- σεως (εις χιλιάδας) Current ⁴ expenses (in thousand)
	Passengers transported (in thousand)	Passenger - kilometres (in thousand)	Goods transported in tons ¹	Freight ton-kilome- tres (in thousand)	έκ μεταφορᾶς επιβατῶν from transport of passengers	έκ μεταφορᾶς έμπορευμάτων from transport of goods		
Σιδηρόδρομοι - Railways								
1955	13 565	981.257	1.890.156	302 332	248.578	163.381	442.267	642.113
1956	12.923	938.564	2.136.801	341.562	281.714	184.355	516.473	840.715
1957	11.915	899.389	2.359.823	372.825	286.641	219.297	561.640	894.931
1958	11.143	850.816	2.249.721	363.034	288.995	218.408	546.477	920.570
1959	11.730	983.014	2.144.752	360.944	300.090	187.338	529.341	964.028
1960	11 439	1.008.523	2.164.471	362.334	326.956	219.309	589.741	967.737
1961	11 497	1.028.738	2.540.272	410.073	333.195	241.622	612.872	1.026.726
1962	11.518	1.044.464	2.686.130	416.913	357.309	233.564	618.382	1.058.152
1963	11.005	1.006.710	2.848.777	445.359	377.222	262.255	669.557	1.084.916
1964	11.216	1.077.871	3.250.475	546.162	367.462	317.306	730.298	1.166.171
1965	11.537	1.131.224	3.289.489	570.312	430.828	341.471	815.806	1.281.800
1966	11.732	1.150.967	3.331.161	552.112	427.266	365.240	847.158	1.368.327
1966 V	828	75.055	289.580	45.463	21.006	36.598	60.443	104.653
VI	765	75.321	254.474	38.864	22.153	8.071	34.730	103.671
VII	1.097	112.605	300.468	52.413	43.235	44.125	92.410	94.351
VIII	1.200	118.580	326.970	47.852	55.899	37.594	97.833	120.196
IX	1 189	111.459	265.486	42 114	46.062	28.854	78.603	97.775
X	976	97.668	282.977	48.405	41.930	37.640	85.747	103.592
1967 V	953	86.639	261.860	45.470	29.833	33.489	66.968	110.493
VI	800	74.651	299.825	53.310	25.552	35.095	64.428	107.183
VII	1.197	115.653	310.423	47.513	39.069	30.003	71.955	104.280
VIII	1.257	124.081	352.831	52.607	57.998	36.393	107.631	162.026
IX	1.138	115.806	340.802	55.194	52.348	33.317	89.429	115.573
X	1.008	97.068	343.208	57.016	43.781	65.937	114.048	107.661

Αὐτοκίνητα⁴ – Motor vehicles⁴

1955	230	18.717	20.697	113	—	—	—	—
1956	189	15.190	37.375	178	—	—	—	—
1957	182	14.249	36.459	167	—	—	—	—
1958	189	14.397	53.514	243	—	—	—	—
1959	232	25.326	50.706	291	—	—	—	—
1960	290	43.518	72.104	615	—	—	—	—
1961	339	55.141	93.541	938	—	—	—	—
1962	489	101.533	85.926	890	—	—	—	—
1963	619	110.709	64.170	799	—	—	—	—
1964	753	105.407	104.367	1.624	—	—	—	—
1965	1.178	227.448	115.270	2.220	—	—	—	—
1966	1.264	237.657	102.429	1.211	—	—	—	—

1. Δὲν περιλαμβάνονται αἱ ὑπηρεσιακαὶ μεταφοραί.

2. Εἰσπράξεις καὶ δαπάναι ἐκμεταλλεύσεως τῶν σιδηροδρόμων καὶ αὐτοκινήτων. Ἀπὸ δὲ τοῦ ἔτους 1966, περιλαμβάνονται καὶ αἱ εἰσπράξεις πλοίου-πορθμείου τοῦ χρησιμοποιουμένου ὑπὸ τῶν Κρατικῶν Σιδηροδρόμων.

3. Εἰς τὸ σύνολον τῶν εἰσπράξεων περιλαμβάνονται καὶ διάφοροι ἄλλαι εἰσπράξεις.

4. Μεταφορικὸν ἔργον τῶν αὐτοκινήτων (λεωφορείων καὶ φορτηγῶν), τὰ ὅποια χρησιμοποιοῦνται ἀπὸ τὰς ἐπιχειρήσεις Κρατικῶν Σιδηροδρόμων.

1. Excluding service transport.

2. Receipts and expenditures from exploitation of railways and motor vehicles. From 1966 onwards, receipts of the ferry-boat used by State Railways are also included.

3. Total receipts also include other receipts of miscellaneous nature.

4. Transports by trucks and buses used by State Railways enterprises.

45. Ἀριθμὸς αὐτοκινήτων ὁχημάτων ἐν κυκλοφορίᾳ¹. Σύνολον Χώρας
Motor vehicles in circulation¹. Greece, total

Εἰς τὸ τέλος τοῦ ἔτους At the end of the year	Ἐπιβατηγὰ Passenger	Λεωφορεῖα Buses	Φορτηγὰ Freight	Σύνολον αὐτοκινήτων Total	Μοτοσυκλέτται Motorcycles	Γενικὸν σύνολον Grand total
--	------------------------	--------------------	--------------------	---------------------------------	------------------------------	-----------------------------------

Γενικὸν σύνολον – Grand total

1954	15.110	5.415	18.821	39.346	7.585	46.931
1956	22.700	5.653	21.540	49.893	12.051	61.944
1961	48.834	6.981	40.030	95.845	33.303	129.148
1962	56.893	7.480	44.332	108.705	37.498	146.203
1963	67.576	7.896	49.221	124.693	41.719	166.412
1964	81.617	8.176	57.657	147.450	44.471	191.921
1965	104.257	8.485	64.930	177.672	49.439	227.111
1966*	123.496	9.142	73.971	206.609	53.990	260.599

Ἰδιωτικῆς χρήσεως – Private use

1954	9.810	278	6.765	16.853	7.585	24.438
1956	16.590	348	9.512	26.450	11.201	37.651
1961	42.139	949	26.416	69.504	29.575	99.079
1962	50.115	1.080	30.597	81.792	33.102	114.894
1963	60.671	1.204	35.373	97.248	37.022	134.270
1964	74.301	1.299	43.653	119.253	39.741	158.994
1965	96.149	1.444	50.623	148.216	44.356	192.572
1966*	114.065	1.619	57.547	173.231	48.200	221.431

Δημοσίας χρήσεως – Public use

1954	5.300	5.137	12.056	22.493	—	22.493
1956	6.110	5.305	12.028	23.443	850	24.293
1961	6.695	6.032	13.614	26.341	3.728	30.069
1962	6.778	6.400	13.735	26.913	4.396	31.309
1963	6.905	6.692	13.848	27.445	4.697	32.142
1964	7.316	6.877	14.004	28.197	4.730	32.927
1965	8.108	7.041	14.307	29.456	5.083	34.539
1966*	9.431	7.523	16.424	33.378	5.790	39.168

1. Δὲν περιλαμβάνονται τὰ ὁχήματα Ἐνόπλων Δυνάμεων, Σωμάτων Ἀσφαλείας, Πυροσβεστικῆς Ὑπηρεσίας, Κρατικῶν Ὑπηρεσιῶν, Διπλωματικοῦ Σώματος, Ξένων Ἀποστολῶν καὶ Ἀνιχνήρων Πολέμου.

* Προσωρινὰ στοιχεῖα.

1. Excluding vehicles belonging to the Armed Forces, Public Security Forces, Fire Service, Public Services, Diplomatic Corps, Foreign Missions, and War Invalids.

* Provisional data.



46. Τεθέντα εις κυκλοφορίαν οχήματα. Σύνολον Χώρας*

Motor vehicles put into circulation for the first time. Greece *, total

Δεκέμβριος 1967

December 1967

Κατηγορίαι οχημάτων	Σύνολον - Total		Μή αντικαταστήσαντα άλλα Not replacing others		Εις αντικατάστασιν άλλων Replacing others		Categories of motor vehicles
	Καινούργη New	Μεταχειρι- σμένα Second-hand	Καινούργη New	Μεταχειρι- σμένα Second-hand	Καινούργη New	Μεταχειρι- σμένα Second-hand	
Σύνολον	1 277	447	1 208	409	69	38	Total
Αυτοκίνητα	1 210	383	1 161	346	49	37	Motor cars
Φορτηγά	171	108	150	86	21	22	Freight
'Ιδιωτικής χρήσεως.	162	85	148	81	14	4	Private use
Δημοσίας χρήσεως.	9	23	2	5	7	18	Public use
Λεωφορεία	8	3	7	1	1	2	Buses
'Αστικά	2	—	2	—	—	—	Urban
'Υπεραστικά	1	1	1	—	—	—	Interurban
Ειδικά	5	2	4	1	1	1	Special
'Ιδιωτικής χρήσεως	1	2	—	1	1	1	Private use
Δημοσίας χρήσεως	4	—	4	—	—	—	Public use
'Επιβατηγά	1 031	272	1 004	259	27	13	Passenger
'Ιδιωτικής χρήσεως.	546	155	545	155	1	—	Private use
Δημοσίας χρήσεως.	255	52	242	44	13	8	Public use
Τάξι	230	65	217	60	13	5	Taxis
Μοτοσυκλέτται	67	64	47	63	20	1	Motorcycles
'Επιβατηγοί	32	59	32	59	—	—	Passenger
'Ιδιωτικής χρήσεως.	32	59	32	59	—	—	Private use
Δημοσίας χρήσεως.	—	—	—	—	—	—	Public use
Φορτηγοί	35	5	15	4	20	1	Freight
'Ιδιωτικής χρήσεως.	2	3	1	3	1	—	Private use
Δημοσίας χρήσεως.	33	2	14	1	19	1	Public use

Σημείωσις: Κατά τὸν μῆνα Δεκέμβριον 1967 ἔλαβον χώραν, ἐπίσης, 2 542 μεταβιβάσεις (ἀλλαγὴ κατόχου τοῦ οχήματος) κυκλοφορούντων ἤδη αὐτοκινήτων καὶ μοτοσυκλεττῶν.

Note: In December 1967 there occurred 2,542 transfers of motor-cars and bicycles in circulation (change of owner).

* Προσωρινὰ στοιχεῖα.

* Provisional data.



47. Ἀστικά μεταφορὰ ἐπιβατῶν εἰς τὴν Περιφέρειαν Πρωτευούσης
Urban passenger transport in Greater Athens

Ἔτος καὶ μὴν Year and month	Σύνολον Total	Λεωφορεῖα ΚΤΕΛ ¹ Buses	Λεωφορεῖα ΕΗΣ ² Buses	Λεωφορεῖα ἠλεκτρικὰ ΗΕΜ ³ Trolley buses	Τροχιδρόμοι ΕΗΣ ² Tramcars	Σιδηρόδρομοι ἠλεκτρικοὶ ΕΗΣ ² Electric railways
Ὁχήματα ἐν κυκλοφορίᾳ⁴ - Vehicles in circulation⁴						
1962	1.816	1.468	83	136	12	117
1963	1.891	1.543	83	136	12	117
1964	1.907	1.559	83	136	12	117
1965	1.959	1.611	83	136	12	117
1966	2.036	1.688	83	136	12	117
1967	2.051	1.703	83	136	12	117
1966 X	2.032	1.684	83	136	12	117
XI	2.032	1.684	83	136	12	117
XII	2.036	1.688	83	136	12	117
1967 X	2.052	1.704	83	136	12	117
XI	2.052	1.704	83	136	12	117
XII	2.051	1.703	83	136	12	117

Μεταφερθέντες ἐπιβάται⁵ (εἰς χιλιάδας) - Passengers transported⁵ (in thous.)

1962	871.242	668.415	30.820	96.579	4.212	71.216
1963	917.890	706.590	43.524	93.071	3.869	70.836
1964	937.827	726.832	42.722	94.733	3.654	69.886
1965	986.474	757.291	47.708	103.818	3.495	74.162
1966	934.514	706.656	46.899	100.373	3.602	76.984
1967	970.658	730.460	45.595	113.426	3.504	77.673
1966 X	83.521	62.734	4.144	9.777	292	6.574
XI	81.502	62.306	3.993	8.442	283	6.478
XII	82.625	62.361	4.031	9.234	303	6.696
1967 X	84.034	62.858	3.852	10.106	283	6.935
XI	82.461	61.642	3.735	10.102	277	6.705
XII	83.948	63.113	3.797	9.928	295	6.815

Ἀκαθάριστοι εἰσπράξεις⁶ (εἰς χιλιάδας) - Gross receipts⁶ (in thous.)

1962	1.342.637	1.033.876	47.804	126.472	5.245	129.240
1963	1.407.270	1.096.114	50.870	122.288	4.846	133.152
1964	1.457.304	1.128.873	53.978	131.622	4.967	137.864
1965	1.549.136	1.177.970	63.265	150.499	5.047	152.355
1966	1.645.891	1.253.552	67.299	148.302	5.750	170.988
1967	1.764.496	1.353.365	65.468	167.442	5.621	172.600
1966 X	151.865	116.052	5.927	14.833	461	14.592
XI	145.605	112.812	5.728	12.406	446	14.213
XII	147.116	112.497	5.775	13.693	483	14.668
1967 X	153.047	116.968	5.518	14.823	451	15.287
XI	148.095	112.711	5.366	14.857	441	14.720
XII	149.808	114.115	5.433	14.822	475	14.963

1. ΚΤΕΛ: Κοινὸν Ταμεῖον Εἰσπράξεων Λεωφορείων.

2. ΕΗΣ: Ἑλληνικοὶ Ἡλεκτρικοὶ Σιδηρόδρομοι.

3. ΗΕΜ: Ἡλεκτρικὴ Ἑταιρία Μεταφορῶν.

4. Εἰς τὸ τέλος τοῦ ἔτους ἢ τοῦ μηνός. Εἰς τὰ ὀχήματα τῶν ἠλεκτρικῶν σιδηροδρόμων ΕΗΣ περιλαμβάνονται τὰ κινητήρια καὶ ρυμουλκούμενα ὀχήματα.

5. Εἰς τοὺς ἐπιβάτας δὲν περιλαμβάνονται οἱ ἐπιβάται ἐκδρομῶν, οἱ ὅποιοι ἐνοικιάζουν ἐξ ὁλοκλήρου τὰ ὀχήματα. Οἱ ἐπιβάται διαδοσμῶν συνεχείας τῶν ἠλεκτρικῶν λεωφορείων τῆς ΗΕΜ ἔχουν διπλασιασθῇ.

6. Αἱ εἰσπράξεις εἶναι καθ' ὅλοκληρίαν ἀκαθάριστοι, καθ' ὅσον αὐταὶ περιλαμβάνουν τὰς ὑπὲρ τρίτων κρατήσεις (ὁδοποιίας, ΙΚΑ κομίστρου κλπ.) καὶ τὸν φόρον κύκλου ἐργασιῶν.

1. ΚΤΕΛ: Bus-owners' Joint Fund.

2. ΕΗΣ: Hellenic Electric Railways.

3. ΗΕΜ: Electric Transport Company.

4. At the end of the month or year. Electric railways also include power and trailer cars.

5. Excluding excursionists in totally hired buses. Passengers in ΗΕΜ trolley buses issuing a transfer ticket have been doubled in number.

6. Receipts are totally gross including deductions in favour of third parties (road construction works, ΙΚΑ etc.) and labour turnover tax.

40. Μεταφοραί έπιβατών διά τών άστικών λεωφορείων. Σύνολον Χώρας

Passenger transports by urban buses. Greece, total

Έτος και μήν Year and month	Μηνιαίος μέσος όρος έργασθέντων λεωφορείων Monthly average of buses in operation	Διανυθέντα χιλιόμετρα (εις χιλιάδας) Kilometres run (in thous.)	Μεταφερθέντες έπιβάται (εις χιλιάδας) Passengers transported (in thous.)	Άκαθάριστοι εισπράξεις (εις χιλιάδας) Gross receipts (in thous.)
1955	—	133 461	610 878	709 359
1960	1.891,3	163 435	783.369	1 113 941
1961	1.966,5	168 208	825.093	1 235 932
1962	2.093,2	184.064	892.731	1.338 998
1963	2.188,2	191 377	953 239	1.436 568
1964	2.289,7	197 166	998 623	1.509 840
1965	2.314,5	195.724	1 055 150	1.604 610
1966	2 471,1	191 747	1.027 953	1.727.909
1967	2.554,5	208.286	1.074.208	1.879.541
1966 IX	2 513	16 895	87.377	153.987
X	2 516	16 792	90.877	158 099
XI	2 519	16 200	89.176	152.304
XII	2.525	16.338	91 046	154.591
1967 IX	2 571	17.888	89.432	159.952
X	2.570	17.879	93.042	163.742
XI	2 570	17 222	90 353	156 558
XII	2.570	17.225	93.422	159.914

49. Μεταφοραί έπιβατών διά τών υπεραστικών λεωφορείων. Σύνολον Χώρας

Passenger transports by interurban buses. Greece, total

Έτος και μήν Year and month	Μηνιαίος μέσος όρος έργασθέντων λεωφορείων Monthly average of buses in operation	Διανυθέντα χιλιόμετρα (εις χιλιάδας) Kilometres run (in thous.)	Μεταφερθέντες έπιβάται (εις χιλιάδας) Passengers transported (in thous.)	Χιλιμετρικοί έπιβάται (εις χιλιάδας) Passenger-kilometres (in thous.)	Άκαθάριστοι εισπράξεις (εις χιλιάδας) Gross receipts (in thous.)
1955	—	100 368	53 427	1.269.187	540 548
1960	3.227,0	139.139	70 215	1.837.374	780.077
1961	3.243,4	149 678	78 140	2.064.112	874.004
1962	3 312,8	163 115	86.289	2.368.267	999.972
1963	3.366,7	174.534	90 627	2.773.505	1.172.522
1964	3.416,4	189.275	100.397	3.115.895	1.319.294
1965	3.423,3	202 270	110.722	3.458.432	1.470 244
1966	3.393,8	218 112	119.996	3.832 960	1.639.239
1967	3.437,7	227.208	127.653	4.122.659	1.656.494
1966 IX	3.394	20 248	11.200	383.508	161.320
X	3.405	18 013	10.122	323.506	137.697
XI	3.401	16 594	8 861	276.900	117.571
XII	3 403	18.510	9.808	328.388	139.770
1967 IX	3.447	21 099	12.244	433.649	161.179
X	3.451	19 141	11.333	369.399	138.868
XI	3.454	17.109	9.894	308.138	114.995
XII	3.450	19.152	11.031	352.780	132.531

50. Ἀριθμὸς καὶ φύσις ὁδικῶν - τροχαίων ἀτυχημάτων

Number and nature of road-traffic accidents

Ἔτος καὶ μὴν Year and month	Σύνολον Χώρας Greece, total				Περιφέρεια Πρωτευούσης Greater Athens				Λοιπὴ Χώρα Rest of Greece			
	Σύνολον Total	Θανα- τηφόρα Fatal	Μὴ θανα- τηφόρα Non- fatal	Ὑλικαὶ ζημίαι Causing property damage only	Σύνολον Total	Θανα- τηφόρα Fatal	Μὴ θανα- τηφόρα Non- fatal	Ὑλικαὶ ζημίαι Causing property damage only	Σύνολον Total	Θανα- τηφόρα Fatal	Μὴ θανα- τηφόρα Non- fatal	Ὑλικαὶ ζημίαι Causing property damage only
1963	12.569	554	10.974	1.041	7.769	154	7.191	424	4.800	400	3.783	617
1964	14.620	656	12.732	1.232	8.835	173	8.135	527	5.785	483	4.597	705
1965	15.315	686	13.407	1.222	8.789	189	8.101	499	6.526	497	5.306	723
1966	16.865	724	15.297	844	10.172	204	9.688	280	6.693	520	5.609	564
1966 VI	1.496	55	1.386	55	897	13	869	15	599	42	517	40
VII	1.799	73	1.659	67	1.014	25	967	22	785	48	692	45
VIII	1.637	77	1.475	85	879	22	832	25	758	55	643	60
IX	1.414	72	1.263	79	805	13	768	24	609	59	495	55
X	1.446	71	1.286	89	881	20	818	43	565	51	468	46
XI	1.274	58	1.133	83	830	21	768	41	444	37	365	42
XII	1.372	65	1.210	97	887	23	816	48	485	42	394	49
1967 VI	1.376	57	1.256	63	832	16	798	18	544	41	458	45
VII	1.429	66	1.282	81	777	11	741	25	652	55	541	56
VIII	1.432	92	1.244	96	739	19	680	40	693	73	564	56
IX	1.286	62	1.130	94	730	21	669	40	556	41	461	54
X	1.261	58	1.134	69	762	18	707	37	499	40	427	32
XI	1.209	54	1.062	93	753	13	703	37	456	41	359	56
XII	1.195	62	1.041	92	785	15	732	38	410	47	309	54

51. Παθόντα πρόσωπα ἐξ ὁδικῶν - τροχαίων ἀτυχημάτων

Persons injured in road-traffic accidents

Ἔτος καὶ μὴν Year and month	Σύνολον Χώρας Greece, total				Περιφέρεια Πρωτευούσης Greater Athens				Λοιπὴ Χώρα Rest of Greece			
	Σύνολον Total	Νεκροὶ Dead	Βαρῶς τραυμα- τῖται Serious- ly injured	Ἐλα- φρῶς τραυμα- τῖται Slightly injured	Σύνολον Total	Νεκροὶ Dead	Βαρῶς τραυμα- τῖται Serious- ly injured	Ἐλα- φρῶς τραυμα- τῖται Slightly injured	Σύνολον Total	Νεκροὶ Dead	Βαρῶς τραυμα- τῖται Serious- ly injured	Ἐλα- φρῶς τραυμα- τῖται Slightly injured
1963	15.866	598	2.131	13.137	9.295	156	686	8.453	6.571	442	1.445	4.684
1964	18.656	713	2.561	15.382	10.594	184	804	9.606	8.062	529	1.757	5.776
1965	19.835	760	2.696	16.379	10.714	201	854	9.659	9.121	559	1.842	6.720
1966	22.218	825	2.777	18.616	12.491	217	833	11.441	9.727	608	1.944	7.175
1966 VI	1.976	63	282	1.631	1.081	13	76	992	895	50	206	639
VII	2.360	88	266	2.006	1.232	29	62	1.141	1.128	59	204	865
VIII	2.213	80	289	1.844	1.098	21	78	999	1.115	59	211	845
IX	1.918	81	252	1.585	1.016	14	79	923	902	67	173	662
X	1.869	86	268	1.515	1.063	21	69	973	806	65	199	542
XI	1.653	74	232	1.347	968	22	77	869	685	52	155	478
XII	1.761	66	207	1.488	1.076	22	61	993	685	44	146	495
1967 VI	1.786	59	252	1.475	1.015	16	77	922	771	43	175	553
VII	1.987	82	287	1.618	981	12	64	905	1.006	70	223	713
VIII	1.917	94	276	1.547	902	19	69	814	1.015	75	207	733
IX	1.670	74	210	1.386	876	21	50	805	794	53	160	581
X	1.617	65	217	1.335	901	18	59	824	716	47	158	511
XI	1.507	62	205	1.240	882	14	76	792	625	48	129	448
XII	1.507	67	171	1.269	954	15	83	856	553	52	88	413

52. Δύναμις ελληνικού εμπορικού στόλου, εκ πλοίων 100 κ.δ.χ. και άνω

Greek merchant vessels of 100 GRT and over

Τέλος περιόδου End of period	Σύνολον Total		Φορτηγά Dry cargo ships		Δεξαμενόπλοια Tankers		Έπιβατηγά Passenger		Λοιπά ¹ Other ¹	
	Αριθμός No	κ.δ.χ. GRT	Αριθμός No	κ.δ.χ. GRT	Αριθμός No	κ.δ.χ. GRT	Αριθμός No	κ.δ.χ. GRT	Αριθμός No	κ.δ.χ. GRT
1967 VI	1.786	7.855.829	1.230	5.252.108	206	2.077.029	121	418.476	229	108.216
VII	1.802	7.880.336	1.245	5.294.206	203	2.032.416	128	446.569	226	107.145
VIII	1.818	7.933.221	1.256	5.305.161	206	2.073.022	131	448.242	225	106.796
IX	1.829	7.988.416	1.265	5.347.654	209	2.085.699	132	448.570	223	106.493
X	1.838	8.044.688	1.275	5.405.952	209	2.086.169	131	446.074	223	106.493
XI	1.842	8.012.545	1.278	5.419.934	208	2.037.962	133	448.083	223	106.566
XII	1.848	8.049.989	1.282	5.431.853	208	2.052.812	136	459.185	222	106.139
1968 I	1.862	8.065.615	1.292	5.444.419	210	2.054.220	138	460.837	222	106.139
II	1.868	8.153.689	1.296	5.530.164	211	2.054.658	139	467.430	222	101.437

Γενική παρατήρησης: Περιλαμβάνονται και τα έφω-
διασμένα διά προσωρινών ναυτιλιακών έγγραφων πλοία.

1. "Ητοι ρυμουλκά, ναυαγοσωστικά, άλιευτικά, πορθμεία, το-
ποθετήσεως ύποβρυχίων καλωδίων κλπ.

General note: Including vessels supplied with provi-
sional registration papers.

1. I.e. towage, salvage, fishing, ferry-boats cable vessels
etc.

53. Άργούντα ελληνικά εμπορικά πλοία 100 κ.δ.χ. και άνω

Laid-up Greek merchant vessels of 100 GRT and over

Τέλος περιόδου End of period	Σύνολον Total		Φορτηγά Dry cargo ships		Δεξαμενόπλοια Tankers		Έπιβατηγά Passenger		Λοιπά ¹ Other ¹	
	Αριθμός No	κ.δ.χ. GRT	Αριθμός No	κ.δ.χ. GRT	Αριθμός No	κ.δ.χ. GRT	Αριθμός No	κ.δ.χ. GRT	Αριθμός No	κ.δ.χ. GRT
1967 VI	135	321.687	70	152.896	16	31.830	22	115.345	27	21.616
VII	148	353.343	80	176.157	17	32.557	24	123.958	27	20.671
VIII	129	330.596	69	152.838	13	30.145	23	131.426	24	16.187
IX	123	326.938	65	134.743	11	27.657	25	149.580	22	14.958
X	138	387.695	65	137.084	14	40.742	37	194.911	22	14.958
XI	141	390.513	61	115.687	16	56.500	41	197.183	23	21.143
XII	146	397.495	61	125.670	15	42.081	47	208.601	23	21.143
1968 I	154	429.301	70	154.811	15	43.807	46	209.540	23	21.143
II	164	456.181	70	137.434	16	53.010	54	252.231	24	13.506

1. Βλέπε ύποσημείωσιν 1, πίνακος 52.

1. See footnote 1, table 52.

54. Άργούντα ελληνικά εμπορικά πλοία 100 κ.δ.χ. και άνω, κατά αίτίαν άργίας, την 29ην Φεβρουαρίου 1968

Laid-up Greek merchant vessels of 100 GRT and over, by cause of lay-up, on February 29th, 1968

Κατηγορίαι πλοίων Categories of vessels	Σύνολον - Total		Έλλείπει ναύλου For lack of employment		Αδóγω έπισκευής For repairs		Λοιπά αίτια For other reasons	
	Αριθμός No	κ.δ.χ. GRT	Αριθμός No	κ.δ.χ. GRT	Αριθμός No	κ.δ.χ. GRT	Αριθμός No	κ.δ.χ. GRT
Σύνολον - Total	164	456.181	72	194.274	77	236.190	15	25.717
Φορτηγά - Dry cargo	70	137.434	34	59.770	29	65.166	7	12.498
Δεξαμενόπλοια - Tankers	16	53.010	8	26.441	8	26.569	—	—
Έπιβατηγά - Passenger	54	252.231	20	102.120	29	138.243	5	11.868
Λοιπά ¹ - Other ¹	24	13.506	10	5.943	11	6.212	3	1.351

1. Βλέπε ύποσημείωσιν 1, πίνακος 52.

1. See footnote 1, table 52.

55. Κινήσεις ἐμπορικῶν πλοίων εἰς ἑλληνικοὺς λιμένας
Commercial shipping traffic in Greek ports

	1 9 6 7				1 9 6 6			
	Δεκέμβριος December		Ἰαν. - Δεκέμβριος Jan. - December		Δεκέμβριος December		Ἰαν. - Δεκέμβριος Jan. - December	
	Ἀριθμὸς No	κ. κ. Χ. Tonnage (net tons)	Ἀριθμὸς No	κ. κ. Χ. Tonnage (net tons)	Ἀριθμὸς No	κ. κ. Χ. Tonnage (net tons)	Ἀριθμὸς No	κ. κ. Χ. Tonnage (net tons)
Γενικὴ ναυτιλιακὴ κίνησις - Shipping traffic								
Κατάπλοι πλοίων ¹ - Arrivals of vessels ¹	10 218	5 139 298	161 918	69 678 521	9 393	4 713 590	151 852	65 121 057
Ναυτιλιακὴ κίνησις μετὰ τοῦ ἐξωτερικοῦ ² - International shipping ²								
Κατάπλοι πλοίων - Arrivals of vessels	576	1 075 760	7 249	13 543 680	574	1 120 647	7 482	15 368 764
Ἐμφορτα - Loaded	397	878 519	5 145	10 864 320	438	943 914	5 675	12 670 734
Ἀφορτα - In ballast	179	197 241	2 104	2 679 360	136	176 733	1 807	2 698 030
Ἀπόπλοι πλοίων - Sailings of vessels	575	1 040 277	7 282	13 585 863	590	1 215 749	7 425	14 995 479
Ἐμφορτα - Loaded	380	618 653	4 978	8 290 436	401	746 771	5 067	9 585 045
Ἀφορτα - In ballast	195	421 624	2 304	5 295 427	189	468 978	2 358	5 410 434

1. Τὰ δεδομένα ἀναφέρονται εἰς τοὺς κατάπλους φορτηγῶν, δεξαμενοπλοίων καὶ ἐπιβατηγῶν πλοίων πάσης ἐθνικότητος εἰς τοὺς ἑλληνικοὺς λιμένας, ἀνεξαρτήτως τῆς προελεύσεως αὐτῶν (ἐκ τοῦ ἐσωτερικοῦ ἢ τοῦ ἐξωτερικοῦ), περιλαμβανομένων καὶ τῶν ἀφόρτων, ἐφ' ὅσον κατέπλευσαν ταῦτα διὰ τὴν παραλαβὴν φορτίου ἢ ἐπιβατῶν. Οὕτω, δὲν περιλαμβάνονται τὰ καταπλεύσαντα δι' ἐπισκευήν, ἀνεφοδιασμόν, λόγῳ ἀνωτέρας βίας κλπ. Ἐπίσης, δὲν περιλαμβάνονται τὰ τουριστικὰ πλοῖα καὶ αἱ θαλαμηγοί.

Ἐκ τῶν πορθμείων καὶ ἐπιβατηγῶν-ὀχηματαγωγῶν πλοίων περιλαμβάνονται τὰ ἐκ τοῦ ἐξωτερικοῦ καταπλέοντα καὶ τὰ ἐκτελοῦντα ἀκτοπλοϊκὰ γραμμάς, ὡς τὰ λοιπὰ ἐπιβατηγὰ πλοῖα.

Ἐάν ἐν πλοῖον, κατὰ τὴν διάρκειαν ταξιδίου, προσήγγισεν εἰς πλείονας τοῦ ἐνὸς λιμένας, ὑπολογίζεται ὁ κατάπλους τούτου εἰς ἕκαστον λιμένα.

2. Τὰ στοιχεῖα ἀναφέρονται εἰς τὰ ἐκ τοῦ ἐξωτερικοῦ καταπλέοντα καὶ διὰ τὸ ἐξωτερικὸν ἀποπλέοντα φορτηγὰ, δεξαμενό-πλοια, ἐπιβατηγὰ καὶ πορθμεῖα πλοῖα. Δὲν περιλαμβάνονται πλοῖα καταπλέοντα δι' ἐπισκευήν, ἀνεφοδιασμόν, λόγῳ ἀνωτέρας βίας κλπ. Ἐπίσης, δὲν περιλαμβάνονται τὰ τουριστικὰ πλοῖα καὶ αἱ θαλαμηγοί. Ἐάν ἐν πλοῖον καταπλεύσῃ εἰς πλείονας τοῦ ἐνὸς ἑλληνικοῦ λιμένας κατὰ τὴν διάρκειαν ταξιδίου, καταγράφεται, κατὰ μὲν τὸν κατάπλου εἰς τὸν πρῶτον λιμένα προσεγγίσεως, κατὰ δὲ τὸν ἀπόπλου εἰς τὸν τελευταῖον.

1. The data relate to the entrances of all (Greek or foreign) dry cargo ships, tankers and passenger ships in Greek ports, regardless of where they come from (either Greek or foreign port), including those vessels in ballast that entered in order to take goods or passengers on board. Vessels therefore which have entered for repairs, or for supply, or because of force majeure, etc., are excluded. Cruise ships and yachts are also excluded.

Ferry-boats and passenger and car ferries are generally not included, except those arriving from abroad, or those employed in coast-wise line similar to the ones of passenger vessels.

If a vessel has called at more than one port during a single voyage, its entrance in each port is counted.

2. The data relate to dry cargo ships, tankers, passenger ships and ferry-boats, entering from or clearing for abroad. Vessels entering for repairs, or supplies, or because of force majeure, etc., are excluded. Cruise ships and yachts are also excluded. If a vessel has called at more than one port during a single voyage, it is recorded at the first Greek port of call and at the final Greek port of departure only.



56. Κίνησης εμπορευμάτων και επιβατών εις ελληνικούς λιμένες¹Goods and passenger movement in Greek ports¹

	1967		1966		
	Δεκέμβριος December	Ίαν. - Δεκ. Jan. - Dec.	Δεκέμβριος December	Ίαν. - Δεκ. Jan. - Dec.	
<i>Ναυτιλιακή κίνησης μετά του εξωτερικού</i>					<i>International shipping</i>
Έκφορτωθέντα εμπορεύματα (τόνοι)					Goods unloaded (in tons)
από πλοία πάσης εθνικότητας .	853.055	9.872.458	920.973	10.355.570	from vessels of any nationality
από ελληνικά μόνον πλοία . . .	326.489	4.727.173	615.963	6.067.049	from Greek vessels only
Φορτωθέντα εμπορεύματα (τόνοι)					Goods loaded (in tons)
επί πλοίων πάσης εθνικότητας .	278.453	3.570.902	236.586	3.432.829	on vessels of any nationality
επί ελληνικών μόνον πλοίων ..	70.222	1.156.234	105.074	1.202.463	on Greek vessels only
Αποβιβασθέντες επιβάται					Passengers disembarked
από πλοία πάσης εθνικότητας	5.342	187.009	8.115	239.921	from vessels of any nationality
από ελληνικά μόνον πλοία ...	3.759	102.264	5.778	141.938	from Greek vessels only
Επιβιβασθέντες επιβάται					Passengers embarked
επί πλοίων πάσης εθνικότητας .	5.831	188.919	6.393	252.603	on vessels of any nationality
επί ελληνικών μόνον πλοίων ..	4.636	105.426	5.093	160.242	on Greek vessels only
<i>Ναυτιλιακή κίνησης άκτοπλοΐας</i>					<i>Coast-wise traffic</i>
Έκφορτωθέντα εμπορεύματα (τόνοι)	451.537	5.962.059	362.543	5.308.736	Goods unloaded (in tons)
από Α/Π, Δ/Π	415.851	5.204.518	313.622	4.521.834	from S/S, M/S
από Π/Κ	35.686	757.541	48.921	786.902	from Wooden M/S
Αποβιβασθέντες επιβάται	234.343	* 5.373.461	213.750	5.593.302	Passengers disembarked
από Α/Π, Δ/Π	187.324	* 4.244.112	168.499	4.328.643	from S/S, M/S
από Π/Κ	47.019	1.129.349	45.251	1.264.659	from Wooden M/S

1. Οι άριθμοι άφορούν εις την κίνησην 225 λιμένων τής Χώρας.

* Αναθεωρηθέντα στοιχεία.

1. The numbers refer to the traffic of 225 ports of the Country.

* Revised data.



57. Πολιτική αεροπορία: Κινήσεις τών αερολιμένων τής 'Ελλάδος

Civil aviation: Greek airport traffic

Έτος και μὴν Year and month	Αεροσκάφη Airplanes		Επιβάται Passengers		Ταχυδρομείον (χιλιόγρ.) Mail (in kgs)		Εμπορεύματα (τόνοι) Freight (in tons)		Υπό διαμετακόμισιν Transit traffic		
	Αναχω- ρήσεις Departures	Αφίξεις Arrivals	Αναχω- ρήσεις Departures	Αφίξεις Arrivals	Αναχω- ρήσεις Departures	Αφίξεις Arrivals	Αναχω- ρήσεις Departures	Αφίξεις Arrivals	Επιβάται Passen- gers	Ταχυδρο- μείον (χιλιόγρ.) Mail (in kgs)	Εμπο- ρεύματα (τόνοι) Freight (in tons)
1955	14.854	14.842	212.369	205.390	384.947	460.224	2.633	2.808	118.307	878.000	2.138
1956	16.491	16.495	255.340	241.241	507.082	559.288	2.786	3.037	141.578	900.356	2.623
1957	20.349	20.353	341.041	375.705	652.911	678.154	2.837	3.118	183.652	1.849.185	4.235
1958	23.678	23.678	415.260	402.089	615.176	693.731	3.257	3.544	208.025	1.303.314	4.979
1959	27.956	27.952	482.211	479.386	682.446	870.872	4.162	4.521	232.613	933.806	4.148
1960	27.880	27.880	543.401	528.157	1.092.384	1.346.450	5.150	5.771	271.329	1.308.779	4.979
1961	27.151	27.153	635.634	620.680	1.363.655	1.735.028	6.299	7.315	285.567	1.334.871	6.166
1962	27.344	27.362	703.919	688.865	1.539.980	1.996.942	6.990	7.858	302.650	1.354.747	7.322
1963	27.689	27.691	837.076	819.775	1.673.353	2.276.339	8.299	8.791	327.349	1.615.561	8.650
1964	30.498	30.491	933.283	914.813	1.860.118	2.281.637	9.038	9.803	369.299	2.093.725	10.268
1965	32.907	32.914	1.124.707	1.104.876	2.042.170	2.485.261	9.950	11.415	411.576	2.397.998	13.662
1966	35.380	35.361	1.323.764	1.292.930	2.342.308	2.986.446	11.558	13.043	467.432	2.558.281	15.896
1967	38.397	38.343	1.438.635	1.405.899	2.506.295	3.370.961	11.772	13.170	488.466	2.629.333	16.733
1966 X	3.333	3.336	135.663	117.889	195.994	213.332	1.063	1.185	53.386	257.176	1.217
XI	2.524	2.514	79.614	73.183	233.137	283.289	936	1.045	31.423	213.820	1.376
XII	2.570	2.563	79.491	78.321	308.289	392.964	1.096	1.162	30.897	245.308	1.305
1967 X	3.416	3.406	137.080	121.904	209.768	310.709	986	1.130	43.807	230.472	1.627
XI	2.636	2.641	81.631	74.634	180.705	303.850	912	1.023	32.985	214.308	1.514
XII	2.641	2.638	80.762	76.919	313.348	386.244	941	1.029	35.173	271.274	1.552

Πηγή: 'Υπηρεσία Πολιτικής Αεροπορίας

Source: Civil Aviation Service

58. Κινήσεις τής «Ολυμπιακής Αεροπορίας» - Movement of Olympic Airways, S.A.

Έτος και μὴν Year and month	Εσωτερικού - Home					Εξωτερικού - Abroad				
	Διανυθέντα χιλιόμετρα (εἰς χιλιάδας) Kms flown (in thous.)	Επιβάται Passen- gers	Χιλιόμε- τρικοί ἐπι- βάται (εἰς χιλιάδας) Passen- ger-kms (in thous.)	Χιλιόμετρι- κοὶ τόνοι ἐμπορευ- μάτων Freight ton-kms	Χιλιόμετρι- κοὶ τόνοι ταχυδρο- μείου Mail ton-kgs	Διανυθέντα χιλιόμετρα (εἰς χιλιάδας) Kms flown (in thous.)	Επιβάται Passen- gers	Χιλιόμε- τρικοί ἐπι- βάται (εἰς χιλιάδας) Passen- ger-kms (in thous.)	Χιλιόμετρι- κοὶ τόνοι ἐμπορευ- μάτων Freight ton-kms	Χιλιόμετρι- κοὶ τόνοι ταχυδρο- μείου Mail ton-kms
1955	2.405	134.853	41.638	739.584	51.548	1.420	21.457	16.578	218.385	82.425
1956	2.612	164.532	51.896	749.317	52.654	1.467	21.431	17.670	264.884	94.522
1957	3.105	207.649	67.045	680.523	55.442	1.914	36.666	31.951	457.652	164.855
1958	3.528	259.865	83.157	850.946	65.839	2.802	54.847	56.950	799.918	345.017
1959	4.344	296.666	95.032	1.009.348	76.109	4.319	112.606	114.466	1.618.854	539.920
1960	3.922	287.576	92.799	1.142.646	91.127	5.176	172.708	196.598	3.422.458	793.529
1961	3.551	325.048	106.112	1.425.957	101.381	6.072	213.303	252.399	4.503.579	1.033.064
1962	3.616	334.460	109.722	1.508.665	113.705	6.313	226.443	275.064	4.913.504	1.217.370
1963	3.367	363.245	120.546	1.613.140	120.544	6.109	230.110	280.713	5.169.444	1.132.824
1964	3.783	404.867	134.419	1.824.392	135.492	7.234	244.050	308.863	6.201.499	1.347.979
1965	4.258	471.436	155.734	2.007.362	143.197	7.554	300.567	385.548	6.034.261	1.477.120
1966	4.356	546.944	182.682	1.904.771	159.600	11.920	370.976	682.045	13.103.855	2.030.572
1967	5.069	665.300	230.095	1.881.534	164.236	15.066	391.204	1.002.864	20.091.673	2.595.334
1966 X	413	52.326	17.619	170.452	13.701	1.407	35.683	72.251	1.507.212	197.274
XI	290	36.250	11.836	154.198	12.871	1.067	22.187	43.267	1.243.231	214.274
XII	316	41.211	13.356	179.515	17.315	1.088	23.284	47.759	1.727.038	325.048
1967 X	440	56.714	29.397	156.263	13.890	1.408	36.630	163.818	1.861.736	210.953
XI	320	38.571	12.478	145.482	12.846	1.043	21.367	51.083	1.701.804	219.871
XII	341	42.774	13.842	157.307	19.835	1.070	22.044	55.747	1.823.527	375.643

Πηγή: Ολυμπιακή Αεροπορία

Source: Olympic Airways, S.A.

XI. ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΑΙ — COMMUNICATION

59. Τηλεπικοινωνίες: Τηλεφωνικά συνδέσεις* Telecommunications: Telephone connections*

Έτος και μήν Year and month	Σύνολον Total	Αυτόματοι μετά μετρητού (1) Automatic with meter (1)			Λοιπαι συνδέσεις Other connections		
		Έν όλω Total	Περιοχής Πρωτεύουσας Greater Athens	Επαρχιών Provinces	Έν όλω Total	Αυτόματοι άνευ μετρητού (2) Automatic without meter	Χειροκίνητοι Manually operated
1957	119 633	107 707	83 323	24 384	11 926	7 401	4 525
1958	131 766	117 492	90 907	26 585	14 274	8 782	5 492
1959	148 872	135 925	102 601	33 324	12 947	6 899	6 048
1960	173 867	160 004	120 114	39 890	13 863	7 068	6 795
1961	210 319	192 829	144 983	47 846	17 490	10 414	7 076
1962	240 418	226 482	166 528	59 954	13 936	5 870	8 066
1963	284 887	269 122	197 957	71 165	15 765	6 216	9 549
1964	349 245	327 996	237 636	90 360	21 249	10 158	11 091
1965	415 330	401 290	281 112	120 178	14 040	459	13 581
1966	475 748	458 894	322 349	136 545	16 854	753	16 101
1966 I	419 523	405 468	284 632	120 836	14 055	465	13 590
II	424 363	410 443	288 790	121 653	13 920	472	13 448
III	432 290	415 906	292 721	123 185	16 384	510	15 874
IV	436 424	420 264	296 109	124 155	16 160	520	15 640
V	440 264	424 086	298 305	125 781	16 178	530	15 648
VI	443 373	427 425	300 561	126 864	15 948	545	15 403
1967 I	480 857	464 133	325 646	138 487	16 724	684	16 040
II	487 340	470 507	329 299	141 208	16 833	803	16 030
III	493 918	477 068	331 263	145 805	16 850	839	16 011
IV	499 149	482 539	332 674	149 865	16 610	855	15 755
V	507 848	491 383	337 257	154 126	16 465	900	15 565
VI	513 859	497 315	339 097	158 218	16 544	905	15 639

Πηγή: 'Όργανισμός Τηλεπικοινωνιών Ελλάδος

1. Με τέλος κατά συνδιάλεξιν. 2. Με τέλος κατ' αποκοπήν.

* Συνδεδεμένοι συνδρομηταί.

Source: Hellenic Telecommunications Organization

1. Telephone charges per call. 2. Fixed telephone charges.

* Connected subscribers.

60. Τηλεπικοινωνίες: Τηλεφωνικά συνδιαλέξεις και τηλεγραφήματα Telecommunications: Number of telegrams and telephone calls

Εις χιλιάδας

In thousand

Έτος και μήν Year and month	Τηλεφωνικαὶ συνδιαλέξεις - Telephone calls						Τηλεγραφήματα - Telegrams			
	Ἀστικά μονάδες συνδιαλέξεων τῆς αὐτομάτου ἀστικῆς καὶ υπεραστικῆς ἐπικοινωνίας Ἑσωτερικοῦ Total calls of automatic local and trunk communication at home			Ὑπεραστικά τηλεφ. συνδιαλέξεις Ἑσωτερικοῦ Trunk domestic telephone calls			Σύνολον Total	Ἑσωτε- ρικοῦ Domestic	Ἐξωτερικοῦ - Foreign	
	Σύνολον Total	Περιοχῆς Πρωτ/σης Greater Athens	Ἑπαρχιῶν Provinces	Διὰ συστήματος by system		Διεθνεῖς συνδιαλέξεις International calls			Μεταβι- βασθέντα Forwarded	Ληφθέντα Received
				Αὐτο- μάτου Auto- matic	Χειροκί- νητου Manually operat- ed					
1965	1 132 286	822 811	309 475	2 875	28.666	657	7.879	5.892	925	1.062
1966	1.479.047	1.033.205	445 842	11.061	31.944	829	8.159	6.070	962	1.127
1966 I	114.518	81 579	32 939	541	2 195	76	738	579	73	86
II	104 273	74.450	29 823	552	2 234	72	506	365	65	76
III	114 415	82 566	31.849	652	2.621	87	550	386	76	88
IV	114 686	81 442	33 274	647	2 661	86	794	618	79	97
V	122 496	86 554	35.942	713	2.705	88	715	541	80	94
VI	120 185	86.168	34.017	720	2.785	87	572	396	82	94
1967 I	149.701	102.671	47.030	1 616	2 484	103	799	612	87	100
II	137 431	92 984	44.447	1.533	2.420	91	485	339	68	78
III	147 385	99.479	47.906	1.797	2.742	100	606	444	75	87
IV	136.916	93.489	43.427	1.318	2.698	104	669	492	81	96
V	146.979	96.787	50.192	1.664	2.770	111	810	626	88	96
VI	147.028	97.814	49.214	1.646	2.722	109	551	380	80	91

Πηγή: 'Όργανισμός Τηλεπικοινωνιών Ελλάδος

Source: Hellenic Telecommunications Organization

XII. ΤΟΥΡΙΣΜΟΣ — TOURISM

61. Ταξιδιωτική κίνησης τῆς Ἑλλάδος μετὰ τοῦ ἐξωτερικοῦ: Ἀφίξεις καὶ ἀναχωρήσεις Ἑλλήνων καὶ ξένων, κατὰ μέσον ταξιδίου¹

Arrivals and departures of Greek citizens and foreigners, by means of transport¹

Ἀφίξεις καὶ ἀναχωρήσεις	Φεβρουάριος February		Ἰαν. — Φεβρουάριος Jan. — February		Σύνολον ἔτους Year's total		Arrivals and departures
	1968	1967	1968	1967	1967	1966	
Σύνολον ἀφίξεων	40.361	50.763	82.049	101.636	1.389.603	1.590.543	Total arrivals
Ἑλληνες ὑπήκοοι	19.206	24.674	37.598	49.777	419.254	485.250	Greeks
Ξένοι	21.155	26.089	44.451	51.859	970.349	1.105.293	Foreigners
Ἀεροπορικῶς	22.112	22.560	46.148	47.224	594.917	619.401	Arrivals by air
Ἑλληνες ὑπήκοοι	7.008	6.569	15.244	14.556	114.039	103.110	Greeks
Ξένοι	15.104	15.991	30.904	32.668	480.878	516.291	Foreigners
Σιδηροδρομικῶς	9.547	15.182	17.953	29.982	210.622	269.007	Arrivals by train
Ἑλληνες ὑπήκοοι	8.515	13.266	15.672	25.366	171.367	207.808	Greeks
Ξένοι	1.032	1.916	2.281	4.616	39.255	61.199	Foreigners
Διὰ θαλάσσης	4.395	7.039	9.696	12.820	362.527	404.403	Arrivals by sea
Ἑλληνες ὑπήκοοι	2.122	2.213	3.769	5.004	68.809	86.515	Greeks
Ξένοι	2.273	4.826	5.927	7.816	293.718	317.888	Foreigners
Ὄδικῶς	4.307	5.982	8.252	11.610	221.537	297.732	Arrivals by road
Ἑλληνες ὑπήκοοι	1.561	2.626	2.913	4.851	65.039	87.817	Greeks
Ξένοι	2.746	3.356	5.339	6.759	156.498	209.915	Foreigners
Σύνολον ἀναχωρήσεων	42.465	44.985	92.417	97.729	1.356.722	1.598.039	Total departures
Ἑλληνες ὑπήκοοι	22.033	19.947	48.914	46.370	388.428	508.579	Greeks
Ξένοι	20.432	25.038	43.503	51.359	968.294	1.089.460	Foreigners
Ἀεροπορικῶς	23.701	23.778	50.398	50.360	621.201	643.280	Departures by air
Ἑλληνες ὑπήκοοι	9.034	8.274	19.890	17.748	133.258	125.707	Greeks
Ξένοι	14.667	15.504	30.508	32.612	487.943	517.573	Foreigners
Σιδηροδρομικῶς	9.558	9.492	22.734	24.934	165.561	264.839	Departures by train
Ἑλληνες ὑπήκοοι	8.537	7.581	20.494	19.849	123.933	202.197	Greeks
Ξένοι	1.021	1.911	2.240	5.085	41.628	62.642	Foreigners
Διὰ θαλάσσης	5.155	6.707	11.197	12.791	368.200	417.162	Departures by sea
Ἑλληνες ὑπήκοοι	2.990	2.318	5.586	5.447	77.159	107.539	Greeks
Ξένοι	2.165	4.389	5.611	7.344	291.041	309.623	Foreigners
Ὄδικῶς	4.051	5.008	8.088	9.644	201.760	272.758	Departures by road
Ἑλληνες ὑπήκοοι	1.472	1.774	2.944	3.326	54.078	73.136	Greeks
Ξένοι	2.579	3.234	5.144	6.318	147.682	199.622	Foreigners

1. Ἐξαιρουμένων μόνον τῶν «ἐπισκεπτῶν λιμένων», ἤτοι τῶν ἐπιβατῶν οἵτινες ἐπωφελοῦνται τῆς προσωρινῆς σταθμεύσεως τοῦ πλοίου ἢ ἀεροπλάνου εἰς ἐλληνικὸν λιμένα ἢ ἀερολιμένα, διὰ νὰ ἀποβιβασθοῦν προσωρινῶς πρὸς ὀλιγόωρον ἐπίσκεψιν τῆς Χώρας.

1. Excluding only «port visitors», i.e. persons taking advantage of brief stop of ship or craft at a Greek sea port or airport for visiting the Country for a few hours.

62. Τουριστική κίνησης: 'Αφίξεις εις 'Ελλάδα περιηγητῶν ἐκ τοῦ ἐξωτερικοῦ καθ' ὑπηκοότητα, ὡς καὶ περιηγητῶν καθ' ὁμάδας περίπλου¹

Tourist movement: Tourists arriving in Greece classified by nationality, and number of cruise passengers¹

Κράτη ὑπηκοότητος περιηγητῶν	Φεβρουάριος February		Ἰαν.-Φεβρουάριος Jan.-February		Σύνολον ἔτους Year's total		Analysis by citizenship
	1968	1967	1968	1967	1967	1966	
Σύνολον ἀφίξεων	22.727	26.929	48.637	53.098	996.473	1.131.730	Total arrivals
Καθ' ὁμάδας περίπλου	801	2.849	2.807	3.434	147.488	134.102	Arrivals of cruise passengers
ὑπόλοιποι ἀφίξεις	21.926	24.080	45.830	49.664	848.985	997.628	Arrivals of other tourists
Ἕλληνες τοῦ ἐξωτερικοῦ ..	2.503	1.058	5.150	1.923	27.912	30.732	Greek citizens from abroad
Ξένοι περιηγῆται	19.423	23.022	40.680	47.741	821.073	966.896	Foreign citizens
ΚΡΑΤΗ ΕΥΡΩΠΗΣ							EUROPE
Αὐστρία	211	735	772	1.705	23.775	28.227	Austria
Βέλγιον-Λουξεμβούργον ..	209	295	424	585	16.099	18.055	Belgium-Luxemburg
Γαλλία	896	1.164	2.086	2.461	80.200	89.592	France
Γερμανία (Δυτ. καὶ Ἀνατ.)	1.343	1.578	2.649	3.321	98.183	111.375	Germany (west. and east.)
Γιουγκοσλαβία	1.030	2.211	2.111	4.669	22.797	67.260	Yugoslavia
Δανία	460	645	605	910	25.885	26.445	Denmark
Ἑλβετία	486	510	973	1.032	21.604	26.008	Switzerland
Ἡνωμένον Βασίλειον	1.980	1.826	4.058	4.239	103.462	105.898	United Kingdom
Ἰρλανδία	35	100	61	202	1.842	1.814	Ireland
Ἰσπανία	129	203	249	519	3.924	3.894	Spain
Ἰταλία	959	1.369	2.227	3.216	44.211	56.913	Italy
Νορβηγία	78	180	168	286	4.927	5.681	Norway
Ὁλλανδία	317	301	724	586	19.173	21.852	Netherlands
Πορτογαλία	39	101	97	150	1.503	879	Portugal
Σουηδία	244	292	375	583	38.066	52.690	Sweden
Φινλανδία	21	180	66	278	5.511	4.967	Finland
Λοιπὰ κράτη Εὐρώπης ...	1.072	1.296	3.142	3.038	28.166	38.145	Other European countries
ΚΡΑΤΗ ΑΣΙΑΣ							ASIA
Ἰσραὴλ	97	279	219	517	4.266	8.750	Israel
Κράτη Ἀσίας καὶ Ἀπὸ Ἀνατολῆς, πλὴν Μεσογειακῶν	692	744	1.186	1.304	15.687	16.413	Asia and Far East, except Mediterranean countries
Λιβανὸς-Συρία	193	330	416	631	5.627	6.678	Lebanon-Syria
Τουρκία	420	410	896	1.069	13.083	13.543	Turkey
ΚΡΑΤΗ ΑΦΡΙΚΗΣ							AFRICA
Αἴγυπτος-Συδάν	230	165	499	347	4.577	5.194	Egypt-Sudan
Νοτιοαφρικανικὴ Ἑνωσις ..	682	360	2.010	1.033	9.744	10.030	Union of South Africa
Λοιπὰ κράτη Ἀφρικῆς ...	128	182	304	399	4.312	3.977	Other African countries
ΚΡΑΤΗ ΑΜΕΡΙΚΗΣ							AMERICA
Ἡνωμένοι Πολιτεῖαι	5.786	5.167	11.047	10.210	179.246	195.346	USA
Καναδᾶς	537	551	1.014	1.115	14.566	15.646	Canada
Κράτη Λατινικῆς Ἀμερικῆς	642	689	1.236	1.259	11.782	12.695	Latin America countries
ΚΡΑΤΗ ΩΚΕΑΝΙΑΣ							OCEANIA
Αὐστράλια	463	922	970	1.586	16.454	15.530	Australia
ΕΣΣΔ	11	135	18	299	742	1.005	USSR
ΑΚΑΘΟΡΙΣΤΟΥ ὙΠΗΚΟΟΤΗΤΟΣ	33	102	78	192	1.659	2.394	UNSPECIFIED CITIZENSHIP

1. Ὡς περιηγῆται εἰς τὸν παρόντα πίνακα νοοῦνται, ὑπὸ εὐρεῖαν ἔννοιαν, πάντες οἱ ἐπισκεπταὶ τῆς Ἑλλάδος, ἐκτὸς τῶν ἐρχομένων πρὸς μόνιμον κατοικίαν (πλέον τοῦ ἔτους) ἢ πρὸς ἐργασίαν ἀμειβομένην ἐκ τοῦ τόπου, καὶ ἐκτὸς τῶν ἐπισκεπτῶν λιμένων (περὶ ὧν βλέπε ὑποσημείωσιν πίνακος 61).

1. In this table as tourists are considered all visitors of Greece, excluding those entering for permanent residence (more than one year) or for exercising an occupation remunerated from within the country. Port visitors (see footnote of table 61) are also excluded.

63. Ἐπισκέπται μουσείων καὶ ἀρχαιολογικῶν χώρων, ὡς καὶ εἰσπράξεις αὐτῶν
Visitors of museums and archaeological sites, and receipts thereof

Ἔτος καὶ μῆν Year and month	Ἐπισκέπται - Visitors		Εἰσπράξεις - Receipts	
	Μουσείων Museums	Ἀρχαιολογικῶν χώρων Archaeological sites	Μουσείων Museums	Ἀρχαιολογικῶν χώρων Archaeological sites
1961	779.204	612.469	6.968.600	4.463.285
1962	1.168.643	1.179.578	8.758.608	8.427.957
1963	1.247.090	1.692.997	9.866.730	12.692.104
1964	1.482.586	1.565.649	11.188.407	12.032.893
1965	1.655.608	1.812.056	12.258.871	14.108.912
1966	1.910.621	2.176.056	14.090.458	16.384.894
1965				
Ἰούλιος - July	244.552	268.739	1.725.777	1.973.328
Αὐγουστος - August	309.167	337.609	2.236.840	2.571.989
Σεπτέμβριος - September	202.486	213.102	1.523.301	1.678.539
Ὀκτώβριος - October	122.670	127.541	954.231	1.032.786
Νοέμβριος - November	47.373	50.960	352.256	417.332
Δεκέμβριος - December	36.646	55.720	255.887	477.403
1966				
Ἰανουάριος - January	27.235	30.312	193.102	253.195
Φεβρουάριος - February	36.145	39.157	265.284	307.948
Μάρτιος - March	73.203	81.990	485.527	632.956
Ἀπρίλιος - April	235.799	270.118	1.756.855	2.072.282
Μάιος - May	230.239	258.528	1.768.889	2.050.346
Ἰούνιος - June	177.294	203.769	1.367.545	1.614.050
Ἰούλιος - July	287.378	328.136	2.030.665	2.368.820
Αὐγουστος - August	366.668	422.503	2.610.183	2.976.670
Σεπτέμβριος - September	260.474	289.345	1.953.350	2.199.348
Ὀκτώβριος - October	125.854	150.021	1.008.678	1.106.290
Νοέμβριος - November	47.460	54.390	350.149	430.095
Δεκέμβριος - December	42.872	47.787	300.231	372.894
1967				
Ἰανουάριος - January	28.802	33.786	227.627	268.665
Φεβρουάριος - February	31.676	40.104	220.595	295.400
Μάρτιος - March	126.498	148.223	569.938	1.082.583
Ἀπρίλιος - April	147.180	175.123	1.083.873	1.353.445
Μάιος - May	201.672	255.259	1.571.665	2.055.489
Ἰούνιος - June	144.872	176.161	1.121.966	1.401.250
Ἰούλιος - July	238.147	303.990	1.701.083	2.253.429
Αὐγουστος - August	285.614	368.513	2.075.048	2.775.949
Σεπτέμβριος - September	212.164	265.400	1.619.939	2.076.320
Ὀκτώβριος - October	73.922	143.659	696.675	1.368.278
Νοέμβριος - November	22.369	44.502	215.018	433.529
Δεκέμβριος - December	17.353	38.113	159.668	340.113
1968				
Ἰανουάριος - January	11.868	26.316	116.481	261.892



64. Κρατικά έσοδα, κατά κυρίας πηγὰς προελεύσεως αὐτῶν

State revenue, by main sources

Εἰς ἑκατομύρια δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

In million drachmae at current prices

Κύριαι πηγὰι προελεύσεως ἐσόδων Main sources of revenue	Βεβαιωθέντα – Assessed				Εἰσπραχθέντα – Collected			
	Δεκέμβριος December		Ἰαν. – Δεκέμβριος Jan. – December		Δεκέμβριος December		Ἰαν. – Δεκέμβριος Jan. – December	
	1967	1966	1967	1966	1967	1966	1967	1966
Σύνολον – Total	3.463,2	4.818,1	47.852,2	41.712,8	5.224,5	6.103,2	43.961,8	38.208,0
A' Ὑπόλοιπα τακτικῶν προϋπολογισμοῦ – Ordinary budget	2.694,3	3.160,4	42.401,8	37.501,0	4.458,2	4.445,3	38.583,7	34.064,8
1. Ἐξ ἐγχωρίων πόρων – From domestic sources	2.694,3	3.160,4	42.401,8	37.501,0	4.458,2	4.445,3	38.583,7	34.064,8
Ἀμεσοὶ φόροι – Direct taxes	196,5	131,0	7.647,8	6.572,0	826,9	693,0	6.679,2	5.668,2
Ἐμμεσοὶ φόροι – Indirect taxes ..	2.092,0	2.323,3	29.405,4	25.682,4	3.102,9	2.907,7	28.249,8	24.676,4
Ἐπιχειρηματικὴ δράσις τοῦ Κράτους – Revenue from State business activities	221,3	230,5	2.021,1	2.048,2	244,5	250,5	2.001,3	2.029,0
Προσυνέξεις, πρόστιμα, χρηματικὰ ποινὰ καὶ παράβολα – Additional taxes, fines, money penalties and extra dues	39,2	14,4	1.793,2	1.626,3	116,6	102,6	741,2	644,0
Λοιπὰ ἔσοδα – Other revenue	138,9	460,3	1.517,3	1.557,4	161,1	490,6	898,9	1.036,3
Δάνεια – Revenue from loans ...	6,3	0,9	17,1	14,7	6,3	0,9	13,4	10,9
2. Ἐκ πηγῶν ἀλλοδαπῆς – From foreign sources	0,0	—	0,0	—	0,0	—	0,0	—
B' Ὑπόλοιπα προγράμματος κρατικῶν ἐπενδύσεων – Revenue from State investment program	717,4	1.577,1	4.982,3	3.800,1	714,8	1.577,3	4.909,8	3.731,5
1. Ἐξ ἐγχωρίων πόρων – From domestic sources	697,4	1.153,8	4.811,8	3.016,8	694,8	1.154,0	4.739,5	2.948,2
2. Ἐκ πηγῶν ἀλλοδαπῆς – From foreign sources	20,0	423,3	170,4	783,3	20,0	423,3	170,4	783,3
Γ' Εἰδικὰ ἔσοδα ἐκ NATO – NATO special revenue	51,5	80,7	468,2	411,8	51,5	80,7	468,2	411,8



65. Κρατικά έξοδα τακτικού προϋπολογισμού, κατά Ὑπουργεῖα, καὶ προϋπολογισμοῦ κρατικῶν ἐπενδύσεων, μετὰ τῶν ἐκτὸς αὐτῶν εἰδικῶν λογαριασμῶν καὶ παγίων προκαταβολῶν

Public expenditures of ordinary budget, by Ministries, and of State investments budget, including extrabudgetary special accounts and fixed advances

Εἰς ἐκατομμύρια δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

In million drachmae at current prices

Κατηγορίαι καὶ φορεῖς	Δεκέμβριος December		Ἰαν. - Δεκέμβριος Jan. - December		Categories and agents
	1967	1966	1967	1966	
Σύνολον	6.622,8	5.297,3	42.080,2	35.990,6	Total
<i>Τρέχουσai δαπάναι</i>	<i>5.652,7</i>	<i>4.077,7</i>	<i>34.981,3</i>	<i>28.294,5</i>	<i>Current expenditures</i>
1. Βουλὴ	6,0	20,8	133,5	172,9	1. Parliament
2. Ὑπουργεῖον Προεδρίας Κυβερνήσεως	50,9	78,9	255,8	251,0	2. Prime Minister's Office
3. Γενικὴ Γραμματεία Ἀθλητισμοῦ ..	37,0	9,6	122,9	70,9	3. General Secretariat of Athletics
4. Ὑπουργεῖον Οἰκονομικῶν	1.203,4	1.110,8	9.812,1	8.469,8	4. Ministry of Finance
5. » Συντονισμοῦ	64,0	24,7	199,9	145,8	5. » » Coordination
6. » Ἐξωτερικῶν	34,2	36,9	440,2	383,7	6. » » Foreign Affairs
7. » Δικαιοσύνης	83,0	77,9	638,4	582,3	7. » » Justice
8. » Ἐσωτερικῶν	102,5	61,5	892,1	764,6	8. » » Interior
9. » Δημοσίας Τάξεως	304,7	284,6	2.073,0	1.679,9	9. » » Public Order
10. » Δημοσίων Ἔργων	29,9	(α) 65,9	417,0	388,8	10. » » Public Works
11. » Συγκοινωνιῶν	129,1	66,4	701,2	554,0	11. » » Transport
12. » Ἐθνικῆς Παιδείας καὶ Θρησκευμάτων	612,7	502,3	4.301,5	3.738,2	12. » » National Education and Religion
13. » Ἐμπορίου	21,7	13,4	160,7	131,7	13. » » Commerce
14. » Βιομηχανίας	24,0	8,1	163,4	144,1	14. » » Industry
15. » Ἑργασίας	21,0	15,2	424,4	335,3	15. » » Labour
16. » Γεωργίας ¹	1.434,4	553,8	4.621,5	2.987,8	16. » » Agriculture ¹
17. » Κοινωνικῆς Προνοίας ..	539,8	529,2	2.658,0	2.382,6	17. » » Social Welfare
Γενικὴ Διεύθυνσις Προνοίας	144,9	152,2	674,8	595,7	General Directorate of Welfare
Γενικὴ Διεύθυνσις Ὑγιεινῆς	394,9	377,0	1.983,2	1.786,9	General Directorate of Hygiene
18. Ὑπουργεῖον Ἐθνικῆς Ἀμύνης ..	1.156,6	1.034,3	6.800,7	4.991,5	18. Ministry of National Defence
19. » Ἐμπορικῆς Ναυτιλίας ..	19,8	11,0	147,7	115,2	19. » » Mercantile Marine
20. Πληρωμὴ ταμῶν ὑπὸ κατανομήν εἰς τὰ ἀνωτέρω Ὑπουργεῖα	(α) -221,9	(α) -295,8	17,5	4,5	20. Payments effected pending their allocation among the above Min- istries
<i>Δαπάναι ἐπενδύσεων</i>	<i>935,2</i>	<i>1.142,7</i>	<i>6.702,6</i>	<i>7.300,1</i>	<i>Investment expenditures</i>
Δαπάναι ἐπενδύσεων ἐκτελούμεναι μέσῳ τοῦ τακτικοῦ προϋπολογισμοῦ	85,7	102,1	466,0	453,0	Investment expenditures effected through ordinary budget
1. Μὴ ἐντεταγμέναι εἰς τὸ πρόγραμ- μα οἰκονομικῆς ἀναπτύξεως (8100)	35,2	48,7	165,4	239,6	1. Not included in the economic development program (8100)
2. Ἐντεταγμέναι εἰς τὸ πρόγραμμα οἰκονομικῆς ἀναπτύξεως (8200) ²	50,5	53,3	300,6	213,3	2. Included in the economic de- velopment program (8200) ²
Δαπάναι ἐπενδύσεων ἐκτελούμεναι μέσῳ τοῦ προϋπολογισμοῦ ἐπενδύσεων (8300- 9900)	849,5	1.040,6	6.236,6	6.847,1	Investment expenditures effected through investment budget (8300- 9900)
Δαπάναι δι' ἔργα κοινῆς ἐνδιαφέροντος NATO	34,9	76,9	396,3	396,0	Expenditures for NATO common in- terest works

1. Περιλαμβάνονται καὶ αἱ ἀποδόσεις ἐσόδων εἰσπραχθέντων ὑπὲρ τοῦ ΟΓΑ.

2. Ὅτι δαπάναι: α) δι' ἔργα ἐκτελούμενα ὑπὸ τοῦ Στρατοῦ (ΣΥΚΕΑ), β) δι' ἔργα ὀρεινῆς οἰκονομίας κλπ., τῶν ὁποίων αἱ πιστώσεις μετεφέρθησαν ἐκ τοῦ προϋπολογισμοῦ κρατικῶν ἐπενδύσεων.

(α) Τὰ κατανεμηθέντα κατὰ τὸν μῆνα τοῦτον εἰς διάφορα Ὑπουργεῖα ποσὰ ὑπερβαίνουν τὰ πραγματοποιηθέντα ἐντὸς τοῦ αὐτοῦ μηνὸς διὰ τὴν κατηγορίαν ταύτην ἔξοδα.

1. Including the restitution of amounts collected on account of National Crop and Social Insurance Agency.

2. I.e., expenditures: a) for works constructed by the Army (SYKEA), b) for subsidizing the mountainous economy etc. the credits of which have been transferred from the State investments budget.

(a) The amounts distributed to the Ministries exceed the expenditures realised within the same month for this category.

66. Εισπράξεις και πληρωμαί τῶν Δημοσίων Ταμείων, ἐπὶ τῇ βάσει
τοῦ κρατικοῦ προϋπολογισμοῦ ¹

Receipts and payments of Public Cashiers on the basis of the State budget ¹

Εἰς χιλιάδας δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

In thousand drachmae at current prices

Γεωγραφικὸν διαμέρισμα καὶ νομὸς Geographic region and department	Εἰσπράξεις – Receipts				Πληρωμαί – Payments			
	Δεκέμβριος December		Ἰαν. – Δεκέμβριος Jan. – December		Δεκέμβριος December		Ἰαν. – Δεκέμβριος Jan. – December	
	1967	1966	1967	1966	1967	1966	1967	1966
Σύνολον – Total	5.224.504	6.103.241	43.961.792	38.208.048	6.462.990	5.640.298	35.554.480	29.144.513
Περιφέρεια Πρωτευούσης – Greater Athens	3.142.739	2.858.108	27.026.548	23.824.972	2.574.070	2.364.079	16.231.907	13.932.629
Λοιπὴ Στερεὰ Ἑλλάς καὶ Εὐβοία – Rest of Central Greece and Euboea ..	120.774	100.977	1.104.704	923.203	138.922	144.108	1.033.029	956.721
Αἰτωλίας καὶ Ἀκαρνανίας – Aetolia and Akarnania	17.587	16.366	157.700	133.928	33.177	38.050	252.416	241.359
Ἀττικῆς – Attica	41.842	39.190	413.698	394.040	19.196	15.784	146.325	135.093
Βοιωτίας – Beotia	13.504	11.652	126.998	106.919	15.012	14.704	103.530	90.067
Εὐβοίας – Euboea	29.515	17.467	236.282	152.491	25.336	26.391	184.204	165.031
Εὐρυτανίας – Evritania ..	1.307	1.128	9.941	8.304	6.831	9.501	43.810	61.042
Φθιώτιδος – Phthiotis ..	13.168	12.127	128.940	100.006	31.607	31.497	248.467	214.524
Φωκίδος – Phocis	3.851	3.048	31.144	27.516	7.763	8.182	54.279	49.606
Πελοπόννησος – Pelopon- nesos	230.146	235.144	1.946.918	1.729.853	234.293	222.234	1.622.529	1.424.921
Ἀργολίδος – Argolis ..	11.364	11.599	90.817	75.170	17.538	13.159	114.258	95.825
Ἀρκαδίας – Arkadia ..	7.468	7.411	73.944	59.190	61.080	53.262	372.723	321.182
Ἀχαΐας – Akhaia	69.336	72.140	714.030	642.862	63.821	60.863	444.263	383.512
Ἠλείας – Iliā (Elis) ..	13.640	11.274	112.930	87.703	25.115	28.441	190.005	175.568
Κορινθίας – Korinthia ..	13.821	12.808	120.015	104.543	17.438	19.633	129.458	118.671
Λακωνίας – Lakonia ..	7.315	6.393	60.164	51.201	17.325	16.290	124.505	111.176
Μεσσηνίας – Messenia ..	107.201	113.518	775.019	709.183	31.976	30.585	247.318	218.986
Ἰόνιοι Νῆσοι – Ionian Is- lands	16.410	16.003	164.321	135.031	37.238	35.970	297.903	262.604
Ζακύνθου – Zante	2.032	1.944	18.590	15.353	5.483	5.036	37.099	33.843
Κερκύρας – Corfu	10.583	9.296	107.966	87.784	19.680	18.109	161.378	138.469
Κεφαλληνίας – Cephalo- nia	2.185	2.345	22.336	18.698	6.432	7.556	56.756	51.681
Λευκάδος – Levkas	1.610	2.418	15.428	13.196	5.642	5.269	42.670	38.611
Ἠπείρος – Epirus	25.489	19.987	219.552	166.751	102.934	91.243	678.622	575.308
Ἄρτης – Arta	4.314	3.379	34.961	28.907	12.800	15.109	101.532	86.348
Θεσπρωτίας – Thespro- tia	3.452	3.608	50.557	33.341	10.811	8.754	71.133	59.031
Ἰωαννίνων – Yanina ..	11.964	8.332	102.124	77.798	70.373	59.333	448.617	376.963
Πρεβέζης – Preveza ..	5.759	4.668	31.909	26.705	8.950	8.048	57.340	52.967
Θεσσαλία – Thessaly	142.021	123.495	1.220.987	1.064.165	155.697	135.991	1.053.071	889.010
Καρδίτσης – Karditsa ..	7.400	5.671	63.712	51.868	15.547	17.051	118.992	108.652
Λαρίσης – Larisa	28.085	22.574	245.269	193.154	82.652	69.324	521.947	440.810
Μαγνησίας – Magnisia ..	99.382	88.906	838.830	757.957	30.847	24.970	200.338	165.711
Τρικάλων – Trikala ..	7.154	6.344	73.173	61.186	26.652	24.646	211.792	173.837
Μακεδονία – Macedonia ..	458.873	394.767	4.678.922	3.815.151	498.703	452.563	3.404.050	2.904.429
Γρεβενῶν – Grevena	1.355	*	12.321	*	5.759	*	40.198	*
Δράμας – Drama	7.076	7.053	66.756	58.114	14.426	16.602	97.871	95.174
Ἰμαθίας – Imathia	10.600	9.954	103.487	80.208	12.942	15.133	98.820	91.665
Θεσσαλονίκης – Salonika Θεσσαλονίκη (πόλις) – Salonika (city)	362.722	308.445	3.775.601	3.045.242	276.997	223.330	1.807.970	1.488.205
ὑπόλοιπον Ν. Θεσσα- λονίκης – Rest of dept. of Salonika	2.040	2.325	17.642	15.453	4.921	3.507	33.901	61.063

**66. Εισπράξεις και πληρωμαί τῶν Δημοσίων Ταμείων, ἐπὶ τῇ βάσει
τοῦ κρατικοῦ προϋπολογισμοῦ¹ (συνέχεια)**

Receipts and payments of Public Cashiers on the basis of the State budget¹ (continued)

Εἰς χιλιάδας δραχμῶν τρεχούσης ἀγοραστικῆς δυνάμεως

In thousand drachmae at current prices

Γεωγραφικὸν διμερίσμα καὶ νομὸς Geographic region and department	Εἰσπράξεις - Receipts				Πληρωμαί - Payments			
	Δεκέμβριος December		Ἰαν. - Δεκέμβριος Jan. - December		Δεκέμβριος December		Ἰαν. - Δεκέμβριος Jan. - December	
	1967	1966	1967	1966	1967	1966	1967	1966
Καβάλας - Kavala ...	21 050	20 374	234 970	218 923	36 829	35 535	265 195	223 236
Καστορίας - Kastoria ..	4 402	3 650	42 160	34 460	12 317	11 757	87 373	89 375
Κιλκίς - Kilkis	4 105	3 694	33 399	26 473	13 608	20 968	133 080	123 881
Κοζάνης - Kozani	9 972	9 578	91 535	83 779	33 821	36 515	232 983	230 668
Πέλλης - Pella	8 220	6 736	67 596	52 211	22 496	22 242	149 878	132 522
Πιερίας - Pieria	5 415	4 815	48 626	41 788	10 154	11 411	88 455	75 480
Σερρών - Serres	15 843	13 211	134 192	116 139	34 848	34 786	244 114	212 694
Φλωρίνης - Florina ...	3 393	3 463	32 353	28 584	14 488	13 190	87 208	77 420
Χαλκιδικῆς - Khalkidiki	4 719	3 793	35 927	29 229	10 018	11 094	70 907	64 107
Θράκη - Thrace	26 230	26 101	244 740	212 340	74 228	69 591	509 905	426 941
Ἑβρου - Evros	12 870	12 003	120 348	103 723	36 372	33 528	252 998	225 628
Ξάνθης - Xanthi	7 161	6 945	61 734	55 180	9 952	9 062	63 336	57 883
Ροδόπης - Rodopi	6 199	7 153	62 655	53 437	27 903	27 002	193 569	143 431
Νῆσοι Αἰγαίου - Aegean Islands	55 808	46 899	538 909	440 169	102 264	106 922	672 573	613 210
Δωδεκανήσου - Dodeca- nesos	24 183	23 283	259 211	214 038	36 482	41 595	225 428	202 711
Κυκλάδων - Cyclades ..	6 547	6 192	62 112	54 903	20 460	17 639	120 296	105 893
Λέσβου - Lesbos	14 744	10 729	137 502	100 369	22 078	29 292	178 911	173 793
Σάμου - Samos	5 219	2 437	24 191	21 935	9 794	9 513	73 543	63 722
Χίου - Chios	5 115	4 258	55 894	48 924	13 449	8 883	74 393	67 091
Κρήτη - Crete	54 213	50 176	576 294	488 635	116 296	119 370	841 937	742 014
Ἡρακλείου - Iraklion ..	31 599	28 943	347 398	292 765	39 222	40 608	304 257	261 068
Λασιθίου - Lasithi	5 438	4 176	41 396	41 811	12 578	13 736	102 705	95 302
Ρεθύμνης - Rethymni ..	3 329	3 021	33 896	28 512	14 130	13 168	104 200	92 218
Χανίων - Canea	13 848	14 035	153 605	125 546	50 365	51 858	330 774	293 426
Εἰδικὰ Ταμεῖα - Special Offices	951 801	2 231 584	6 239 897	5 407 778	2 428 346	1 898 226	9 208 955	6 416 727
1. Ἀλεξανδρείας Προξενι- κὸν Ταμεῖον ² - Consu- lar Office of Alexan- dria ²	413	437	6 331	3 398	178	175	1 326	788
2. Ὑπόλογος Συμψηφισμῶν ² - Officer responsible for compensation ²	951 388	2 231 147	6 233 566	5 404 380	2 428 168	1 898 051	9 207 629	6 415 939

1. Τακτικὸς προϋπολογισμὸς καὶ προϋπολογισμὸς κρατικῶν ἐπενδύσεων.

2. Πέραν τῶν ὡς ἄνω ποσῶν, ἐπράχματοποιήθησαν, κατὰ τὴν εἰδικὴν παράτασιν διὰ τὴν διαχείρισιν τοῦ οἰκ. ἔτους 1966, τὰ κάτωθι ποσά:

Εἰσπράξεις: Δεκέμβριος —, Φεβρ.-Δεκέμβριος 321.488.
Πληρωμαί: " —, " " 9.788.475.

* Αἱ εἰσπράξεις καὶ αἱ πληρωμαί τοῦ νομοῦ Γρεβενῶν τοῦ ἔτους 1966 περιλαμβάνονται εἰς τὰς τοιαύτας τοῦ νομοῦ Κοζάνης.

1. Ordinary budget and State investments budget.

2. In addition to the above amounts, there were effected in the fiscal year 1966:

Receipts: December —, Feb.-December 321 488.
Payments: " —, " " 9 788 475.

* Receipts and payments of the department of Grevena for 1966 are included in those of the department of Kozani.

XIV. TIMAI – PRICES

67. Μηνιαίοι άτομικοί δείκται τιμών χονδρικής ενίων τελικών προϊόντων

Monthly private wholesale price indices of selected commodities

1961 = 100

Έτος και μὴν Year and month	Ἀλευρα ἀρτοποιίας Flour wheat	Ζυμαρικά Macaroni	Κρέας μόσχου Veal	Κρέας ἀμνοῦ Lamb	Ἐλαιον Olive oil	Βούτυρον μαγειρικόν Cooking butter	Γεώμηλα Potatoes	Ὄρυζα Rice	Φασόλοι Beans	Τυρὸς φέτα White cheese
1963	104,34	102,66	109,74	115,57	114,22	101,84	106,88	115,63	162,78	101,77
1964	102,53	102,84	126,80	125,95	109,39	118,87	104,11	116,47	157,41	106,38
1965	102,95	105,15	136,14	141,48	113,85	128,10	82,00	107,24	140,94	124,97
1966	101,40	109,26	139,75	152,05	117,33	118,95	113,57	100,00	142,23	140,72
1967	97,19	106,71	138,02	147,34	117,50	109,63	121,94	117,14	143,63	138,13
1967 II	102,54	111,55	140,56	138,01	116,96	108,95	177,68	112,40	144,36	139,84
III	102,69	111,55	137,18	133,40	115,34	107,29	215,87	112,88	144,48	139,20
IV	102,64	112,69	140,82	145,90	116,71	105,55	227,08	123,02	144,48	139,77
V	102,67	113,17	136,64	139,20	118,06	108,38	130,22	123,41	144,48	136,28
VI	102,67	113,17	135,04	140,43	117,62	107,86	60,33	123,80	144,48	136,27
VII	102,67	113,17	134,37	140,86	116,08	107,86	59,24	122,37	144,48	136,27
VIII	88,73	98,83	137,54	151,34	115,70	107,86	72,81	119,42	138,83	137,80
IX	88,97	98,83	140,20	154,03	115,47	110,62	73,57	118,75	139,83	138,02
X	89,82	98,83	140,14	155,26	117,32	112,85	89,36	111,30	141,64	138,02
XI	90,17	98,83	135,62	156,07	120,40	112,56	82,15	111,91	146,20	137,17
XII	90,21	98,83	136,88	164,67	121,66	114,48	109,43	113,88	147,77	136,85
1968 I	91,98	98,83	137,52	146,49	123,30	112,72	128,87	118,34	153,40	137,21
II	92,25	98,83	136,20	132,49	122,31	112,72	126,38	119,34	152,75	136,76

Έτος και μὴν Year and month	Ἐλαῖαι Olives	Βακαλάος Codfish	Ἰχθυὲς διατηρη- μένοι Tinned fish	Σάκχαρις Sugar	Σάπων πράσινος Green soap	Πετρέ- λαιον φωτι- στικόν Kerosene	Σιγαρέττα Sigarettes	Ὑποδή- ματα Shoes	Ὑφάσ/τα μάλλινα Woolen cloth	Ὑφάσ/τα βαμβ/ρά Cotton cloth	Φανέλλες βαμβ/ρές Cotton flannels
1963	113,80	113,85	99,19	100,00	98,32	104,85	103,87	97,97	103,87	100,84	105,38
1964	108,18	138,45	107,32	105,00	94,26	99,10	109,73	100,24	107,86	102,47	106,06
1965	108,01	138,96	109,87	108,89	95,13	94,02	121,44	100,20	109,09	106,05	106,46
1966	106,61	147,54	114,40	96,67	95,33	95,32	124,16	105,89	112,72	111,28	112,58
1967	107,71	145,70	116,90	96,67	94,34	96,20	132,31	108,54	114,00	112,91	119,46
1967 II	107,69	144,98	116,48	96,67	94,84	95,72	132,31	108,52	114,88	112,91	117,32
III	107,69	142,54	116,48	96,67	94,84	95,72	132,31	108,63	113,82	112,91	117,32
IV	108,40	142,54	116,48	96,67	95,25	95,72	132,31	108,90	113,98	112,91	120,20
V	108,40	142,54	116,48	96,67	95,23	95,72	132,31	108,32	113,98	112,91	120,17
VI	107,44	142,54	117,06	96,67	93,94	95,72	132,31	108,32	113,98	112,91	120,17
VII	107,44	142,54	117,09	96,67	93,94	95,72	132,31	108,32	113,98	112,91	120,17
VIII	107,75	142,40	116,77	96,67	93,94	95,72	132,31	108,32	113,98	112,91	120,17
IX	107,08	149,00	117,46	96,67	93,94	95,72	132,31	108,87	113,98	112,91	120,17
X	106,25	152,81	117,46	96,67	93,98	95,72	132,31	108,87	113,98	112,91	120,17
XI	107,32	150,78	117,46	96,67	94,26	98,61	132,31	108,87	113,98	112,91	120,17
XII	107,32	150,77	117,46	96,67	93,05	98,61	132,31	108,87	113,98	112,91	120,17
1968 I	109,88	150,77	117,05	96,67	94,04	96,77	132,31	108,87	113,98	112,91	120,17
II	110,65	150,77	117,05	96,67	93,78	96,77	132,31	108,87	113,98	112,91	120,17

Σημείωσις: Λόγω τῆς πληθώρας τῶν παραλλήλων (ποιότη-
των) τῶν περιλαμβανομένων εἰς τὸν πρῶτον πίνακα προϊόντων
καὶ πρὸς ἀποφυγὴν ἐσφαλμένων συμπερασμάτων ἐκ τῆς δημοσι-
εύσεως τῆς ἀπολύτου τιμῆς μιᾶς τῶν παραλλήλων ἢ τῆς
μέσης τιμῆς αὐτῶν, παρέχονται οἱ μηνιαῖοι ἀτομικοὶ δείκται τῶν
προϊόντων οἵτινες ἐκφράζουν τὴν σχετικὴν μεταβολὴν τοῦ συνό-
λου τῶν παραλλήλων ἐκάστου ἐξ αὐτῶν. Τὰ ἀνωτέρω προϊόντα
εἶναι ἐγχωρίου παραγωγῆς, πλὴν τοῦ βακαλάου καὶ τῶν διατηρη-
μένων ἰχθυηρῶν, ἅτινα εἰσάγονται ἐκ τῆς ἀλλοδαπῆς.

Note: Owing to the great number of qualities of products
included in the above table, and in order to avoid extrac-
tion of wrong results from publishing the absolute value of
each quality or the average value thereof, the individual
monthly indices of products are given which express the
relative change of all qualities of each product. The above
products are of local production, except for cod and pre-
served fish which are imported from abroad.

68. Δείκται¹ τιμών χονδρικής

(1961=100)

Τομείς και κλάδοι	1963	1964	1965	1966	1967	1 9 6 7		
						Ἀπρὶλ. April	Μάιος May	Ἰούν. June
1, 2, 3, 4 Γενικός δείκτης (Παραγωγικῶν καὶ καταναλωτικῶν τομέων τῆς Οἰκονομίας)	104,6	107,	109,7	113,	113,9	117,6	115,0	112,9
1. Τελικῶν προϊόντων ἐγχωρίου πρωτογενοῦς παραγωγῆς δι' ἐσωτερικὴν κατανάλωσιν	110,0	114,6	118,7	125,0	126,9	137,8	129,3	122,5
2. Τελικῶν προϊόντων ἐγχωρίου βιομηχανικῆς παραγωγῆς δι' ἐσωτερικὴν κατανάλωσιν	101,3	102,8	104,7	107,5	108,4	109,3	109,1	109,0
3. Ἐξαγομένων προϊόντων ἐγχωρίου πρωτογενοῦς καὶ βιομηχανικῆς παραγωγῆς	101,1	106,6	109,9	113,3	111,1	112,3	112,2	112,1
4. Τελικῶν προϊόντων προελεύσεως ἐξωτερικοῦ	105,6	109,0	106,8	106,8	105,8	106,0	106,1	105,9
1, 2. Τελικῶν προϊόντων ἐγχωρίου παραγωγῆς δι' ἐσωτερικὴν κατανάλωσιν	104,8	107,6	110,4	114,5	115,9	120,8	117,2	114,5
1, 2, 4. Τελικῶν προϊόντων διὰ τὴν ἐσωτερικὴν κατανάλωσιν	104,9	107,9	109,7	113,1	114,1	118,1	115,2	113,0
Τομεὺς 1 (Τελικῶν προϊόντων ἐγχωρίου πρωτογενοῦς παραγωγῆς δι' ἐσωτερικὴν κατανάλωσιν)	110,0	114,6	118,7	125,0	126,9	137,8	129,3	122,5
01 Γεωργίας - Κτηνοτροφίας	110,7	115,2	119,4	125,4	127,3	139,0	130,0	122,6
Γεωργίας	114,3	115,9	114,3	120,5	125,0	143,6	131,3	120,0
Κτηνοτροφίας	105,5	114,0	126,0	132,5	130,6	132,4	128,1	126,4
04 Ἀλιείας	103,6	113,8	123,4	127,5	130,8	132,4	126,6	127,3
11-16 Ὀρυχείων, μεταλλείων, λατομείων, ἄλυκων	100,6	102,4	103,5	112,2	114,4	114,2	115,0	115,4
Τομεὺς 2 (Τελικῶν προϊόντων ἐγχωρίου βιομηχανικῆς παραγωγῆς δι' ἐσωτερικὴν κατανάλωσιν)	101,3	102,8	104,7	107,5	108,4	109,3	109,1	109,0
20 Βιομηχανίας διατροφῆς	103,0	103,5	106,1	107,3	105,7	108,7	108,3	108,3
21-22 » ποτῶν καὶ καπνοῦ	110,0	114,5	120,6	122,2	125,8	125,8	125,8	125,8
23 » κλωστοϋφαντουργίας	101,8	103,9	106,2	110,7	112,3	112,4	112,4	112,4
27 » χάρτου	103,8	106,9	112,6	112,9	112,9	112,9	112,9	112,9
30 » ἐλαστικοῦ καὶ πλαστικῶν	96,1	95,6	95,6	99,9	101,4	102,7	102,7	100,5
31 » χημικῶν	95,4	94,4	94,9	98,3	100,4	100,6	101,0	100,7
32 » παραγῶγων πετρελαίου	97,9	94,0	88,5	87,4	87,1	86,9	86,9	86,8
33 » μὴ μεταλλικῶν ὀρυκτῶν	99,0	102,6	105,4	110,6	114,1	114,9	114,2	114,3
34-35 » μετάλλου	96,1	98,9	99,7	99,8	100,1	101,2	101,1	101,1
36-37 » μηχανῶν καὶ ηλεκτρικῶν συσκευῶν	100,9	103,2	104,2	109,7	110,8	111,2	110,6	110,6
24,25,26, 38, 39 } Λοιποὶ κλάδοι	100,8	102,5	103,7	109,0	111,1	111,3	111,0	111,0
Τομεὺς 3 (Ἐξαγομένων προϊόντων ἐγχωρίου πρωτογενοῦς καὶ βιομηχανικῆς παραγωγῆς)	101,1	106,6	109,9	113,3	111,1	112,3	112,2	112,1
01 Γεωργίας - Κτηνοτροφίας	103,0	107,8	111,5	115,4	113,0	114,9	114,7	114,4
Γεωργίας	103,6	108,5	112,2	115,0	112,8	114,3	114,5	114,4
Κτηνοτροφίας	98,9	102,6	107,0	117,8	114,9	118,8	116,1	114,7
11-16 Μεταλλείων, λατομείων	105,0	115,8	119,7	121,3	121,1	120,1	120,5	120,6
21 Βιομηχανίας ποτῶν	106,9	110,9	111,8	111,7	111,9	107,4	107,4	107,4
23 Κλωστοϋφαντουργίας	96,2	97,3	97,7	98,8	95,9	95,2	94,7	94,7
31 Χημικῆς βιομηχανίας	69,4	71,4	70,7	73,2	67,1	67,2	67,0	67,0
33 Ὀρυχείων μὴ μεταλλικῶν ὀρυκτῶν	103,9	112,1	115,0	117,8	118,5	116,9	117,1	119,8
Τομεὺς 4 (Τελικῶν προϊόντων προελεύσεως ἐξωτερικοῦ)	105,6	109,0	106,8	106,8	105,8	106,0	106,1	106,0
01 Γεωργίας - Κτηνοτροφίας	105,8	127,0	138,4	137,0	131,3	133,2	131,3	131,3
Γεωργίας	103,0	102,5	104,0	108,5	115,8	114,8	114,8	114,8
Κτηνοτροφίας	106,1	129,2	141,5	139,6	132,7	134,9	132,8	132,8
11 Ἀνθρακωρυχείων	101,4	112,1	114,0	114,0	113,3	113,7	113,7	113,1
20 Βιομηχανίας εἰδῶν διατροφῆς	153,8	153,9	121,3	118,2	112,8	110,4	113,2	113,2
25 » ξύλου	95,3	101,3	104,8	105,1	104,8	105,0	104,6	104,8
27 » χάρτου	99,9	98,6	101,1	103,0	100,8	102,1	101,2	99,8
30 » ἐλαστικοῦ καὶ πλαστικῶν	93,2	93,2	93,4	93,2	91,8	93,2	93,3	93,3
31 » χημικῶν	91,2	85,9	86,0	88,5	89,4	89,5	89,5	89,5
32 » παραγῶγων πετρελαίου	99,2	97,9	93,7	93,8	95,4	95,1	95,2	94,2
33 » μὴ μεταλλικῶν ὀρυκτῶν	101,0	106,1	105,2	110,5	111,2	111,0	111,4	111,4
34-35 » μετάλλου	89,9	98,3	96,4	94,7	93,6	94,3	94,3	93,9
36-37 » μηχανῶν καὶ ηλεκτρικῶν συσκευῶν	104,4	103,0	103,6	105,8	108,0	108,1	108,2	108,2
38 » μεταφορικῶν μέσων	100,5	100,4	100,6	100,5	101,0	101,1	101,2	101,2
21, 39 Λοιποὶ κλάδοι	99,7	98,9	100,7	99,9	98,4	98,8	98,5	98,4

1. Βλέπε σημείωμα εἰς σελίδα IV τοῦ Μηνιαίου Στατιστικοῦ Δελτίου Μαρτίου 1967.

Wholesale price indices ¹

(1961=100)

1967						1968		Sectors and branches
Ιουλ. July	Αύγ. Aug.	Σεπτ. Sept.	Οκτ. Oct.	Νοέμ. Nov.	Δεκέμ. Dec.	Ιαν. Jan.	Φεβρ. Feb.	
112,0	111,5	111,4	111,8	112,0	11,8	113,2	113,0	1, 2, 3, 4 General index (<i>In the production and consumption sectors of Economy</i>)
119,5	120,3	121,0	121,9	122,4	125,2	126,7	125,6	1. Final products of domestic primary production for home consumption
109,1	107,7	107,5	107,5	107,8	107,8	107,9	108,0	2. Final products of domestic industrial production for home consumption
111,9	111,7	109,2	109,9	109,2	109,2	109,0	109,5	3. Exported products of domestic primary and industrial production
105,9	105,8	105,6	105,7	105,6	105,2	105,0	105,0	4. Final products of foreign origin
113,3	112,8	113,0	113,3	113,7	114,8	115,5	115,1	1, 2. Final products of domestic production for home consumption
112,0	111,5	111,6	112,0	112,3	113,1	113,6	113,3	1, 2, 4. Final products for home consumption
119,5	120,3	121,0	121,9	122,4	125,2	126,7	125,6	Sector 1 (<i>Final products of domestic primary production for home consumption</i>)
119,2	120,2	120,7	121,9	122,5	125,3	126,6	125,3	01 Agriculture - Livestock
115,0	113,8	113,3	114,9	115,0	118,3	121,9	122,2	Agriculture
125,5	120,5	131,4	132,1	133,4	135,3	133,4	129,8	Livestock
128,8	127,4	132,2	126,7	126,8	132,9	139,5	141,7	04 Fishing
114,4	114,4	114,6	114,9	114,5	114,2	113,4	111,8	11-16 Mines (quarries, salterns)
109,1	107,7	107,5	107,5	107,8	107,8	107,9	108,0	Sector 2 (<i>Final products of domestic industrial production for home consumption</i>)
108,5	101,7	102,0	102,3	102,7	102,8	103,4	103,8	20 Foodstuffs
125,8	125,8	125,8	125,8	125,8	125,8	125,8	125,8	21-22 Beverages - Tobacco
112,4	112,4	112,4	112,4	112,4	112,4	112,4	112,4	23 Textiles
112,9	112,9	112,9	112,9	112,9	112,9	112,9	112,9	27 Paper
100,5	100,5	100,5	100,5	100,5	100,5	100,4	100,4	30 Rubber and plastic
100,6	100,7	100,6	100,6	100,5	100,3	100,2	100,6	31 Chemicals
86,8	86,7	86,8	86,8	88,6	88,4	86,0	86,1	32 Petroleum derivatives
114,4	114,2	114,4	114,3	114,8	114,7	114,6	115,1	33 Non-metallic minerals
101,1	101,1	98,5	97,5	98,2	98,2	98,8	98,7	34-35 Metals
110,6	110,6	110,5	110,5	110,5	110,5	112,8	112,8	36-37 Machinery and electrical appliances
111,0	111,0	111,4	111,4	111,2	111,3	111,3	111,3	{ 24, 25, 26, 38, 39 Other branches
111,9	111,7	109,2	109,9	109,2	109,2	109,0	109,5	Sector 3 (<i>Exported products of domestic primary and industrial production</i>)
114,3	114,3	110,1	110,9	110,1	109,9	109,5	110,3	01 Agriculture - Livestock
114,4	114,4	109,6	110,7	110,1	109,9	109,4	110,5	Agriculture
113,7	113,2	113,8	112,4	110,2	109,9	109,9	108,6	Livestock
120,3	119,5	122,0	122,1	122,4	124,2	124,4	124,0	11-16 Mines (quarries, salterns)
107,4	107,4	118,8	118,8	118,8	118,8	118,8	118,4	21 Beverages
94,7	95,0	95,1	95,0	95,0	98,2	100,2	100,7	23 Textiles
67,1	67,0	67,0	67,0	66,8	66,8	66,8	66,6	31 Chemicals
119,0	116,5	121,0	122,9	119,7	117,4	117,7	116,9	33 Non-metallic minerals
105,9	105,8	105,6	105,7	105,6	105,2	105,0	105,0	Sector 4 (<i>Final products of foreign origin</i>)
131,0	130,0	129,0	128,8	129,0	128,5	128,1	127,4	01 Agriculture - Livestock
114,8	114,8	114,8	120,1	120,1	121,4	120,9	120,9	Agriculture
132,5	131,4	130,3	129,6	129,7	129,1	128,8	128,0	Livestock
113,1	113,0	113,0	113,0	113,0	113,0	113,0	113,0	11 Coal mines
113,2	113,2	114,0	115,3	115,0	114,8	113,8	113,9	20 Foodstuffs
104,8	104,8	104,7	104,8	104,8	104,8	104,8	104,8	25 Wood
99,9	99,9	99,9	99,9	100,1	100,1	98,2	98,2	27 Paper
93,3	92,7	89,4	89,0	89,0	89,0	88,8	88,6	30 Rubber and plastic
89,4	89,5	89,5	89,5	89,5	89,3	89,3	89,3	31 Chemicals
94,6	94,7	96,8	97,1	97,1	95,7	96,0	96,1	32 Petroleum derivatives
110,3	111,9	111,9	111,9	111,9	110,1	110,0	110,0	33 Non-metallic minerals
94,0	93,4	93,4	92,8	92,0	92,0	91,8	91,7	34-35 Metals
108,3	108,3	108,3	108,3	108,2	107,4	107,2	107,5	36-37 Machinery and electrical appliances
101,2	101,3	100,9	101,0	101,0	101,0	101,2	101,2	38 Transport equipment
98,2	98,2	98,1	98,4	98,1	98,1	99,3	99,1	21, 39 Other branches

1. See note on page IV of the *Monthly Statistical Bulletin* of March 1967.

69. Δείκτης τιμών του καταναλωτού¹ - Consumer price index¹

Περίοδος βάσεως: Ιούνιος 1959 = 100 - Base period: June 1959 = 100

	1959	1960	1961	1962	1963	1964	1965	1966	1967	1 9 6 7		
	Μέσος ετήσιος - Mean yearly									Ιανουάριος January	Φεβρουάριος February	Μάρτιος March
Γενικός - General ...	100,7	102,3	104,1	103,8	106,9	107,8	111,0	116,6	118,6	119,5	119,7	120,3
Διατροφή - Foodstuffs .	100,5	102,1	104,8	103,1	109,3	110,2	115,3	122,0	122,8	124,2	125,3	126,4
Οινοπνευματώδη ποτά και καπνός - Alcohol, bev- erages and tobacco	100,0	100,9	106,3	108,7	112,5	118,3	126,9	129,8	138,0	137,9	137,9	138,0
Ένδυσις και υπόδησις - Clothing and foot- wear	99,9	100,2	99,4	98,5	99,3	100,3	101,6	106,2	109,9	110,5	110,6	111,1
Στέγασις - Housing ...	101,1	103,6	105,1	107,1	109,5	111,4	112,6	115,9	118,3	117,2	117,5	118,0
Έξοπλισμός κατοικίας και εφόδια νοικοκυριού - Household equip- ment	99,9	99,9	101,6	99,9	100,2	99,1	99,9	104,1	105,0	105,4	105,3	105,5
Υγεία και άτομική καθα- ριότητας - Medical and personal care	100,3	101,2	103,4	108,1	109,0	110,8	115,2	120,8	123,2	126,1	122,2	122,7
Εκπαίδευσις-μόρφωσις- άναψυχή - Education, recreation	100,0	100,7	103,0	102,4	98,7	96,4	92,5	98,4	100,2	99,2	100,0	100,1
Μεταφοραί-Επικοινωνίαι - Transport and Communications	106,0	112,8	112,8	113,7	114,0	115,2	117,4	124,0	126,0	125,9	126,4	126,5
Διάφορα - Miscellaneous	100,7	101,6	100,6	100,3	100,5	100,5	103,8	108,7	109,4	117,4	107,9	108,0

	1 9 6 7									1 9 6 8		
	Απρίλιος April	Μάιος May	Ιούνιος June	Ιούλιος July	Αύγουστος August	Σεπτέμβριος September	Οκτώβριος October	Νοέμβριος November	Δεκέμβριος December	Ιανουάριος January	Φεβρουάριος February	Μάρτιος March
Γενικός - General ...	121,0	119,7	118,3	118,1	116,9	117,8	117,8	116,9	117,9	118,1	117,3	118,9
Διατροφή - Foodstuffs .	127,4	125,1	121,8	121,5	120,9	120,6	120,4	118,3	119,7	120,9	122,2	122,4
Οινοπνευματώδη ποτά και καπνός - Alcohol, bev- erages and tobacco	138,0	138,0	138,0	138,0	138,0	138,0	138,0	138,0	138,0	138,0	138,0	138,0
Ένδυσις και υπόδησις - Clothing and foot- wear	111,1	111,1	111,2	111,2	105,0	111,4	111,5	111,5	111,6	111,6	102,0	111,3
Στέγασις - Housing ...	117,8	117,7	117,8	118,0	118,2	119,1	119,1	119,5	119,6	119,8	121,3	121,7
Έξοπλισμός κατοικίας και εφόδια νοικοκυριού - Household equip- ment	105,5	105,4	105,4	105,2	103,4	105,2	105,1	105,0	105,0	105,0	103,6	104,6
Υγεία και άτομική καθα- ριότητας - Medical and personal care	124,6	122,9	122,8	122,8	122,7	122,7	122,8	122,9	126,4	123,4	123,4	123,4
Εκπαίδευσις-μόρφωσις- άναψυχή - Education, recreation	100,1	100,1	100,1	100,1	100,1	100,1	100,5	100,5	100,5	100,5	100,5	100,5
Μεταφοραί-Επικοινωνίαι - Transport and Communications	126,5	126,5	126,5	125,9	125,8	125,7	125,7	124,8	124,8	124,8	124,8	124,8
Διάφορα - Miscellaneous	115,2	108,0	108,0	108,0	108,0	108,1	108,1	108,2	117,9	108,3	107,6	108,1

1. Βλέπε αναλυτική έκθεσιν εἰς τὴν ἔκδοσιν τῆς ΕΣΣΤΕ: Δείκτης τιμών καταναλωτοῦ, 1960.

1. See special report published by the NSSG: Consumer price index, 1960.

70. Μέσαι μηνιαίοι τιμαί λιανικής πωλήσεως ειδών τινων εις τὰς ἀστικές περιοχὰς τῆς Χώρας

Monthly average retail prices of selected commodities in the urban areas of the Country

Μην Month	Ἄρτος ἡμιλευκός (1) Bread, semi-white	Ἄρτος λευκός Bread, white	Κρέας βοδῆς Beef	Κρέας μόσχου Veal	Ὄρυζα Rice	Ρέγγες καπνιστές Smoked herring	Βακαλάος παστός Salted cod	Ἐλαιόλαδον Olive oil	Φυτικόν λίπος Vegetable fat	Ἐλαιον Olives	Τυρὸς σκληρὸς Cheese, hard	Τυρὸς μαλακὸς Cheese, soft	Φασόλια ξηρὰ ἀ' ποιότητος Beans, dried (first quality)
Κατὰ χιλιόγραμμα εἰς δραχμὰς — In drs. per kilogram													
1966 XII	4,88	5,25	31,73	42,95	7,27	20,89	19,88	26,60	34,50	14,93	47,16	33,20	10,76
1967 I	4,93	5,28	31,97	42,72	7,37	20,99	19,73	26,55	34,56	14,93	47,07	33,34	10,79
II	4,92	5,30	32,01	42,69	7,37	20,82	19,64	26,11	34,63	15,04	46,91	33,34	10,81
III	4,92	5,28	31,99	42,54	7,41	20,74	19,59	26,04	34,33	15,09	46,80	33,30	10,82
IV	4,90	5,29	31,95	42,45	7,65	20,74	19,52	25,86	34,45	15,06	46,35	33,01	10,91
V	4,90	5,22	32,02	42,20	7,84	20,70	19,45	26,04	34,51	15,05	45,85	33,20	10,71
VI	4,90	5,28	31,43	41,88	7,91	20,75	19,22	25,74	34,98	15,05	45,34	32,91	10,54
VII	4,88	5,26	31,59	41,96	8,04	20,75	19,11	25,55	35,05	15,17	44,86	32,85	10,49
VIII	4,60	(2) 5,20	31,77	42,01	8,13	20,69	19,10	25,49	35,14	15,17	45,14	32,63	10,56
IX	4,71	5,31	31,80	42,21	8,09	20,65	19,10	25,63	35,08	15,12	45,11	32,63	10,56
X	4,75	5,33	31,77	42,27	7,79	21,86	18,61	25,64	35,04	15,05	45,33	32,66	10,42
XI	4,76	5,33	31,73	42,22	7,60	21,62	18,37	26,17	35,31	14,72	45,42	32,48	10,58
XII	4,76	5,35	31,79	42,47	7,61	21,68	18,55	26,57	36,54	14,68	45,57	32,50	10,61
1968 I	4,76	5,34	31,93	42,47	7,58	21,64	18,61	27,00	36,99	14,63	45,80	32,50	10,66
II	4,76	5,34	31,93	42,13	7,88	21,44	18,56	27,14	36,99	14,68	45,91	32,49	10,75
III	4,77	5,51	31,86	41,97	7,89	21,57	18,51	27,14	36,99	14,63	46,05	32,52	10,78

Μην Month	Σάκχαρις Sugar	Καφὲς Coffee	Πατάτες Potatoes	Σάπων πράσινος Soap, green	Πετρέλαιον φωτι- στικόν Kerosene	Σιμιθόπτανον Sheets, cotton	Ἵνσιμα μάλλινα ἀνδρῶν Men's woolen cloth	Φανέλλα μαλλοβάμ- βακη ἀνδρῶν Men's wool mix- ture vest	Πιάτο φαγητοῦ Dinner plates	Ἵποδήματα μονό- σολα ἀνδρῶν Men's shoes (leather sole)	Ἵριον πλεκτικὸν Knitting wool
Κατὰ χιλιόγραμμα εἰς δραχμὰς In drs. per kilogram						Κατὰ μέτρον εἰς δρχ. In drs. per meter		Κατὰ τεμάχιον εἰς δρχ. In drs. per piece		Κατὰ ζεύγος εἰς δρχ. In drs. per pair	Κατὰ γρμ. εἰς δρχ. In drs. per grm.
1966 XII	13,18	88,63	3,93	9,51	3,63	35,94	357,18	77,27	6,49	311,98	0,20
1967 I	13,18	88,63	4,36	9,47	3,63	35,94	357,18	77,27	6,52	311,98	0,20
II	13,18	88,62	4,75	9,46	3,63	34,37	334,08	72,12	6,41	285,86	0,20
III	13,18	88,62	5,38	9,49	3,63	35,94	357,18	77,49	6,53	312,93	0,21
IV	13,17	88,55	5,95	9,62	3,63	35,81	357,18	78,20	6,53	312,93	0,21
V	13,17	88,41	3,79	9,60	3,63	35,81	357,18	78,20	6,53	312,93	0,21
VI	13,17	88,38	2,24	9,66	3,63	35,81	357,18	78,20	6,53	312,66	0,19
VII	13,21	88,06	1,78	9,64	3,63	35,83	357,18	78,20	6,56	314,22	0,19
VIII	13,21	88,03	2,18	9,65	3,63	33,92	353,14	73,73	6,47	281,79	0,19
IX	13,19	88,03	2,27	9,59	3,63	35,83	357,18	78,20	6,60	314,22	0,19
X	13,17	88,03	2,38	9,55	3,63	35,86	360,49	78,20	6,65	312,66	0,20
XI	13,15	87,91	2,45	9,55	3,63	35,83	359,24	78,64	6,49	313,90	0,20
XII	13,18	87,88	2,70	9,55	3,63	35,83	359,24	78,64	6,49	313,90	0,20
1968 I	13,19	87,88	3,29	9,55	3,63	35,83	359,24	78,64	6,49	313,90	0,20
II	13,14	87,88	3,44	9,55	3,63	34,20	334,27	72,71	6,38	285,69	0,19
III	13,14	87,88	3,28	9,55	3,63	35,83	359,24	78,64	6,49	313,90	0,20

Γενικὴ παρατήρησις: Αἱ ἀνωτέρω τιμαὶ ἀναφέρονται εἰς εἶδη, ἅτινα ἐπελέγησαν ἐκ τῶν χρησιμοποιηθέντων κατὰ τὴν κατάρτισιν τοῦ δείκτου τιμῶν τοῦ καταναλωτοῦ. Αἱ τιμαὶ ἀποτελοῦν τὸν μέσον ὅρον τῶν μηνιαίων τιμῶν 16 πόλεων τῆς Χώρας.

(1) Δεδομένου ὅτι ἀπὸ τοῦ μηνὸς Αὐγούστου 1967 κατηργήθη ὁ ἄρτος μέλας, παρατίθενται τιμαὶ τοῦ ἄρτου ἡμιλευκοῦ.

(2) Ἀπὸ τοῦ μηνὸς Αὐγούστου 1967 αἱ τιμαὶ ἀναφέρονται εἰς τὸν ἄρτον τύπου 70%.

General note: The above prices refer to the selected commodities used in the calculation of the consumer price index. The prices shown are the averages of the monthly quotations of the particular commodities in 16 towns in Greece.

(1) From August 1967 prices refer to the new «semi-white» type of bread, which replaced the sold «brown» type.

(2) From August 1967 prices refer to bread type 70%.

71. Είσοδη-έκροδη κεφαλαίων, άδηλοι πόροι και πληρωμαί
Capital inflow-outflow and invisible receipts-payments

Είς χιλιάδας δολλαρίων ΗΠΑ

In thousand US dollars

	Έτος - Year				1967		
	1964	1965	1966	1967	Νοέμβριος November	Δεκέμβριος December	
Είσοδη κεφαλαίων ¹	178.768	224.659	250.025	226 558	19 661	37.946	Capital inflow ¹
"Άδηλοι πόροι	479.484	549.395	635.949	659 006	53 899	57.051	Invisible receipts
Μεταφοράι ²	147.211	163.801	182.541	214.426	21.804	19.168	Transportation ²
Μεταναστευτικά έμβά- σματα ³	176.836	206.940	234 967	232.067	18.890	19.085	Emigrant remittances ³
Ταξιδιωτικών συνάλλαγμα	90.880	107.575	143 458	126.768	8.287	9.167	Foreign travel
Άσφάλιστρα	4.288	2.310	2.198	1.825	231	93	Insurance
Υπηρεσίαι Δημοσίου ⁴ . .	9.749	15.882	29.566	33.540	962	3.718	Government Services ⁴
Τόκο μερίσματα, κέρδη	12.821	8.023	6.450	6.235	596	1.520	Interest, dividends, profits
Άμοιβαι, μισθοί	2.730	2.427	1.791	1.959	195	234	Wages, salaries
Λοιπά ⁵	34.969	42.437	34.978	42.186	2.934	4.066	Miscellaneous ⁵
Έκροδη κεφαλαίων	30.771	32.868	41.692	61.900	4.169	11 449	Capital outflow
"Άδηλοι πληρωμαί	129.320	136.849	154.587	184.278	19.775	14 817	Invisible payments
Μεταφοράι ⁶	15.140	18.348	32.708	30.572	3.364	2.068	Transportation ⁶
Ταξιδιωτικών συνάλλαγμα	38.629	41.454	40.613	40.755	2.857	3.054	Foreign travel
Σπουδαί	6.745	6.952	7.291	9.534	723	821	Students
Λοιπά	31.884	34.502	33.322	31.221	2.134	2.233	Other
Άσφάλιστρα	4.741	5.540	6.993	7.716	726	466	Insurance
Υπηρεσίαι Δημοσίου ⁷ . .	25.356	27.698	24.844	38.388	6.756	2.377	Government Services ⁷
Τόκοι, μερίσματα, κέρδη	9.057	13.107	18.619	25.669	1.970	2.528	Interest, dividends, profits
Λοιπά ⁸	36.397	30.702	30.810	41.378	4.102	4.324	Miscellaneous ⁸

Πηγή: Μηνιαίον Στατιστικόν Δελτίον Τραπεζής τής Ελλάδος

1. Περιλαμβάνεται ή αξία μηχανημάτων εισαχθέντων βάσει Ν. 2687/53.

2. Περιλαμβάνονται ναύλοι έμπορευμάτων, εισιτήρια, έμβάσματα ναυτιλλομένων και έφοπλιστών, εισφοράι ΝΑΤ, φορολογία έφοπλισμού, άνεφοδιασμοί και έπισκευαί.

3. Περιλαμβάνονται τὰ έργατικά έμβάσματα εξ ήπειρωτικής Εύρώπης.

4. Περιλαμβάνονται αί δαπάναι ξένων άποστολών και έργα ύποδομής ΝΑΤΟ.

5. Περιλαμβάνονται προμήθειαι άντιπροσώπων και άνταποκριτών, τηλεπικοινωνίαι, έτερα έμβάσματα.

6. Περιλαμβάνονται εισιτήρια, έφοδιασμός και έπισκευαί. Και από τοϋ 1966 λοιπαί έφοπλιστικά δαπάναι.

7. Περιλαμβάνονται έργα ύποδομής ΝΑΤΟ, τεχνική εκπαίδευσις και πληρωμαί Δημοσίου εξ Ιταλικών έπανορθώσεων.

8. Περιλαμβάνονται προμήθειαι άντιπροσώπων και άνταποκριτών, κινηματογραφικά, συνδρομαί, συντάξεις, μισθοί, τηλεπικοινωνίαι, έτερα πληρωμαί.

Source: Monthly Statistical Bulletin of the Bank of Greece

1. Including the value of machinery imported under L 2687/53.

2. Including freight, passenger fares, seamen's and ship-owners' remittances, contribution to seamen's funds, shipowners' taxes, supplies and repairs.

3. Including workers' earnings from Continental Europe.

4. Including expenditures of foreign missions and NATO infrastructure.

5. Including agents' commission, telecommunications, other.

6. Including passenger fares, supplies and repairs. Since 1966, other expenditure by shipowners.

7. Including NATO infrastructure, technical assistance and Government payments out of Italian reparations.

8. Including agents' commission, film royalties, subscriptions, salaries and pensions, telecommunications, other.

72. Προσφορά χρήματος - Money supply

Είς εκατομμύρια δραχμών

In million drachmae

Τέλος περιόδου End of period	Συνολική προσφορά χρήματος Total money supply	Νομισματική κυκλοφορία Currency in circulation			Καταθέσεις όψεως ¹ - Sight deposits ¹			
		Σύνολον Total	Τραπεζο- γραμμάτια εκτός νομι- σματικού συ- στήματος Banknotes outside the monetary system	Κέρματα Coins	Σύνολον Total	Ίδιωτων Private	Δημοσίων επιχειρήσεων Public enterprises	Δημοσίων οργανισμών Public entities
1963	23.615,3	16.802,0	16.121,2	680,8	6.813,3	4.527,7	262,5	2.023,1
1964	28.180,5	20.159,9	19.320,4	839,5	8.020,6	5.223,7	182,3	2.614,6
1965	32.335,1	23.278,0	22.338,3	939,7	9.057,1	5.802,7	232,1	3.022,3
1966	35.859,3	26.098,6	25.076,1	1.022,5	9.760,7	6.048,0	774,5	2.938,2
1967 III	33.056,9	23.975,7	22.962,8	1.012,9	9.081,2	5.620,5	513,3	2.947,4
IV	38.290,8	29.804,7	28.755,1	1.049,6	8.486,1	5.115,0	437,0	2.934,1
V	37.553,9	28.401,0	27.350,2	1.050,8	9.152,9	5.415,5	506,5	3.230,9
VI	37.563,0	28.129,3	27.081,6	1.047,7	9.433,7	5.570,1	606,9	3.256,7
VII	37.504,5	28.202,2	27.149,7	1.052,5	9.302,2	5.782,9	349,1	3.170,2
VIII	38.163,7	28.703,9	27.637,9	1.066,0	9.459,8	5.994,4	341,4	3.124,0
IX	38.534,4	29.101,4	28.023,6	1.077,8	9.433,0	6.003,8	313,0	3.116,2
X	38.086,3	28.347,8	27.262,7	1.085,1	9.738,5	6.203,2	299,5	3.235,8
XI	40.096,3	30.474,2	29.386,1	1.088,1	9.622,1	5.910,3	378,7	3.333,1
XII*	43.212,5	33.411,2	32.291,9	1.119,3	9.801,3	6.061,2	572,7	3.167,4
1968 I*	40.804,9	31.075,3	29.971,5	1.103,8	9.729,6	5.841,0	389,9	3.498,7

Πηγή: Μηνιαίων Στατιστικών Δελτίων Τραπέζης της Ελλάδος

1. Δεν περιλαμβάνονται αι παρά τη Τραπέζη της Ελλάδος καταθέσεις του Δημοσίου.

* Προσωρινά στοιχεία.

Source: Monthly Statistical Bulletin of the Bank of Greece

1. Government deposits with the Bank of Greece are not included.

* Provisional data.



73. 'Εξέλιξις στοιχείων 'Ενεργητικοῦ καὶ Παθητικοῦ τῆς Τραπεζῆς τῆς 'Ελλάδος
Assets and liabilities of the Bank of Greece

Εἰς ἑκατομμύρια δραχμῶν

In million drachmae

Τέλος περιόδου End of period	Ένεργητικὸν - Assets									
	Χρυσὸς καὶ συνάλλαγμα Gold and foreign exchange	Κέρματα Coins	Συναλλα- γματικαὶ καὶ γραμμάτια Bills and notes	Πιστώσεις Loans and advances			Ἀνακατα- νομὴ κεφα- λαίων δημο- σίων ὀργ. ³ Allocation of public entity funds ³	Ἐπενδύ- σεις Secu- rities	Κτίρια κλπ. Bank house property etc.	Ἔτερα στοιχεῖα Other assets
				Δημοσίου Government		Λοιπαὶ Other				
				A ¹	B ²					
1963	8 807,9	127,9	1.079,2	452,8	9.111,2	8.915,1	3.257,6	124,2	330,8	2 992,2
1964	8 136,8	108,6	513,3	413,8	11 413,4	10 902,3	3.894,4	117,5	325,4	2 917,2
1965	7.132,6	74,7	498,5	467,7	12 222,0	14.180,0	3 855,5	109,8	329,1	2 709,5
1966	8.287,9	56,8	593,1	422,7	14.447,1	16.912,0	4.429,3	104,0	331,7	4 067,4
1967 VI	7.904,6	80,2	550,1	487,0	12.679,3	17 093,6	4.771,2	99,3	333,7	9.178,0
VII	7.947,5	76,0	372,6	483,9	13.072,8	17.529,2	4.725,7	98,2	334,4	9.211,7
VIII	8.075,2	96,9	307,3	439,6	13 718,1	17.648,0	5.055,4	98,2	334,5	9 218,6
IX	8.246,5	89,9	283,2	467,3	13.831,0	17 821,9	5.543,1	97,5	335,2	8.815,3
X	8.224,0	93,7	406,5	237,2	16.477,3	17 908,8	5.684,0	97,4	343,9	9.261,3
XI	8.480,5	98,6	682,6	390,6	15 041,3	17 054,3	5 836,6	97,4	344,0	8.659,5
XII	8.760,3	68,1	843,7	488,3	15.294,3	17.891,9	6.752,1	97,0	341,3	8.460,0
1968 I	8.389,8	111,9	1.314,3	478,0	15.246,2	18.172,1	6.589,5	92,4	341,3	7.959,1

Γέλος περιόδου End of period	Παθητικὸν - Liabilities									Σύνολον ἐνεργητικοῦ καὶ παθητικοῦ Total assets and liabilities
	Κεφάλαιον Capital		Κυκλοφο- ροῦντα τραπ/τία Banknotes in circu- lation	Λογαριασμοὶ τρεχοῦμενοὶ καὶ καταθέσεις Current accounts and deposits				Ὑποχρεώ- σεις εἰς συν/γμα Foreign exchange liabilities	Λοιπαὶ Other	
	Καταβε- βλημένον Paid-up	Ἀποθε- ματικὸν Reserve		Τραπεζῶν Other banks	Δημοσίου Govern- ment	Δημ. ὀργ. ⁴ Public entities ⁴	Ἄτεροι Other			
1963	168,0	219,6	16 630,8	3 146,8	2 738,9	5 317,0	4 620,8	589,6	1 767,2	35 198,8
1964	168,0	225,0	19 920,9	2 862,6	1 760,9	6 477,0	4 982,5	153,5	2 192,2	38 742,6
1965	168,0	230,2	23 012,1	2 580,8	1 477,8	7 460,0	4 763,9	74,5	1 812,1	41 579,4
1966	168,0	235,3	25 953,9	4 860,4	2 800,5	8 317,0	6 127,8	109,0	1 080,1	49 625,0
1967 VI	168,0	235,3	28 162,6	3 069,4	3 126,6	7 947,0	5 860,5	104,7	4 502,9	53 177,0
VII	168,0	235,3	28 139,7	2 726,2	3 429,2	8 516,0	5 908,8	180,0	4 548,8	53 852,0
VIII	168,0	235,3	28 602,8	2 849,5	4 172,0	8 149,0	5 904,8	150,0	4 760,4	54 991,8
IX	168,0	235,3	28 899,6	3 149,5	3 643,1	8 454,0	6 123,6	135,7	4 722,1	55 530,9
X	168,0	235,3	28 363,5	3 000,4	6 537,9	9 112,0	6 288,3	149,1	4 879,6	58 734,1
XI	168,0	235,3	30 503,2	740,5	4 328,5	9 112,0	6 299,7	164,5	5 133,7	56 685,4
XII	168,0	242,2	33 248,8	1 882,3	3 158,6	8 271,0	6 332,1	176,9	5 517,1	58 997,0
1968 I	168,0	242,2	30 928,4	3 193,4	3 336,5	8 794,0	6 268,1	219,1	4 944,9	58 094,6

Πηγή: Μηνιαῖον Στατιστικὸν Δελτίον Τραπεζῆς τῆς 'Ελλάδος

1. Λογαριασμὸς συγκεντρώσεως ἐσόδων καὶ πληρωμῶν Δημοσίου.
2. Λοιποὶ λογαριασμοὶ Δημοσίου.
3. Ἐντοκοὶ καταθέσεις παρὰ τραπεζαῖς ἐκ διαθέσιμων δημοσίων ὀργανισμῶν (N. 1611/50).
4. Ἀν. Νόμου 1611/50.

Source: Monthly Statistical Bulletin of the Bank of Greece

1. Current receipts and payments account.
2. Other Government accounts.
3. Interest bearing deposits of public entities funds with banks (Law 1611/50).
4. Under Law 1611/50.

74. Καταθέσεις δημοσίων οργανισμών, δημοσίων επιχειρήσεων, ιδιωτών και ιδιωτικών επιχειρήσεων εις ελληνικάς τραπεζάς και ειδικούς πιστωτικούς οργανισμούς¹

Deposits of public entities, public enterprises, individuals and private enterprises with the Greek banks and special financing institutions¹

Εις εκατομμύρια δραχμών

In million drachmae

Γέλος περιόδου End of period	Γενικόν σύνολον ⁴ Grand total ⁴	Δημόσιοι οργανισμοί ² - Public entities ²					Δημόσιαι επιχειρήσεις (“Οψεως”) Public enterprises (Sight)
		Σύνολον Total	Ταμιακή διαχειρίσεις Cash deposits	Προθεσμίας Time	Δυνάμει Α.Ν. 1611/50 According to L. 1611/50	Λοιπαί ³ Other ³	
1963	42.101,6	10.121,2	2 023,1	1.365,1	4.883,1	1.849,9	262,5
1964 ⁴	47.865,5	11 243,0	2.614,6	873,2	5 322,3	2.433,1	182,6
1965	52 722,5	12 076,7	3 022,3	470,9	5 874,9	2.708,6	232,1
1966	63.491,3	12 768,2	2.938,2	212,4	6.711,7	2.905,9	774,5
1967 XI	66.905 1	14 593,6	3.333,1	248,1	8 100,9	2.911,5	378,7
XII*	68.419,0	13.740,5	3.167,4	248,1	7.462,2	2.862,8	572,7
1968 I*	70.314,7	14.366,4	3.498,7	253,4	7.862,4	2.751,9	389,9

Τέλος περιόδου End of period	Ίδιωται και ιδιωτικά επιχειρήσεις - Individuals and private enterprises								
	Σύνολον εις δραχμάς και ξένον συνάλλαγμα ⁴ Total in drachmae and foreign exchange ⁴	Εις δραχμάς - In drachmae							Εις συνάλλαγμα (λογιστικών ισο- τιμών εις δρχ.) In foreign ex- change (converted according to ex- change rates)
		Σύνολον εις δραχμάς Total in drachmae	“Οψεως Sight	Ταμειω- τήριον Savings	Προθε- σμίας ⁴ Time ⁴	Δεσμευ- μένοι Blocked	Έγγυη- σεις δι' εισ- αγωγάς Guarantees for imports	Λοιπαί Other	
1963	31.717,9	30 613,1	4.527,7	19.824,2	4 015,1	1.792,7	349,5	103,9	1.104,8
1964 ⁴	36.439,9	35 182,6	5 223,7	22.768,0	4.122,5	2.280,6	336,1	451,7	1.257,3
1965	40 413,7	39.011,9	5.802,7	25.319,9	4 503,5	2.702,9	386,6	296,3	1.401,8
1966	49.948,6	48 288,3	6.048,0	31 904,2	5.701,4	3.050,2	738,4	846,1	1.660,3
1967 XI	51 932,8	50 102,3	5 910,3	33 094,4	6 626,0	3 286,5	778,7	406,4	1.830,5
XII*	54.105,8	52.266,8	6.061,2	35.051,1	6.760,4	3.298,6	709,1	386,4	1.839,0
1968 I*	55.558,4	53.745,2	5.841,0	36.766,5	6.920,0	3.241,9	623,7	352,1	1.813,2

Πηγή: Μηνιαίον Στατιστικόν Δελτίον Τραπεζής της Ελλάδος

1. Ως ειδικοί πιστωτικοί οργανισμοί νοούνται ενταῦθα ἡ Ἀγροτική Τράπεζα, ἡ Κτηματική Τράπεζα, τὸ Ταμεῖον Παρακαταθηκῶν καὶ Δανείων, ἡ ΕΤΒΑ, αἱ τράπεζαι ἐπενδύσεων καὶ τὸ Ταχυδρομικὸν Ταμειντήριον.

2. Ως δημόσιοι ὀργανισμοί νοούνται, κατὰ τὸν Α.Ν. 1611/50, τὰ πάσης φύσεως ΝΠΔΔ, ὡς ἐπίσης καὶ τὰ ἀσφαλιστικὰ ταμεία Δημοσίου καὶ Ἰδιωτικοῦ Δικαίου.

3. Περιλαμβάνονται κυρίως καταθέσεις Δήμων καὶ Κοινοτήτων εἰς τὸ Ταμεῖον Παρακαταθηκῶν καὶ Δανείων, καταθέσεις Ἀσφαλιστικῶν Ταμείων εἰς Τράπεζαν Μετοχικοῦ Ταμείου Στρατοῦ, Ἑθνικὴν Τράπεζαν καὶ Ἀγροτικὴν Τράπεζαν, καθὼς καὶ καταθέσεις τῆς Ἀμερικανικῆς Ἀποστολῆς.

4. Ποσὸν 680 ἐκατ. δραχμῶν, ἀντιστοιχοῦν εἰς καταθέσεις προθεσμίας τοῦ τέως ΟΒΑ, ἀφῆρθέη ἀπὸ τοῦ Ὀκτωβρίου 1964, κατόπιν τῆς συγχωνεύσεώς του μετὰ τὸν ΟΧΟΑ καὶ τῆς ἰδρύσεως τῆς Ἑλληνικῆς Τραπεζῆς Βιομηχανικῆς Ἀναπτύξεως (ΕΤΒΑ).

* Προσωρινὰ στοιχεῖα.

Source: Monthly Statistical Bulletin of the Bank of Greece

1. As special credit institutions are considered the Agricultural Bank of Greece, the Mortgage Bank, the Consignation and Loans Fund, the Hellenic Industrial Development Bank, the investment banks and the Post Office Savings Bank.

2. According to Law 1611/50, all public institutions as well as all insurance funds are considered as public entities.

3. Including deposits of local authorities with the Consignation and Loans Fund, deposits of insurance funds with the Army Share Fund Bank, the National Bank of Greece and the Agricultural Bank of Greece, and deposits of the American Mission to Greece.

4. An amount of 680 million drs., i.e. time deposits of the former Industrial Development Organization, has been deducted as from October 1964, owing to its merging to the EDFO and the establishment of the Hellenic Industrial Development Bank.

* Provisional data.

75. Ένοποιημένη λογιστική κατάσταση εμπορικών τραπεζών

Consolidated balance sheet of the commercial banks

Υπόλοιπα τέλους περιόδου - End of period balance

Είς έκτακτομύρια δραχμών

In million drachmae

	1965	1966	1967		
			Οκτώβριος October	Νοέμβριος November	
ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΝ					ASSETS
Ταμείον	510	679	926	882	Cash
Καταθέσεις εις Τράπεζαν Έλλάδος ...	2.179	4.130	1.915	-685	Deposits with the Bank of Greece
Έξωτερικόν συνάλλαγμα	1.280	1.448	1.360	1.304	Foreign exchange
Έντοκα γραμμάτια Δημοσίου	4.404	5.154	6.155	6.296	Treasury bills
Πιστώσεις	26.820	30.762	34.764	35.479	Loans and advances
Γραμμάτια αναπροεξοφλήσιμα εις Τράπεζαν Έλλάδος	5.438				Bills rediscountable by the Bank of Greece
Προεξοφλήσεις και χορηγήσεις εναντίον γραμματίων μέχρι 6 μηνών		30.762	34.764	35.479	Advances against up to 6 months bills
Λοιπά χορηγήσεις μέχρι ενός έτους	10.185				Other loans up to 1 year
Χορηγήσεις διάρκειας 1-3 ετών ...	6.144				Loans from 1 to 3 years
Χορηγήσεις διάρκειας 3-5 ετών ...	2.616				Loans from 3 to 5 years
Χορηγήσεις διάρκειας 5 ετών και άνω	2.437				Loans of 5 years and over
Χρεόγραφα	2.042	2.305	2.667	2.664	Securities
Δημοσίου	528	751	879	882	Government
Δημοσίων επιχειρήσεων	128	113	323	323	Public enterprises
Έιδωτικών επιχειρήσεων	971	972	993	993	Private enterprises
Έξωτερικού	108	104	107	101	Foreign
Ειδικών πιστωτικών οργανισμών	307	365	365	365	Special credit institutions
Δάνεια εκ κεφαλαίων ΕΤΒΑ *	539	148	141	141	Loans from funds of the HIDB *
Κτίρια και εγκαταστάσεις	1.100	1.172	1.172	1.172	Bank premises and house property
Έτερα στοιχεία Ένεργητικού	2.777	3.303	4.309	4.047	Other assets
Σύνολον Ένεργητικού-Παθητικού	41.651	49.101	53.409	51.300	Total Assets-Liabilities
ΠΑΘΗΤΙΚΟΝ					LIABILITIES
Καταθέσεις όψεως	6.358	7.533	7.391	7.169	Sight deposits
Έιδωτών	5.199	5.544	5.651	5.364	Private
Δημοσίων οργανισμών	502	579	691	773	Public entities
Δημοσίων επιχειρήσεων	183	742	241	302	Public enterprises
Ειδικών τραπεζών και λοιπών πιστωτικών οργανισμών	474	668	808	730	Special credit institutions
Καταθέσεις ταμειωτηρίου	16.382	20.641	23.032	21.472	Savings deposits
Καταθέσεις προθεσμίας	6.070	7.250	7.528	7.175	Time deposits
Έιδωτών	4.215	5.396	6.248	6.230	Private
Δημοσίων οργανισμών	438	197	228	228	Public entities
Ειδικών πιστωτικών οργανισμών ¹	1.417	1.657	1.052	717	Special credit institutions ¹
Καταθέσεις δεσμευμένοι κλπ.	1.685	1.687	1.785	1.769	Blocked deposits etc.
Καταθέσεις εις συνάλλαγμα	1.241	1.425	1.599	1.562	Deposits in foreign exchange
Προθεσμίας ²	860	1.061	1.213	1.214	Time ²
Λοιπά	381	364	386	348	Other
Πιστώσεις Τραπεζής Έλλάδος	2.395	2.326	2.369	2.982	Bank of Greece credits
Έκ κεφαλαίων δημοσίων οργανισμών	1.253	1.237	1.264	1.264	From funds of public entities
Λοιπά	1.142	1.089	1.105	1.718	Other
Κεφάλαια ΕΤΒΑ *	539	148	141	141	HIDB * funds
Κεφάλαια και αποθεματικά	1.981	2.098	2.098	2.098	Capital and reserve funds
Έτερα στοιχεία Παθητικού	5.000	5.993	7.466	6.932	Other liabilities

Πηγή: Μηνιαίον Στατιστικόν Δελτίον Τραπεζής τής Έλλάδος

1. Κυρίως υπό τοῦ Ταχυδρομικοῦ Ταμειωτηρίου.

2. Κυρίως δυνάμει τοῦ Ν.Δ. 2687/53.

* Έλληνική Τράπεζα Βιομηχανικῆς Ἀναπτύξεως. Μέχρι τοῦ 1964 ΟΧΟΑ.

Source: Monthly Statistical Bulletin of the Bank of Greece

1. By the Post Office Savings Bank.

2. Principally according to Law 2687/53.

* Hellenic Industrial Development Bank. Economic Development Financing Organization, until 1964.

76. Συνολική τραπεζική χρηματοδότησις κατά πηγὰς κεφαλαίων

Total bank credit by source of funds

Υφιστάμενα ὑπόλοιπα εἰς τὸ τέλος τῆς περιόδου - Outstanding credits at the end of period

Εἰς ἑκατομμύρια δραχμῶν

In million drachmae

Τέλος περιόδου End of period	Γενικὸν σύνολον Grand total	Ἐκ κεφαλ. Τραπεζῆς Ἑλλάδος Bank of Greece funds			Ἐκ διαθεσίμων ἐμπορικῶν τραπεζῶν ¹ Commercial banks funds ¹	Ἐκ διαθεσίμων ἐιδικῶν πιστωτικῶν ὀργανισμῶν ² Special credit institutions funds ²					Ἐκ κεφαλαίων Δημοσίου ³ Government funds ³
		Σύνολον Total	Ἐκ καταθ. δημ. ὀργανισμῶν (Α.Ν. 1611/50) From public entities deposits (under L. 1611/50)	Ἐκ λοιπῶν κεφαλαίων Other funds		Σύνολον Total	Ἑλληνικὴ Τράπεζα Βιομηχαν. Ἀν/ξέως Greek Industrial Development Bank	Ἀγροτικὴ Τράπεζα Agricultural Bank	Κτηματικὴ Τράπεζα Mortgage Bank	Ἄλλοι ὀργανισμοὶ ² Other institutions ²	
1963	45.399,5	13.241,9	3.259,6	9.982,3	20.854,3	10.609,4	3.636,2	3.517,2	301,5	3.154,5	693,9
1964	52.631,9	15.325,4	3.909,8	11.415,6	23.315,7	13.310,2	4.035,0	4.573,0	248,2	4.454,0	680,6
1965	59.264,4	18.570,8	3.892,4	14.678,4	24.468,3	15.639,1	4.203,6	5.499,7	294,5	5.641,3	586,2
1966	68.716,9	21.968,0	4.463,0	17.505,0	28.462,6	17.619,1	4.216,0	5.383,3	360,4	7.659,4	657,2
1967 X	76.472,2	24.029,7	5.714,4	18.315,3	32.402,0	19.249,0	4.402,1	5.161,6	461,2	9.221,1	791,5
XI	76.402,0	23.603,8	5.866,9	17.736,9	32.516,4	19.463,5	4.376,2	5.257,6	458,5	9.373,2	818,3
XII*	79.439,4	25.487,8	6.798,9	18.688,9	33.453,1	19.666,1	4.366,1	5.212,1	441,5	9.916,4	829,4

Πηγή: Μηνιαῖον Στατιστικὸν Δελτίον Τραπεζῆς τῆς Ἑλλάδος

1. Κυρίως ἐκ καταθέσεων.

2. Ταμείον Παρακαταθηκῶν καὶ Δανείων, Ταχυδρομικὸν Ταμειόηριον καὶ τράπεζαι ἐπενδύσεων.

3. Διατιθέμενα μέσῳ ΑΤΕ καὶ ΕΚΤΕ διὰ μακροτέρας διαρκείας δάνεια.

* Προσωρινὰ στοιχεῖα.

Source: Monthly Statistical Bulletin of the Bank of Greece

1. Mainly from deposits.

2. Consignation and Loans Fund, Post Office Savings Bank, investment banks.

3. Granted through the Agricultural Bank and the Mortgage Bank for long-term loans.

* Provisional data.

77. Συνολική τραπεζική χρηματοδότησις κατά τομείς καὶ κλάδους¹Total bank credit by sectors and branches¹

Υφιστάμενα ὑπόλοιπα εἰς τὸ τέλος τῆς περιόδου - Outstanding credits at the end of period

Εἰς ἑκατομμύρια δραχμῶν

In million drachmae

Τέλος περιόδου End of period	Γενικὸν σύνολον ¹ Grand total ¹	Ἰδιωτικὸς τομεὺς - Private sector						Δημόσιαι ἐπιχειρήσεις Public enterprises	Δημόσιοι ὀργανισμοὶ Public entities	Ὄργανισμοὶ συγκεντρωθέντες ὑπὸ τὸν ὀργανισμόν ἀγορᾶς καὶ ἀντιπροσώπων Government agencies purchasing agricultural products
		Σύνολον Total	Γεωργία Agriculture	Μεταποίησης Manufacturing	Ἐμπόριον Trade	Ὀικισμὸς Housing	Διάφορα Other			
1963	45.399,5	39.762,1	10.094,7	16.704,9	7.688,9	2.086,4	3.187,2	2.669,9	2.146,2	821,3
1964	52.631,9	45.415,9	11.357,7	19.131,8	8.381,2	2.671,1	3.874,1	3.087,7	2.394,0	1.734,3
1965	59.264,4	49.776,5	12.737,1	20.765,0	8.716,8	3.233,5	4.324,1	3.360,0	2.669,4	3.467,5
1966	68.716,9	56.643,4	13.814,0	24.219,8	9.624,6	4.212,8	4.772,2	4.199,9	3.042,2	4.831,4
1967 X	76.472,2	63.892,7	14.209,2	27.748,2	10.603,6	5.600,1	5.731,6	4.459,0	3.286,8	4.833,7
XI	76.402,0	64.941,0	14.585,8	28.060,8	10.351,4	5.814,4	6.128,6	4.588,7	3.403,2	3.469,1
XII*	79.439,4	67.496,4	15.247,8	29.090,3	10.278,9	6.015,1	6.864,3	4.834,4	3.694,5	3.414,1

Πηγή: Μηνιαῖον Στατιστικὸν Δελτίον Τραπεζῆς τῆς Ἑλλάδος

1. Πιστώσεις Τραπεζῆς Ἑλλάδος, ἐμπορικῶν τραπεζῶν, Ἀγροτικῆς Τραπεζῆς, Κτηματικῆς Τραπεζῆς, Ἑλληνικῆς Τραπεζῆς Βιομηχανικῆς Ἀναπτύξεως (πρὶν ΟΧΟΑ καὶ ΟΒΑ), Ταμείου Παρακαταθηκῶν καὶ Δανείων, Ταχυδρομικοῦ Ταμειοηρίου καὶ τραπεζῶν ἐπενδύσεων. Δὲν περιλαμβάνονται αἱ πιστώσεις πρὸς τὸ Δημόσιον (Κεντρικὴν διοίκησιν).

* Προσωρινὰ στοιχεῖα.

Source: Monthly Statistical Bulletin of the Bank of Greece

1. Credits by the Bank of Greece, commercial banks, the Agricultural Bank, the Mortgage Bank, the Hellenic Industrial Development Bank (former EDFO and IDO), the Consignation and Loans Fund, the Post Office Savings Bank and investment banks. Credits to the State (Central Government) are not included.

* Provisional data.

78. Χρηματοδότησις γεωργίας και άλιείας - Credit to agriculture and fishing

Υφιστάμενα ύπόλοιπα εις τὸ τέλος τῆς περιόδου - Outstanding credits at the end of period

Εἰς ἑκατομμύρια δραχμῶν

In million drachmae

Τέλος περιόδου End of period	Γενικὸν σύνολον Grand total	Βραχυπρόθεσμοι πιστώσεις Short-term credits				Μεσομακροπρόθεσμοι πιστώσεις Medium and long-term credits	Σύνολον Total	Δι' ἐγγειοβελ- τιώσεων καὶ ἐξοπισμῶν ¹ For land improve- ment ¹	Πρὸς τὴν ἀλιείαν To fishing industry	Ἀξία γεωργικῶν ἐφοδίων εἰς ἀποθήκας ΑΤΕ ² Value of agricultural supplies in Agricultural Bank warehouses ²	Ὑφιστάμενα ὑπόλοιπα ὑπὸ διακα- τοσύνην Outstanding debts to the Agricultural Bank under settlement
		Σύνολον Total	Καλλιεργητικὰ δάνεια ¹ Culti- vation loans ¹	Δάνεια ἐπ' ἐνεχυρῶν προϊόντων Collateral loans	Λοιπὰ Other						
1963	10.916,0	6.008,7	3.750,6	2.017,6	240,5	821,3	3.419,8	3.260,9	158,9	666,2	—
1964	13.092,0	5.259,9	2.946,4	2.022,3	291,0	1.734,3	3.726,3	3.581,5	144,8	976,0	1.395,5
1965	16.204,6	5.484,5	3.035,8	2.410,0	338,7	3.467,5	4.277,1	4.101,2	175,9	1.399,2	1.576,3
1966	18.645,4	5.545,0	3.066,2	2.022,4	456,4	4.831,4	4.662,5	4.474,8	187,7	2.246,7	1.359,8
1967 X ..	19.042,9	5.693,1	4.052,9	1.228,2	412,0	4.833,7	5.512,9	5.318,4	194,5	1.786,0	1.217,2
XI ..	18.054,9	6.060,5	4.072,1	1.572,7	415,7	3.469,1	5.668,1	5.469,3	198,8	1.663,5	1.193,7
XII ...	18.661,9	6.358,7	3.754,7	2.436,9	467,1	3.414,1	5.716,4	5.506,3	210,1	2.017,1	1.455,6

Πηγή: Μηνιαῖον Στατιστικὸν Δελτίον Τραπεζῆς τῆς Ἑλλάδος

1. Περιλαμβάνονται καὶ τὰ εἰς εἶδος δάνεια τῆς ΑΤΕ πρὸς τοὺς ἀγρότας (λιπάσματα καὶ λοιπὰ ἐφόδια).

2. Ἀξία ἐφοδίων ἀγορασθέντων διὰ πιστώσεων τῆς Τραπεζῆς Ἑλλάδος καὶ μὴ εἰσέτι διατεθέντων εἰς τοὺς ἀγρότας.

Source: Monthly Statistical Bulletin of the Bank of Greece

1. Including Agricultural Bank loans in kind (fertilizers and other supplies).

2. Supplies purchased with Bank of Greece credit and not yet issued to farmers.

79. Χρηματοδότησις μεταποιήσεως καὶ μεταλλείων

Credit to manufacturing and mining

Υφιστάμενα ύπόλοιπα εις τὸ τέλος τῆς περιόδου - Outstanding credits at the end of period

Εἰς ἑκατομμύρια δραχμῶν

In million drachmae

Τέλος περιόδου End of period	Γενικὸν σύνολον Grand total	Βραχυπρόθεσμοι καὶ μεσοπρόθεσμοι πιστώσεις Short- and medium-term credits				Μακροπρόθεσμοι πιστώσεις Long-term credits			
		Βιομηχανία καὶ μεταλλεῖα Industries and mining			Βιοτεχνία Handicraft	Σύνολον Total	Πρὸς ἀγροτικές βιομηχανίας To agricultural industries	Πρὸς λοιπὰς βιομηχανίας ² To other industries ²	Πρὸς μεταλλευτικές ἐπιχειρήσεις To mining enterprises
		Σύνολον Total	Προεξόφλησις γραμματίων ¹ Bills discounted ¹	Κεφάλαια κινήσεως Working capital					
1963	16.704,9	9.989,4	2.414,2	7.575,2	1.782,1	4.933,4	862,0	3.205,8	865,6
1964	19.131,8	11.227,0	2.419,4	8.807,6	1.912,1	5.992,7	903,6	4.027,4	1.061,7
1965	20.765,0	12.407,5	2.511,1	9.896,4	2.137,0	6.220,5	922,4	4.374,1	924,0
1966	24.219,8	14.644,4	2.664,3	11.980,1	2.529,7	7.045,7	1.015,9	4.845,8	1.214,0
1967 X ..	27.748,2	16.929,0	2.690,9	14.238,1	3.035,2	7.784,0	1.057,3	5.525,5	1.201,2
XI ..	28.060,8	17.193,2	2.874,6	14.318,6	3.077,1	7.790,5	1.065,4	5.524,3	1.200,8
XII*	29.090,3	17.939,6	3.102,3	14.837,3	3.420,8	8.029,9	1.118,7	5.690,4	1.220,8

Πηγή: Μηνιαῖον Στατιστικὸν Δελτίον Τραπεζῆς τῆς Ἑλλάδος

1. Προεξόφλησεις καὶ χορηγήσεις ἔναντι ἐμπορικῶν γραμματίων πρὸς βιομηχανικὰς καὶ μεταλλευτικὰς ἐπιχειρήσεις. Αἱ προεξόφλησεις τῆς βιοτεχνίας περιλαμβάνονται εἰς τὴν στήλην «Βιοτεχνία».

2. Περιλαμβάνονται καὶ πιστώσεις πρὸς τὴν βιοτεχνίαν.

* Προσωρινὰ στοιχεῖα.

Source: Monthly Statistical Bulletin of the Bank of Greece

1. Discounts and credits against commercial bills to industrial and mining enterprises. Discounts to handicraft are included in column «Handicraft».

2. Including credit to handicraft.

* Provisional data.

80. Χρηματοδότησις ἐμπορίου - Credit to trade

Υφιστάμενα υπόλοιπα εἰς τὸ τέλος τῆς περιόδου - Outstanding credits at the end of period

Εἰς ἑκατομμύρια δραχμῶν

In million drachmae

Τέλος περιόδου End of period	Σύνολον Total	Ἑσωτερικὸν ἐμπόριον Domestic trade	Εἰσαγωγικὸν ἐμπόριον Import trade	Ἐξαγωγικὸν ἐμπόριον Export trade	Καπνεμπόριον Tobacco trade
1963	7.688,9	4.365,8	621,6	960,7	1.740,8
1964	8.381,1	4.853,2	773,6	985,3	1.769,0
1965	8.716,8	5.399,7	939,3	837,6	1.540,2
1966	9.624,6	6.218,4	868,0	863,9	1.674,3
1967 VII	10.422,8	6.443,5	899,1	666,4	2.413,8
VIII	10.541,9	6.582,2	854,0	677,3	2.428,4
IX	10.875,1	6.803,1	848,1	888,6	2.335,3
X	10.603,6	6.870,3	788,9	942,7	2.001,7
XI	10.351,4	6.962,9	848,1	980,1	1.560,3
XII	10.278,9	6.952,2	924,2	1.025,1	1.377,4

Πηγή: Μηνιαῖον Στατιστικὸν Δελτίον Τραπεζῆς τῆς Ἑλλάδος

Source: Monthly Statistical Bulletin of the Bank of Greece

81. Χρηματοδότησις ἐτέρων κλάδων - Credit to other branches

Υφιστάμενα υπόλοιπα εἰς τὸ τέλος τῆς περιόδου - Outstanding credits at the end of period

Εἰς ἑκατομμύρια δραχμῶν

In million drachmae

Τέλος περιόδου End of period	Σύνολον Total	Τουρισμὸς καὶ ξενοδοχειακὰ ἐπιχειρήσεις Tourism and hotels	Ἡλεκτρικὴ ἐνέργεια Energy	Μεταφορὰ καὶ Ἑπικοινωνίαι Transportation and Communi- cation	Ἔργα κοινῆς ὠφελείας ¹ Public utility works ¹	Ἄλλοι σχοποὶ Other
1963	8.003,3	1.234,6	2.104,8	1.240,4	1.972,7	1.450,5
1964	9.355,8	1.518,0	2.251,5	1.574,9	2.234,0	1.777,4
1965	10.344,5	1.750,4	2.260,9	1.895,3	2.464,5	1.973,4
1966	12.014,3	1.992,4	2.941,3	2.482,9	2.744,4	1.853,3
1967 VII	12.516,6	2.249,3	2.769,6	2.483,1	2.920,4	2.094,2
VIII	12.788,7	2.299,4	3.006,5	2.470,7	2.887,4	2.124,7
IX	12.893,0	2.354,5	3.123,4	2.470,5	2.795,9	2.148,7
X	13.477,4	2.400,8	3.289,4	2.504,6	2.837,1	2.445,5
XI	14.120,5	2.463,3	3.413,4	2.513,7	2.937,6	2.792,5
XII*	15.393,2	2.534,2	3.503,4	2.762,5	3.294,5	3.298,6

Πηγή: Μηνιαῖον Στατιστικὸν Δελτίον Τραπεζῆς τῆς Ἑλλάδος

Source: Monthly Statistical Bulletin of the Bank of Greece

1. Ἔργα ἀναλαμβάνόμενα ὑπὸ ὁργανισμῶν τοπικῆς αὐτοδιο-
κήσεως καὶ νομαρχιακῶν ταμεῖων.1. Works undertaken by local authorities and prefectural
offices.

* Προσωρινὰ στοιχεῖα.

* Provisional data.



82. Δείκται τιμών μετοχών εν τῷ Χρηματιστηρίῳ Ἀθηνῶν
Index numbers of market prices of shares traded on the Athens Stock Exchange

1952 = 100

Ἔτος καὶ μῆν Year and month	Βιομηχανίαι - Industries							Τράπεζαι καὶ ἀσφαλ. ἐπιχειρ. Banks and Insur. Co.
	Γενικὸς General	Τροφίμων Foodstuffs	Χημικαὶ Chemicals	Κλωστοῦφ. Textiles	Οἰκοδ. ὑλῶν Building materials	Μεταφορῶν Transport	Διάφοροι Other	Γενικὸς General
1964	430,3	238,2	438,6	209,2	1 075,4	516,6	143,4	448,7
1965	418,4	244,2	451,7	208,1	1 059,4	443,3	144,2	434,0
1966	416,9	267,8	465,1	221,2	1 042,5	413,1	137,7	463,5
1967	410,7	294,4	472,1	223,5	1 006,6	381,0	139,6	520,5
1967 VIII	425,7	298,9	486,4	214,3	1 027,9	432,6	148,5	562,6
IX	435,3	309,1	490,4	213,9	1 071,6	437,6	149,2	608,0
X	442,7	312,2	509,1	220,7	1 095,1	431,9	146,7	589,3
XI	447,9	323,9	524,7	225,2	1 095,9	435,1	144,8	593,3
XII	461,9	315,1	564,0	222,7	1 140,2	443,6	143,6	606,1
1968 I	484,5	324,3	621,6	222,6	1 174,6	479,2	141,9	660,2

Πηγή: Μηνιαῖον Στατιστικὸν Δελτίον Τραπεζῆς τῆς Ἑλλάδος

Source: Monthly Statistical Bulletin of the Bank of Greece

Γενικὴ παρατήρησις: Οἱ ἀνωτέρω δείκται εἶναι μέσοι σταθμικοὶ τῶν διχομορφουμένων ἐν τῷ Χρηματιστηρίῳ Ἀθηνῶν μέσων τιμῶν τοῦ κάτωθι ἡριθμοῦ μετοχῶν: 4 βιομηχ. διατροφῆς, 2 χημικῶν βιομηχανιῶν, 3 κλωστοῦφαντουργικῶν, 2 οἰκοδομικῶν ὑλῶν, 1 μεταφορῶν, 2 διαφόρων βιομηχανιῶν, 4 τραπεζῶν, 1 ἀσφαλειῶν.

General note: The above indices are the weighted average of the average daily prices quoted on the Athens Stock Exchange. The numbers of selected shares are: 4 industrial foodstuffs, 2 chemicals, 3 textiles, 2 building materials, 1 transport, 2 other industries, 4 banks, 1 insurance companies.

83. Τιμαὶ συναλλαγμάτων ἐν Ἀθήναις
Foreign exchange rates in Athens

Εἰς δραχμὰς

In drachmae

Ἔτος καὶ μῆν (Μέση τιμὴ) Year and month (Average rate)	Τιμαὶ πωλήσεως τῆς Τραπεζῆς τῆς Ἑλλάδος ἐπὶ: - Bank of Greece selling rates on:								
	Λονδίνου London	N. Ὑόρκης New York	Παρισίων ¹ Paris ¹	Ζυρίχης ¹ Zurich ¹	Δυτικῆς Γερμανίας ¹ Germany, west. ¹	Στοκχόλμης ¹ Stockholm ¹	Πράγας ² Prague ²	Βρυξελλῶν ¹ Brussels ¹	Κοπεγχάγης ¹ Copen- hagen ¹
1964	84,10	30,12	6,147	6,974	7,579	5,846	4,183	0,605	4,357
1965	84,12	30,10	6,141	6,955	7,538	5,837	4,180	0,606	4,352
1966	84,03	30,10	6,128	6,959	7,527	5,826	4,180	0,604	4,358
1967	82,68	30,10	6,118	6,956	7,552	5,830	4,180	0,605	4,342
1967 VIII	83,81	30,10	6,141	6,952	7,518	5,844	4,180	0,607	4,335
IX	83,78	30,10	6,136	6,933	7,522	5,835	4,180	0,606	4,336
X	83,74	30,10	6,138	6,933	7,520	5,829	4,180	0,606	4,340
XI	80,06	30,10	6,140	6,962	7,547	5,817	4,180	0,606	4,243
XII	72,42	30,10	6,139	6,974	7,559	5,816	4,180	0,606	4,033
1968 I	72,44	30,10	6,117	6,935	7,521	5,827	4,180	0,606	4,038

Πηγή: Μηνιαῖον Στατιστικὸν Δελτίον Τραπεζῆς τῆς Ἑλλάδος

Source: Monthly Statistical Bulletin of the Bank of Greece

1. Τιμὰι clearing. Ἀπὸ τοῦ Ἀπριλίου 1963 τιμὰι ἐλευθέρου συναλλάγματος.

1. Clearing rates. As from April 1963 free exchange rates.

2. Τιμὰι clearing.

2. Clearing rates.



8975

